

12

1976



ЖУРНАЛ  
МОСКОВСКОЙ  
ПАТРИАРХИИ



КАЗАНСКАЯ ИКОНА БОЖИЕЙ МАТЕРИ

## МОСКОВСКОЙ ПАТРИАРХИИ

ИЗДАНИЕ МОСКОВСКОЙ ПАТРИАРХИИ

## СОДЕРЖАНИЕ

Рождественское послание Святейшего Патриарха Пимена . . . . .	2
Определения Священного Синода . . . . .	3
Поездка Святейшего Патриарха Пимена в Эчмиадзин . . . . .	5
Прием Армянских Патриархов . . . . .	6
На праздничном приеме в Кремле . . . . .	6
Письмо В. А. Куроедова в редакцию . . . . .	6
Архиепископ Упсальский в гостях у Русской Православной Церкви . . . . .	7
Визит кардинала Иоанна Виллебрандса. Хроника . . . . .	7

## ЦЕРКОВНАЯ ЖИЗНЬ

Служения Святейшего Патриарха Пимена . . . . .	8
<i>Н. Тихоновский.</i> Пребывание Его Святейшества в Одессе . . . . .	8
<i>В. Сергиев</i> день в Лавре Сергиевой . . . . .	10
<i>Протоиерей Николай Петров.</i> У святых древнего Афона . . . . .	11
<i>Протоиерей Владимир Бабич.</i> Торжество в честь преподобного Иова в обители Почаевской . . . . .	14
<i>Иеромонах Софроний (Дмитрук).</i> Начало учебных трудов в МДА и МДС . . . . .	16
<i>Игумен Палладий (Шиман).</i> Начало учебного года в ОДС . . . . .	17
<i>Протоиерей В. Смирнов.</i> Казанский храм в с. Шеметово . . . . .	18
Из жизни епархий . . . . .	23
Вечная память почившим . . . . .	27

## ПРОПОВЕДЬ

<i>Преподобный Иоанн Дамаскин.</i> Учение об ангелах . . . . .	29
<i>Протоиерей Иоанн Сорокин.</i> В Неделю перед Рождеством Христовым . . . . .	31
<i>Священник Василий Новинский.</i> Слово на Рождество Христово . . . . .	32
<i>Епископ Николай (Зиоров).</i> Поучение о покаянии . . . . .	34
<i>Протоиерей Геннадий Нефедов.</i> О призвании апостолов и о послушании . . . . .	36
<i>Владимир Башкиров.</i> О вреде гневливости . . . . .	37

## В ЗАЩИТУ МИРА

Заседание Международного подготовительного комитета Всемирной Конференции: Религиозные деятели за мир (коммюнике) . . . . .	38
Речь Патриарха Пимена на приеме участников заседания . . . . .	39
Коммюнике заседания Международного секретариата ХМК в Польше . . . . .	41
Заседание Рабочего комитета ХМК в Бад-Саарове, ГДР . . . . .	42
Речь президента ХМК митрополита Никодима на заседании РК ХМК . . . . .	46
Конференция в Хельсинки . . . . .	48
Обращение ХМК . . . . .	49

## ЭКУМЕНИЧЕСКИЕ КОНТАКТЫ

Второе богословское собеседование между представителями Русской Православной Церкви и Союза Евангелических Церквей в ГДР . . . . .	
Коммюнике и тезисы по докладам . . . . .	50
<i>Митрополит Киевский Филарет.</i> Проповедь на экуменическом богослужении . . . . .	53
<i>Епископ д-р Вернер Круше.</i> Слово на экуменическом богослужении . . . . .	54
<i>Епископ д-р Вернер Круше.</i> Речь перед открытием собеседования . . . . .	54
<i>С. Гордеев.</i> Визит иерархов. Ортодоксальной Сирийской Церкви Индии . . . . .	56

## БОГОСЛОВСКИЙ ОТДЕЛ

<i>Протоиерей Михаил Фарковец.</i> Житие преп. отца нашего Иоанна Дамаскина . . . . .	57
<i>А. Вольгин.</i> Митрополит Киевский Петр, Святитель Московский . . . . .	61
<i>Игумен Георгий (Грязнов).</i> Архиепископ Варшавский и Привислинский Николай . . . . .	66
Указания для священно-церковнослужителей при архиерейских служениях . . . . .	70
Содержание «Журнала Московской Патриархии» за 1976 год . . . . .	73

Журнал выходит ежемесячно на русском и английском языках

Главный редактор —

председатель Издательского отдела Московского Патриархата

АРХИЕПИСКОП ВОЛОКОЛАМСКИЙ ПИТИРИМ

Ответственный секретарь — Е. А. КАРМАНОВ

Адрес редакции: 119435, Москва, Г-435, Новодевичий проезд, 1, корп. 14.

# РОЖДЕСТВЕНСКОЕ ПОСЛАНИЕ Патриарха Московского и всея Руси ПИМЕНА

## АРХИПАСТЫРЯМ, ПАСТЫРЯМ И ВСЕМ ЧАДАМ РУССКОЙ ПРАВОСЛАВНОЙ ЦЕРКВИ

*«Видев Зиждитель гиблема человека... егоже созда, приклонив небеса сходит; сего же от Девы Божественныя Чистыя всего осуществляет, воистинну воплощься...»*

(Из 2-го тропаря 1-й песни Рождественского канона)

**Т**оржествует ныне Святая Православная Церковь, прославляя величайшее священное событие — Рождество Господа Бога и Спаса нашего Иисуса Христа.

Бог наш, Творец мира видимого и невидимого, Бог любви и мира, «многкратно и многообразно говоривший издревле... в пророках, в последние дни сии» говорит «нам в Сыне, Которого поставил наследником всего, чрез Которого и веки сотворил» (Евр. 1, 1—2).

Великий провидец воли Божией, пророк Исаия, созерцая пришествие в мир Сына Божия, Христа Спасителя, еще за многие столетия до Его рождения предвозвещал, что «народ, ходящий во тьме, увидит Свет великий; на живущих в стране тени смертной воссияет Свет» (Ис. 9, 2). «Отроча роди ся нам, Сын, и дадеся нам» (Ис. 9, 16).

Совершилось спасительное таинство явления Бога во плоти, и миру воссиял Свет великий, Свет истинный — Христос Бог наш (Ин. 1, 4—5; 8, 12; 9, 5). И мир узнал о воплотившемся Богомладенце: Ангел Господень в рождественскую ночь возвестил вифлеемским пастырям «великую радость, которая будет всем людям, ибо ныне родился в городе Давидовом Спаситель, Который есть Христос Господь» (Лк. 2, 10—11).

Пастыри, придя в Вифлеем, увидели Марию, Иосифа Обручника и Младенца, лежащего в яслях (Лк. 2, 16).

Снисшедый на землю Господь наш Иисус Христос, по любвеобилию и благодати Своей «будучи образом Божиим... уничижил Себя Самого, приняв образ раба, сделавшись подобным человеку и по виду став как человек» (Флп. 2, 6, 7), ради нашего вечного спасения.

Приняв на Себя человеческое естество, Господь всем возвращает обще-

ние с Богом (св. Ириней Лионский. Против ересей, 3, 18, 7).

И люди, от века утратившие по грехам своим сыновнюю связь с Богом и потерявшие все преимущества и блага быть детьми Божиими, с рождеством Христовым вновь приобщаются к усыновлению, обожению и получают возможность воспринять многообразные дары Божественной благодати в Святах Таинствах и молитвах Церкви, как живительном и никогда не иссякаемом источнике, напоющем всех жаждущих Христовой истины на путях духовного возрастания и наследования вечной жизни в обителях Отца Небесного. «Слава и хвала на земли рожденному и обожившему земнородных существ» (из седальна праздника).

Возлюбленные о Господе Преосвященные архипастыри, пастыри, иноки, инокини и все верные чада Русской Православной Церкви, живущие в нашей стране и за рубежом! От всей души поздравляю всех вас с великим, спасительным и преславным праздником Рождества Христова и Новолетием и горячо желаю, чтобы в наших сердцах всегда проникновенно звучала священная ангельская песнь, прославляющая Богомладенца Христа, царство мира на земле и благоволение в людях: «Слава в вышних Богу, и на земли мир, в человецех благоволение».

Это ангельское славословие, возвещая о величии совершившегося события для рода человеческого, духовно приобщает нас к светлой радости праздника Рождества Христова, и царит в нашей душе святое чувство любви к Господу, изволившему снизойти на землю и благовестовать людям Свое Божественное учение, чтобы воссоздать, спасти всех нас, «верою вселиться в сердца наши» (Еф. 3, 17).

В сей великий праздник любви и

мира обращаюсь к вам, возлюбленные, и с отеческой любовью нахолинаю и призываю вас к исполнению нашего христианского долга: к созиданию в жизни нашей Богом благословенного мира. Всеми силами и возможностями берегите мир, защищайте мир. Призывайте всех верующих к созиданию братства и исполнению любви, милосердия, великодушия, долготерпения, кротости и радости — всех этих великих христианских заветов, которые всегда будем хранить в своем сердце, укреплять и возвышать для стяжания жизни праведной, мирной, возрожденной.

Преумножим также наши многообразные деяния и усилия в защиту внешнего мира в соучастии со всеми людьми благой воли и миротворчески объединенными, во имя человечности, справедливости, взаимного доверия, установления мирной жизни, сохранения мира во всем мире.

В преизбытке праздничного благо-

говейного и благодарного чувства принесем ныне сердца свои Богомладенцу Христу, воспоем и прославим Его, Спасителя нашего, со всею Церковью: «Величаем Тя, Живодавче Христе, нас ради ныне плотию рождаемого от Безвестных и Пречистых Девы Марии».

Да благословит всех вас родившийся в Вифлееме Господь наш Иисус Христос Своим небесным благословением.

И да подаст нам Свою обильную помощь в прохождении земной жизни в радости веры, в мире и благополучии, в надежде вечного спасения, в крепости сил и успехах для продолжения в Новолетии самоотверженного творческого труда на благо Святой Церкви, во славу нашей великой Отчизны, которой мы искренне желаем дальнейшего процветания.

«Мир Божий, превосходяй всяк ум, да соблюдет сердца ваша и разумения ваша о Христе Иисусе» (Флп. 4, 7).  
Аминь.

**ПИМЕН, Патриарх Московский и всяя Руси**

Рождество Христово 1976/77 года  
Москва

## Определения Священного Синода

В заседании Священного Синода 9 сентября 1976 года под председательством ПАТРИАРХА

слушали: Доклад Преосвященного митрополита Таллинского и Эстонского Алексия, управляющего делами Московской Патриархии, о целесообразности повышения пенсий и пособий некоторым категориям священнослужителей и лицам, работающим по найму в церковных организациях.

Постановили: 1. Предложение одобрить.

2. Внести соответствующие изменения в параграфы 6, 8, 11, 12, 14, 15 «Положения о пенсиях и пособиях духовенству Русской Православной Церкви и лицам, работающим по найму в церковных организациях», принятого и утвержденного Святейшим Патриархом и Священным Синодом 17 марта 1970 года.

В заседании Священного Синода 30 сентября 1976 года под председательством ПАТРИАРХА

слушали: Доклад Преосвященного митрополита Тульского и Белевского Ювеналия, председателя Отдела внешних церковных сношений, о приходах Московского Патриархата в Канаде.

Постановили: 1. Доклад принять к сведению.

2. В связи с истечением срока заграничной командировки освободить клирика Патриарших приходов в Канаде протоиерея Влади-

мира Заяц от послушания в Канаде и направить его в распоряжение Преосвященного архиепископа Симферопольского и Крымского, временно управляющего Днепропетровской епархией.

В заседании Священного Синода 7 октября 1976 года под председательством ПАТРИАРХА

слушали: Сообщение Святейшего Патриарха Московского и всея Руси Пимена о поездке возглавляемой Его Святейшеством делегации Русской Православной Церкви в Эчмиадзин на празднование 20-летия интронизации Святейшего Верховного Патриарха-Католикоса всех армян Ваггена I и на чин мироварения.

Постановили: 1. Доклад принять к сведению.

2. С удовлетворением отметить полезность этого визита и выразить надежду на дальнейшее развитие и укрепление уз братства и любви между Русской Православной Церковью и Армянской Апостольской Церковью.

Слушали: Доклад Преосвященного митрополита Херсонского и Одесского Сергия с ходатайством об изменении титула епархиального архиерея Херсоно-Одесской епархии.

Постановили: Преосвященным архипастырям Херсонским и Одесским впредь именоваться «Одесский и Херсонский», что соответствует существующей традиции присваивать титул по наименованию кафедрального города и Положению об управлении Русской Православной Церкви.

Слушали: Доклад Преосвященного митрополита Тульского и Белевского Ювеналия, председателя Отдела внешних церковных сношений, о пребывании делегации Автокефальной Православной Церкви в Америке во главе с Преосвященным епископом Уилкс-Баррским Германом в период с 7 по 23 июня 1976 года.

Постановили: 1. Доклад принять к сведению.

2. Выразить удовлетворение настоящим визитом и надежду, что он послужит доброму развитию и укреплению братских отношений между Русской Православной Церковью и Автокефальной Православной Церковью в Америке.

Слушали: Доклад Преосвященного митрополита Тульского и Белевского Ювеналия, председателя Отдела внешних церковных сношений, о посещении Московского Патриархата в период с 15 по 25 июня 1976 года делегацией Англиканской Церкви в Австралии во главе с епископом Ньюкаслским Ианом Шевиллом.

Постановили: 1. Доклад принять к сведению.

2. Выразить удовлетворение осуществлением настоящего визита и считать его полезным в деле дальнейшего развития экуменических и дружеских отношений между Русской Православной Церковью и Англиканской Церковью в Австралии и народами обеих стран.

Слушали: Доклад Преосвященного митрополита Тульского и Белевского Ювеналия, председателя Отдела внешних церковных сношений, о посещении Русской Православной Церкви в период с 8 июля по 6 августа 1976 года делегацией Александрийской Православной Церкви во главе с Блаженнейшим Папой и Патриархом Александрийским и всей Африки Николаем VI.

Постановили: 1. Доклад принять к сведению.

2. Выразить глубокое удовлетворение по поводу пребывания в нашей стране в качестве высокого и почетного гостя Блаженнейшего Папы и Патриарха Николая VI, во время которого имели место братские встречи между Его Блаженством и Святейшим Патриархом Московским и всея Руси Пименом и представителями Александрийской и Русской Православных Церквей.

Слушали: Доклад Преосвященного митрополита Тульского и Белевского Ювеналия, председателя Отдела внешних церковных сношений, о 29-м заседании Центрального комитета Всемирного Совета Церквей, имевшем место в Женеве с 10 по 18 августа 1976 года.

Постановили: 1. Доклад принять к сведению.

2. Одобрить позицию членов Центрального комитета ВСЦ от Русской Православной Церкви на 29-м заседании этого Центрального комитета.

3. Принять к сведению результаты 29-го заседания Центрального комитета ВСЦ.

4. Утвердить следующие назначения представителей Русской Православной Церкви в постоянные органы ВСЦ:

Профессора протопресвитера В. Борового — в постоянную Комиссию «Вера и церковное

устройство» и епископа Выборгского Кирилла — в пленарную комиссию;

священника В. Мустафина — в Рабочую группу «Церковь и общество»;

профессора Н. А. Заболотского — в Рабочую группу «Диалог с людьми живых вер и идеологий»;

профессора протоиерея Н. Гундяева — в Комиссию «Всемирная миссия и евангелизация»;

архиепископа Волоколамского Питирима — в Рабочую группу по коммуникациям;

А. С. Буевского — в Комиссию Церквей по международным делам;

епископа Уманского Макария — в Комиссию межцерковной помощи, помощи беженцам и служения миру;

профессора протоиерея В. Стойкова — в Комиссию участия Церквей в развитии;

Е. М. Гундяеву — в Рабочую группу женщин в качестве консультанта;

Н. Г. Тетерятникова — в Рабочую группу молодежи.

Слушали: Доклад Преосвященного епископа Виленского и Литовского Германа о посещении возглавляемой им группой паломников Московского Патриархата Святой Горы Афон в период с 16 по 24 августа 1976 года.

Постановили: Доклад принять к сведению.

Слушали: Доклад Преосвященного митрополита Таллинского и Эстонского Александра, управляющего делами Московской Патриархии, о расширенном пленуме Советского Комитета защиты мира, имевшем место 17 августа 1976 года.

Постановили: Доклад принять к сведению.

Слушали: Доклад Преосвященного митрополита Тульского и Белевского Ювеналия, председателя Отдела внешних церковных сношений, об участии делегации Московского Патриархата в работе Второго Конгресса православных богословских школ, имевшего место в Афинах (Греция) в период с 19 по 29 августа 1976 года.

Постановили: Доклад принять к сведению.

Слушали: Доклад Преосвященного митрополита Киевского и Галицкого Филарета, Патриаршего Экзарха Украины, о втором богословском собеседовании между представителями Русской Православной Церкви и Союза Евангелических Церквей в ГДР («Загорск-II»), имевшем место в г. Эрфурте, ГДР, с 12 по 16 сентября 1976 года.

Постановили: 1. Доклад принять к сведению.

2. Одобрить результаты собеседования, как способствующие развитию братских экуменических отношений между Русской Православной Церковью и Союзом Евангелических Церквей ГДР и укреплению дружбы между народами ГДР и Советского Союза.

3. Считать полезным продолжение собеседований и в срок, какой будет определен сторонами позднее, провести третье богословское собеседование («Загорск-III») в Советском Союзе.

4. Выразить Союзу Евангелических Церквей в ГДР, религиозным деятелям г. Эрфурта и эрфуртским городским властям сердечную

признательность за братский прием и щедрое гостеприимство.

Слушали: Доклад Преосвященного митрополита Тульского и Белевского Ювеналия, председателя Отдела внешних церковных сношений, о пребывании делегации Евангелическо-Лютеранской Церкви Швеции во главе с Примасом Церкви Швеции Архиепископом Упсальским Олофом Сандби, президентом Всемирного Совета Церквей, в период с 14 по 27 сентября 1976 года.

Постановили: 1. Доклад принять к сведению.

2. Выразить удовлетворение настоящим визитом Главы Церкви Швеции Архиепископа Упсальского Олофа Сандби в нашу страну и общением представителей Русской Православной Церкви с представителями Церкви Швеции.

3. Считать этот визит полезным в деле экуменического сотрудничества между обеими странами, способствующим углублению дружеских отношений между нашими Церквями и народами.

4. Выразить надежду, что подобные визиты успешно послужат дальнейшему развитию братских отношений, сотрудничества и любви между Русской Православной Церковью и Церковью Швеции.

Слушали: Доклад Преосвященного митрополита Тульского и Белевского Ювеналия, председателя Отдела внешних церковных сношений, об имевших место встречах в Москве 29—30 сентября 1976 года с Высокопреосвященным кардиналом Иоанном Виллебрандсом, Архиепископом Утрехтским, председателем Ватиканского Секретариата по содействию христианскому единству.

Постановили: Доклад принять к сведению.

Слушали: Доклад Преосвященного митрополита Ленинградского и Новгородского Никодима, председателя Комиссии Священного Синода по вопросам христианского единства и межцерковных сношений, об имеющем быть в Ленинграде собеседовании православных богословов различных Православных Церквей с богословами Реформатских Церквей, которое явится продолжением первого такого собеседования, имевшего место в Дебрецене (Венгрия) в сентябре 1972 года.

Постановили: 1. Доклад принять к сведению.

2. Для участия в Православно-реформатском собеседовании определить делегацию Московского Патриархата в следующем составе:

1) митрополит Ленинградский и Новгородский Никодим — глава делегации;

2) епископ Выборгский Кирилл, ректор Ленинградской духовной академии, — заместитель главы делегации;

3) епископ Астраханский и Енотаевский Михаил;

4) профессор протоиерей Василий Стойков, инспектор Ленинградской духовной академии;

5) протоиерей Ливерий Воронов, профессор Ленинградской духовной академии;

6) протоиерей Иоанн Белевцев, профессор Ленинградской духовной академии;

7) иеромонах Августин (Никитин), преподаватель Ленинградской духовной академии;

8) Буевский А. С., секретарь Отдела внешних церковных сношений Московского Патриархата;

9) Заболотский Н. А., профессор Ленинградской духовной академии;

10) Скурат К. Е., профессор Московской духовной академии;

11) Медведев Н. Д., преподаватель Ленинградской духовной академии.

Имели суждение о вызове Преосвященных для присутствия в Священном Синоде на зимней сессии 1976 года.

Постановили: К участию в зимней сессии Священного Синода вызвать следующие Преосвященных:

1. Архиепископа Рижского и Латвийского Леонида;

2. Архиепископа Кишиневского и Молдавского Ионафана;

3. Епископа Алма-Атинского и Казахстанского Серафима.

**Патриарх Московский  
и всея Руси ПИМЕН**

**ЧЛЕНЫ СВЯЩЕННОГО СИНОДА:**

Патриарший Экзарх Западной Европы  
митрополит Ленинградский и Новгородский  
**НИКОДИМ**

Патриарший Экзарх Украины  
митрополит Киевский и Галицкий **ФИЛАРЕТ**

Митрополит Тульский и Белевский  
**ЮВЕНАЛИЙ**

Митрополит Крутицкий и Коломенский  
**СЕРАФИМ**

Митрополит Ярославский и Ростовский  
**ИОАНН**

Митрополит Херсонский и Одесский **СЕРГИЙ**

Епископ Виленский и Литовский **GERMAN**

Управляющий делами Московской Патриархии  
митрополит Таллинский и Эстонский  
**АЛЕКСИЙ**

## **Поездка Святейшего Патриарха ПИМЕНА в Эчмиадзин**

С 24 по 29 сентября 1976 года делегация Русской Православной Церкви во главе со Святейшим Патриархом Московским и всея Руси Пименом в составе: митрополит Ленинградский и Новгородский Никодим, Патриарший Экзарх Западной Европы, протоиерей Матфей Стаднюк, секретарь Святейшего Патриарха, иеромонах Антоний (Кузнецов) и иеромонах Симон (Ишулин) посетила по приглашению Святейшего Верховного Патриарха-Католикоса всех армян Вазгена I Эчмиадзин,

где приняла участие в торжествах Армянской Апостольской Церкви по случаю освящения мира и 20-летия патриаршей интронизации Святейшего Верховного Патриарха-Католикоса всех армян Вазгена I.

24 сентября Святейший Патриарх Пимен и члены делегации прибыли в Ереван. Предстоятеля Русской Православной Церкви встречали Святейший Верховный Патриарх-Католикос всех армян Вазген I, Блаженнейший Иерусалимский Армянский Патриарх Егнше Терте-

рян, Блаженнейший Константинопольский Армянский Патриарх Шнорк Галстян, представители иерархии и духовенства Армянской Апостольской Церкви. От Совета по делам Армянской Церкви при Совете Министров Армянской ССР гостей встречал председатель Совета С. Т. Гаспарян.

По прибытии в Эчмиадзин, духовный центр Армянской Апостольской Церкви, в патриаршем кафедральном соборе был совершен молебен, по окончании которого Святейший Верховный Патриарх-Католикос Вазген I и Святейший Патриарх Пимен обменялись приветственными речами. Из собора Святейший Патриарх Пимен и Святейший Верховный Патриарх-Католикос Вазген I и их спутники направились в патриаршую резиденцию, где в честь гостей был устроен ужин.

На следующий день Святейший Патриарх Пимен вместе с другими гостями, прибывшими на торжества, молился за вечерним богослужением в патриаршем кафедральном соборе. После богослужения в соборе состоялся духовный концерт.

В этот же вечер все гости были приглашены Святейшим Верховным Патриархом-Католикосом Вазгеном I на ужин.

26 сентября, в воскресенье, состоялась первая часть торжества Армянской Апостольской Церкви — освящение мира. Была совершена Божественная литургия, которую возглавил Блаженнейший Константинопольский Армянский Патриарх Шнорк. В конце Божественной литургии Святейший Патриарх Пимен и Святейший Верховный Патриарх-Католикос Вазген I обменялись речами.

Затем состоялся чин освящения мира. В нем участвовали Святейший Верховный Патриарх-Католикос Вазген I, Блаженнейший Патриарх Егише, Блаженнейший Патриарх Шнорк, сонм иерархов и клириков Армянской Церкви. Совершалось освящение мира на предсоборной площади, которая была заполнена множеством молящихся.

После освящения мира участвовавшее в торжестве духовенство процессией направилось в Тронный зал Верховного Патриарха-Католикоса, где был устроен прием.

27 сентября отмечалось 20-летие патриаршей интронизации Святейшего Верховного Патриарха-Католикоса Вазгена I. Юбилейное торжество открылось в большом зале патриаршей резиденции. На заседании присутствовали гости Армянской Апостольской Церкви и ее епископат.

С приветственной речью в адрес юбиляра выступил Блаженнейший Иерусалимский Армянский Патриарх Егише. Затем был прочитан доклад Верховного Духовного Совета Эчмиадзинского Католикосата о деятельности Святейшего Верховного Патриарха-Католикоса Вазгена I. После этого юбиляра поздравил Святейший Патриарх Московский и всея Руси Пимен.

В конце торжественного собрания выступил с речью Святейший Верховный Патриарх-Католикос Вазген I. Он поблагодарил всех гостей за их участие в юбилейных торжествах.

После торжественного собрания Верховный Католикос-Патриарх Вазген I в честь гостей устроил банкет.

28 сентября состоялась торжественная церемония возложения венков у памятника жерт-

вам геноцида в Ереване и была совершена молитва об их упокоении.

В тот же день Святейший Патриарх Пимен посетил председателя Совета по делам Армянской Церкви при Совете Министров Армянской ССР С. Т. Гаспаряна. На приеме были также Святейший Верховный Патриарх-Католикос Вазген I и Блаженнейший Католикос-Патриарх всей Грузии, Архиепископ Мцхетский и Тбилисский Давид V.

Вечером Святейший Верховный Патриарх-Католикос Вазген I устроил в своей летней резиденции прощальный прием в честь Святейшего Патриарха Пимена.

29 сентября Святейший Патриарх Пимен и сопровождавшие его лица отбыли в Москву. В Ереванском аэропорту Его Святейшество провожали Святейший Верховный Патриарх-Католикос Вазген I, Святейший и Блаженнейший Патриарх Давид V, Блаженнейший Иерусалимский Армянский Патриарх Егише, армянские епископы, участвовавшие в юбилейных торжествах, и председатель Совета по делам Армянской Церкви при Совете Министров Армянской ССР С. Т. Гаспарян.

## ПРИЕМ АРМЯНСКИХ ПАТРИАРХОВ

5 октября 1976 года Святейший Патриарх Московский и всея Руси Пимен принял находившихся в Москве проездом из Эчмиадзина Блаженнейшего Иерусалимского Армянского Патриарха Егише Тертеряна и Блаженнейшего Константинопольского Армянского Патриарха Шнорка Галстяна и устроил в их честь ужин, который прошел в обстановке добросердечности и братства.

На ужине присутствовал митрополит Тульский и Белевский Ювеналий, председатель Отдела внешних церковных сношений.

## НА ПРАЗДНИЧНОМ ПРИЕМЕ В КРЕМЛЕ

По случаю 59-й годовщины Великой Октябрьской социалистической революции Правительство Союза Советских Социалистических Республик устроило 7 ноября в Кремлевском Дворце съездов прием. В числе приглашенных на приеме были Святейший Патриарх Московский и всея Руси Пимен, постоянные члены Священного Синода митрополит Таллинский и Эстонский Алексий, митрополит Тульский и Белевский Ювеналий и митрополит Крутицкий и Коломенский Серафим.

## ПИСЬМО В РЕДАКЦИЮ

Прошу передать через ваш журнал от имени Совета по делам религий при Совете Министров СССР и от себя лично благодарность архиереям и другим деятелям Русской Православной Церкви, приславшим в Совет поздравления в связи с 59-й годовщиной Великой Октябрьской социалистической революции.

**В. КУРОЕДОВ,**  
председатель

Совета по делам религий  
при Совете Министров СССР



## АРХИЕПИСКОП УПСАЛЬСКИЙ В ГОСТЯХ У РУССКОЙ ПРАВОСЛАВНОЙ ЦЕРКВИ

С 14 по 17 сентября 1976 года в гостях у Русской Православной Церкви находились Примас Евангелическо-Лютеранской Церкви Швеции Архиепископ Упсальский Олоф Сандби, президент Всемирного Совета Церквей, и его супруга г-жа Сандби. Высокого гостя сопровождали епископ Карлстадский д-р Свен Ингебранд, секретарь Архиепископа Хенрик Свенгуссон и Карл Хамильтон.

В московском аэропорту «Шереметьево» гостей встречали митрополит Тульский и Белевский Ювеналий, председатель Отдела внешних церковных сношений, и его заместители: епископ Курский и Белгородский Хризостом, епископ Зарайский Иов, профессор протоиерей Николай Гундяев.

Вечером митрополит Ювеналий устроил ужин в честь Архиепископа Олофа Сандби. На ужине присутствовали епископ Хризостом, епископ Иов и профессор протоиерей Николай Гундяев.

15 сентября делегация Евангелическо-Лютеранской Церкви Швеции совершила поездку в Троице-Сергиеву Лавру. Гости ознакомились с достопримечательностями обители, посетили Московские духовные школы, осмотрели церковноархеологический кабинет и имели встречу с представителями профессорско-преподавательской корпорации.

В этот же день посол Швеции в Советском Союзе Гёран Рюдинг устроил прием в честь Примаса Евангелическо-Лютеранской Церкви Швеции Архиепископа Олофа Сандби. На приеме среди гостей присутствовали митрополит Ювеналий, епископ Хризостом, епископ Иов, профессор протоиерей Николай Гундяев, профессор протопресвитер Виталий Боровой.

16 сентября гости посетили Богоявленский патриарший собор, храм Воскресения в Сокольниках, Успенский храм б. Новодевичьего монастыря и имели встречу в Отделе внешних церковных сношений с председателем Отдела митрополитом Ювеналием и сотрудниками Отдела.

Днем Архиепископ Олоф Сандби и сопровождавшие его лица нанесли визит Святейшему Патриарху Московскому и всея Руси Пимену. Во встрече представителей двух Церквей принял участие посол Швеции в СССР Гёран Рюдинг.

За заслуги в развитии братских контактов между Русской Православной Церковью и Евангелическо-Лютеранской Церковью Швеции Архиепископ Олоф Сандби был награжден Святейшим Патриархом Пименом орденом святого равноапостольного великого князя Владимира I степени. Орденами II и III степени были награждены Святейшим Патриархом Пименом сопровождавшие Архиепископа лица.

В этот же день Святейший Патриарх Пимен устроил большой прием в честь Примаса Евангелическо-Лютеранской Церкви Швеции Архиепископа Олофа Сандби.

После приема гости из Швеции посетили Всесоюзный Совет евангельских христиан-баптистов и присутствовали на молитвенном собрании, на котором Архиепископ Олоф Сандби пропел проповедь.

Вечером митрополит Ленинградский и Новгородский Никодим, Патриарший Экзарх Западной Европы, президент Всемирного Совета Церквей, устроил в своей московской резиденции ужин в честь Архиепископа Олофа Сандби.

17 сентября утром делегация Шведской Церкви вылетела в Ригу, где она продолжила свое пребывание в Советском Союзе, являясь гостем Евангелическо-Лютеранской Церкви Латвии.

## ВИЗИТ КАРДИНАЛА ИОАННА ВИЛЛЕБРАНДСА

25 и 29 сентября — 1 октября 1976 года в Москве находился проездом в Эчмиадзин на торжества Армянской Апостольской Церкви председатель Секретариата по содействию христианскому единству, Примас Римско-Католической Церкви в Нидерландах, архиепископ Утрехтский Иоанн, кардинал Виллебрандс, которого сопровождали архиепископ Рамон Торрелья и монсиньор Иоанн Лонг.

30 сентября гости совершили мессу в католическом храме во имя св. Людовика.

В этот же день кардинал Иоанн Виллебрандс и сопровождавшие его лица были приняты Святейшим Патриархом Московским и всея Руси Пименом. На приеме присутствовал митрополит Ленинградский и Новгородский Никодим, Патриарший Экзарх Западной Европы. Вечером митрополит Никодим устроил в своей московской резиденции в честь гостей ужин.

1 октября кардинал Иоанн Виллебрандс вылетел в Амстердам.

## ХРОНИКА

В связи с окончанием срока заграничной командировки протоиерей Михаил Турчин освобожден от должности редактора печатного органа Среднеевропейского Экзархата журнала «Голос Православия». 23 августа 1976 года редактором назначен доцент Московской духовной академии священник Василий Фонченков.

Со 2 по 13 сентября 1976 года в Советском Союзе находилась группа паломников Западно-европейского экзархата из Франции в количестве 11 человек. Гости посетили Москву, Загорск, Харьков, Киев, Ленинград, где познакомились с религиозной и культурной жизнью этих городов, молились за богослужениями и были приняты правящими архиереями.

14 октября 1976 года, на 77-м году жизни, скоропостижно скончался архиепископ Чебоксарский и Чувашский ВЕНИАМИН [Новицкий]. Отпевание архиепископа Вениамина было совершено архиепископом Куйбышевским и Сызранским Иоанном во Введенском кафедральном соборе в г. Чебоксары.

21 октября 1976 года, на 80-м году жизни, после непродолжительной болезни скончался архиепископ МИХАИЛ [Воскресенский], бывший Казанский и Марийский. Отпевание архиепископа Михаила было совершено архиепископом Волоколамским Питиримом в Свято-Троицком храме на Пятницком кладбище в Москве.

## Служения Святейшего Патриарха ПИМЕНА

О К Т Я Б Р Ъ

4 октября (21 сентября) — празднование Обретения мощей святителя Димитрия, митрополита Ростовского, — день иноческого пострига Святейшего Патриарха Пимена (1927 г.). Его Святейшество совершил Божественную литургию в Крестовом храме в честь Владимирской иконы Божией Матери в Патриархии.

8 октября (25 сентября), день памяти Преподобного Сергия, игумена Радонежского, чудотворца. Накануне в Троицком соборе Троице-Сергиевой Лавры Святейший Патриарх Пимен совершил вечерню с акафистом Преподобному Сергию в сослужении митрополита Киевского и Галицкого Филарета, Патриаршего Экзарха Украины, митрополита Таллинского и Эстонского Алексия, митрополита Тульского

и Белевского Ювеналия, архиепископа Дмитровского Владимира. Всенощное бдение Его Святейшество совершил в Успенском соборе в сослужении митрополита Киевского и Галицкого Филарета, митрополита Тульского и Белевского Ювеналия, епископа Виленского и Литовского Германа, епископа Иркутского и Читинского Серапиона, епископа Зарайского Иова, епископа Орловского и Брянского Глеба, Божественную литургию в самый праздник — в сослужении тех же Преосвященных архиереев и митрополита Нью-Йоркского и Североамериканского Филиппа (Антиохийская Православная Церковь), митрополита Старозагорского Панкратия (Болгарская Православная Церковь), архиепископа Пензенского и Саранского Мелхиседека, епископа Ладожского Марка, епископа Серпуховского Ириней. (См. также стр. 10. — *Ред.*)

## Пребывание Его Святейшества в Одессе

С 18 июля по 23 августа 1976 года Святейший Патриарх Пимен находился в Одессе.

На железнодорожном вокзале Его Святейшество встречали митрополит Херсонский и Одесский Сергей, ректор Одесской духовной семинарии протоиерей Александр Кравченко.

Святейший Патриарх Пимен посетил Успенский кафедральный собор и приложился к чтимой Касперовской иконе Божией Матери.

В Успенском мужском монастыре Патриарх Пимен был с радостью встречен насельниками монастыря и воспитанниками семинарии. У входа в патриаршую резиденцию наместник архимандрит Борис преподнес Его Святейшеству хлеб-соль. В монастыре среди встречавших Патриарха Пимена был архиепископ Ивано-Франковский и Коломыйский Иосиф.

1 августа, в Неделю 7-ю по Пятидесятнице, в день празднования Перенесения мощей преподобного Серафима Саровского, чудотворца, Святейший Патриарх Пимен в сослужении братии монастыря и семинарского духовенства совершил в Успенском монастырском храме Божественную литургию и молебен, а накануне в сослужении митрополита Сергия — всенощное бдение с чтением акафиста преподобному Серафиму. За всенощной Его Святейшество помазывал богомольцев освященным елеем. После богослужения Святейший Патриарх преподавал молящимся благословение.

2 августа, в день памяти пророка Божия

Илии, Святейший Патриарх Пимен молился за Божественной литургией и накануне — за всенощным бдением в Крестовом храме в честь преподобных Сергия и Никона Радонежских в патриаршей резиденции, а 5 августа, в день праздника Почаевской иконе Божией Матери, там же совершил Божественную литургию и накануне — всенощное бдение.

6 августа, в день памяти святых благоверных князей Бориса и Глеба, Святейший Патриарх Пимен в Крестовом храме патриаршей резиденции совершил панихиду по митрополите Херсонском и Одесском Борисе (Вик; † 16 апреля 1965).

8 августа, в Неделю 8-ю по Пятидесятнице, и 10 августа, в день праздника Смоленской иконе Божией Матери, именуемой «Одигитрия», Его Святейшество молился в Крестовом храме патриаршей резиденции за Божественной литургией и накануне — за всенощным бдением, а 9 августа, в день памяти великомученика и целителя Пантелеимона, там же совершил Божественную литургию и накануне — всенощное бдение.

13 августа, в пятницу утром, Святейший Патриарх Пимен в сослужении митрополита Сергия, архиепископа Иосифа, соборного клира и семинарского духовенства совершил в Успенском кафедральном соборе акафистное пение перед чтимой Касперовской иконой Божией Матери.

В тот же день вечером, в канун праздника Происхождения (Изнесения) честных древ

Животворящего Креста Господня, за всеобщим бдением, а 14 августа — за Божественной литургией Святейший Патриарх молился в Крестовом храме патриаршей резиденции. После литургии Патриарх Пимен молился за молебном с водоосвящением, который на монастырском источнике совершил митрополит Сергей. По окончании освящения воды Его Святейшество преподал благословение верующим.

В Неделю 9-ю по Пятидесятнице, 15 августа, Святейший Патриарх Пимен молился за Божественной литургией и накануне — за всеобщим бдением в Крестовом храме патриаршей резиденции.

17 августа Святейший Патриарх Пимен в сопровождении митрополита Сергея побывал на 2-м городском кладбище и кладбище, что на Слободке, и совершил заупокойную литию о почивших одесских архипастырях и пастырях. В тот же день Патриарх Пимен посетил Ильинский собор, приложился к его святыням.

18 августа, в канун праздника Преображения Господня, Святейший Патриарх Пимен совершил всеобщее бдение в Успенском кафедральном соборе, заполненном молящимися. Его Святейшество был торжественно встречен митрополитом Сергием, архиепископом Иосифом, множеством клириков. Молящиеся держали в руках зажженные свечи и цветы. Святейший Патриарх проследовал по дорожке, усыпанной цветами, и приложился к чтимой Касперовской иконе Божией Матери. На литию выходил архиепископ Иосиф. За всеобщей Патриарх Пимен помазывал верующих освященным елеем. После богослужения Его Святейшество поздравил молящихся с праздником и благословил их.

В самый праздник Святейший Патриарх Пимен совершил в кафедральном соборе Божественную литургию в сослужении тех же иерархов и клириков, которые участвовали во всеобщем бдении. Его Святейшество рукоположил инока Тронце-Сергиевой Лавры иеродиакона Антония (Кузнецова) во иеромонаха с возложением набедренника и наперсного креста. Митрополит Сергей совершил освящение плодов.

После богослужения митрополит Сергей обратился к Его Святейшеству с словом благодарности от своего имени, от клира и мирян.

В ответном слове Его Святейшество сказал:

*«В храме стояще славы Твоя, на Небеси стояти мним». Эти слова всегда приходят мне на память, когда я совершаю богослужение в одесском соборе. Действительно, богослужение проходит здесь так, как будто мы с вами находимся на Небе.*

*Прекрасное служение Одесского архипастыря; благоговейное служение соборного клира; замечательное пение митрополитского хора, который всегда умеет усугубить во время богослужения пламя молитвы в сердце каждого верующего; теплая сердечная молитва всех богомольцев, всех вас присутствующих за богослужением, — все это создает Небо на земле, и потому нам «хорошо здесь быть», и потому нам радостно молиться вместе.*

*Праздник Преображения Господня имеет великую силу наполнять сердце каждого человека необыкновенной радостью. И когда мы с вами посещаем в этот день святой храм, в нашем сердце всегда пребывают радость и духовное ликование.*

*В день этого праздника совершается чин освящения плодов. Этот чин прежде всего говорит нам о том, что всё следует начинать по благословению Святой Церкви, по благословению Божию; чин освящения плодов как бы знаменует собою то наше человеческое преобразование, стремление к которому заложено в каждом человеке, и к которому мы всегда стремимся, и которое символизируют начатки плодов, в изобилии приносимых нам землей.*

*Посмотрите на плоды, которые мы с вами сегодня освящаем. Как они прекрасны и как они благоухают!*

*Пусть человек посмотрит на себя: он в продолжение всей жизни стремится к изменению своего образа, к его улучшению. Но, к сожалению, это часто относится лишь только к внешнему его облику.*

*У нас, христиан, помимо внешнего изменения образа, есть в душе стремление к изменению образа внутреннего, стремление к другим плодам — духовным, о которых напоминают нам освящаемые ныне плоды. О духовных плодах Священное Писание говорит, что это — любовь, радость, мир, долготерпение, кротость, вера, милосердие.*

*Праздник Преображения Господня приходится на средину Успенского поста, — поста очень строгого. Пост — это такое время, которое предоставлено нам, дорогие братья и сестры, для того, чтобы каждый мог поразмыслить: что же он представляет собой, каковы его плоды, так ли они прекрасны, как плоды земные, или, быть может, они обременены в форму греха и порока? И мы должны молиться о том, чтобы Свет Фаворский осиял нас и чтобы Господь помог нам преобразиться к лучшему, от греха и порока взойти к добродетели, быть сынами и дочерьми добродетели.*

*Вы знаете, что Господь к Фаворской горе пришел со всеми апостолами, но на самую гору взял только троих, достойнейших из них. И если мы по своим делам, по своим плодам недостойны взойти на гору, достичь высоты той молитвы, о которой говорит нам Господь, то будем молиться о том, чтобы нам быть хотя бы у подножия горы, чтобы остаться среди учеников Христовых.*

*Благодарю Владыку Сергия за поздравление, всех вас — за общие молитвы. Поздравляю вас с праздником Преображения Господня и желаю преобразования ваших душ, желаю вам стяжания духовных плодов в ваших сердцах. Да поможет вам Господь и да укрепит вас сегодня и на всякий день.*

Затем Святейший Патриарх Пимен преподал благословение богомольцам.

22 августа, в Неделю 10-ю по Пятидесятнице, Святейший Патриарх Пимен молился за Божественной литургией и накануне — за всеобщим бдением в Крестовом храме в патриаршей резиденции.

23 августа в Успенском монастыре Святейшего Патриарха провожали иноки, наставники и воспитанники семинарии. Как всегда, Его Святейшество по дороге к вокзалу посетил Успенский кафедральный собор и приложился к чтимой Касперовской иконе Божией Матери.

В тот же день Святейший Патриарх Пимен отбыл в Москву.

**И. ТИХОНОВСКИЙ,**  
преподаватель ОДС

## Сергиев день в Лавре Сергиевой

8 октября (25 сентября) 1976 года, в день памяти Преподобного Сергия, игумена Радонежского, чудотворца († 1392), и накануне торжественные богослужения в Троице-Сергиевой Лавре возглавил священноархимандрит Лавры Святейший Патриарх Московский и всея Руси Пимен.

В лаврском празднике приняли участие Преосвященные архиереи: митрополиты — Киевский и Галицкий Филарет, Патриарший Экзарх Украины, Таллинский и Эстонский Алексей, Тульский и Белевский Ювеналий, Ярославский и Ростовский Иоанн, Львовский и Тернопольский Николай; архиепископы — Оренбургский и Бузулукский Леонтий, Волоколамский Питирим, Пензенский и Саранский Мелхиселек, Дмитровский Владимир, архиепископ Донат (Шеголев), архиепископ Сергей (Голубцов); епископы — Саратовский и Волгоградский Пимен, Виленский и Литовский Герман, Ладожский Марк, Иркутский и Читинский Серапион, Вологодский и Великоустюжский Дамаскин, Алексинский Викторин, Зарайский Иов, Серпуховской Ириной, Воронежский и Липецкий Ювеналий, Орловский и Брянский Глеб.

Среди многочисленных клириков, прибывших в Лавру на праздник из храмов Москвы, Московской и многих других епархий и участвовавших в богослужениях, были: архимандрит Абель, настоятель Русского Пантелеймонова

монастыря на Святой Горе Афон; архимандрит Макарий Тайяр, настоятель Антиохийского подворья в Москве; архимандрит Нестор Крыстев, настоятель Болгарского подворья в Москве; архимандрит Серафим, начальник Русской Духовной Миссии в Иерусалиме; архимандриты Антоний Хури и Иоанн Наймие (Антиохийская Православная Церковь); протоиерей Василий Тарасьев, настоятель Патриаршего подворья в Белграде; священник Акила Нинзума, клирик Воскресенского кафедрального собора («Николай-до») в Токио (Японская Автономная Православная Церковь).

Божественную литургию Святейший Патриарх Пимен совершал в Успенском соборе. Среди сослуживших Его Святейшеству иерархов были митрополит Нью-Йоркский и Североамериканский Филипп (Антиохийская Православная Церковь), митрополит Старозагорский Панкратий (Болгарская Православная Церковь).

Перед началом литургии при праздничном звоне Святейший Патриарх был встречен у патриарших покоев служащим собором иерархов и клириков в полных облачениях и торжественно препровожден в Успенский собор в преднесении свечей и патриаршего выносного креста. По обычаю, за литургией была возгласена заупокойная ектения о блаженнопочивших родителях Преподобного Сергия — схимонахе Кирилле и схимонахине Марии.



За литургией в Успенском соборе молилась делегация Ортодоксальной Сирийской Церкви Католикосата Востока (Индия) во главе с ее Предстоятелем Святейшим Патриархом-Католикосом Востока, Митрополитом Маланкарским Василием Мар Фомой Матфеем. В том же соборе молилась делегация Римско-Католической Церкви во главе с архиепископом Антонио Хавиерре, секретарем Священной конгрегации по католическому образованию. За богослужением были также паломники Японской Автономной Православной Церкви и представители Патриаршего подворья в Токио. Среди гостей находились деятели протестантских Церквей.

После литургии Святейший Патриарх Пимен и Святейший Патриарх-Католикос Василий

Мар Фома Матфей обменялись словами приветствий и братски облобызались.

Праздничный молебен на лаврской площади возглавил Святейший Патриарх Пимен в сослужении Преосвященных архиереев и клириков — участников богослужений в Лавре. На молебне также вышел Предстоятель Малабарской Церкви с делегацией, римско-католическая делегация. По окончании молебна Святейший Патриарх и сослужившие ему иерархи и клирики, а также инославные гости приложились к праздничному образу — Преподобного Сергия. Святейший Патриарх Пимен проследовал в Троицкий собор, где приложился к мощам Преподобного Сергия, а затем с балкона патриарших покоев по обычаю благословил верующий народ. В.

## У святынь древнего Афона

По благословению Церковного Священноначалия 16 августа 1976 года из Москвы в Афины вылетела группа паломников, направлявшаяся на Святую Гору Афон: епископ Виленский и Литовский Герман (глава паломнической группы), настоятель Николо-Хамовнического храма в Москве протоиерей Николай Петров, настоятель Князь-Владимирского храма в г. Владимире протоиерей Василий Мисков, преподаватель богослужебной практики в Ленинградской духовной академии игумен Исидор (Кириченко), выпускник Ленинградской духовной академии иеромонах Пантелеимон (Лебедев), референты Отдела внешних церковных сношений священник Михаил Зайцев и протоиерей Владимир Назаркин, профессор Московской духовной академии Б. А. Нелюбов. Вместе с паломниками отбыли девять иноков, направлявшихся на постоянное послушание в Русский Пантелеимонов монастырь на Святой Горе.

Памятным событием для паломнической группы по прибытии в Афины было посещение мест, связанных с проповедью святого апостола Павла в Афинском Ареопаге. Паломники молитвенно прославили труды великого апостола во благовестии Христовом. Мы посетили Акрополь, Парфенон и другие достопримечательности античной Эллады. 18 августа паломническая группа вылетела в г. Салоники, где была встречена П. И. Селивановым и вместе с ним автобусом отправилась в Уранополис, а оттуда на катере — в Русский Пантелеимонов монастырь.

Катер, миновав Зографскую пристань, монастыри Дохиар, Ксенофонт и прибрежные русские скиты, в 6 часов вечера причалил к пристани монастыря святого великомученика Пантелеимона. Иеромонахи Серафим и Мисаил с братией монастыря встретили нас у причала и с пением проводили к Святым вратам обители.

При звоне колоколов епископ Герман вместе с братией проследовал в собор святого великомученика Пантелеимона. Был совершен краткий молебен. Иеромонах Илиан обратился к паломникам с приветствием. В ответном слове Преосвященный Герман приветствовал монастырскую братию, выразив духовную радость всех паломников, и возблагодарил Господа и Пречистую Его Матерь за возможность

поклониться местам, освященным подвигами и трудами многих русских людей. Владыка призвал братию, в том числе и тех, кто совсем недавно прибыл на Афон, к постоянным трудам и молитве о Церкви, ее верующих людях и о великом Отечестве нашем. Владыка Герман возгласил многолетие Святейшему Патриарху Пимену и братии Пантелеимонова монастыря. Все паломники приложились к главе святого великомученика Пантелеимона. В монастырской приемной епископ Герман представил братии монастыря всех паломников.

Через два часа в Покровском соборе началось всенощное бдение праздника Преображения Господня, которое закончилось около часа ночи\*, а в 4 часа утра началась Божественная литургия, которую совершал епископ Герман в сослужении паломников и иеромонахов Серафима и Илиана. Все паломники причастились Святых Христовых Таин. Епископ Герман освятил виноград и поздравил всех с праздником Преображения. В слове назидания Владыка говорил о духовной радости, которой, по милости Божией, паломники сподобились вкушать на Святой Горе в праздник Преображения Господня.

После праздничной трапезы и чина о Панагии паломники двумя группами отбыли в Дафни и затем в Карею — административный центр Святой Горы. Епископ Герман, протоиерей Н. Петров, профессор Б. А. Нелюбов и П. И. Селиванов были любезно приняты губернатором Афона г-ном Димитриосом Тсамисом. Была обсуждена программа пребывания паломнической группы на Святой Горе Афон. В сопровождении губернатора все члены паломнической группы направились в Священный Кинос, где были приняты протоиереем архимандритом Константином. В Киноте нами были получены диамонитионы — разрешение на пребывание на Святой Горе Афон.

Храм Протата (886 г.) был первым среди храмов многих монастырей, которые нам довелось посетить. Здесь мы молились и поклонились иконе Божией Матери «Достойно есть» (X в.). Затем в русском Андреевском скиту мы отслужили панихиду на могиле игуменов-строителей Виссариона и Исидора. В Ивер-

\* В тех случаях, когда речь идет о богослужении, время имеется в виду афонское. 11

ской обители (982—985 гг.), с которой связано много афонских преданий, паломников встретил иеромонах Агафангел. Он оказал нам традиционное гостеприимство и проводил к чудотворной Иверской иконе Божией Матери. Теплой и слезной молитвой паломники прославили «Благую Вратарницу». С интересом мы осмотрели монастырскую библиотеку, насчитывающую около двух с половиной тысяч рукописей и свитков, в том числе VIII века.

Севернее Иверского монастыря, на побережье, находится греческий монастырь Ставроникита. Он основан в 30-х годах XVI века Патриархом Константинопольским Иеремией I. Но до того здесь уже подвизались братья Ставрос и Никита. У врат монастыря нас встретил иеромонах Василий, который оказал русским паломникам внимание и заботу. Мы побывали на молитве и остались на ночлег в этом прекрасном монастыре.

В 6 часов утра 20 августа катером мы отправились в Ватопед. Встреченные иеромонахом Матфеем паломники поклонились святыням. Здесь находятся: Ватопедская икона Божией Матери (XIII век); три части пояса Богоматери; самая большая часть Животворящего Древа Креста Господня; глава святытеля Григория Богослова. В библиотеке монастыря 2 тысячи рукописей и 20 тысяч книг. Здесь же хранится драгоценный потир из яшмы с изображением трех святителей и святого Афанасия; на потире — евангельские слова: «Даде святым Своим учеником и апостолом рек...» Интересен свиток XIV века с текстом Божественной литургии, а также акафист Божией Матери «Радуйся, Невесто Невенчанная» (XVII в.), написанный святителем Лаодикийским Григорием.

Из Ватопеда мы направились в Есфигмен. На Афоне насельников этого монастыря называют зилотами, или старостильниками. Встретивший нас молодой монах Савва проводил в соборный храм в честь Вознесения Господня (811 г.), где мы молча поклонились святыне. Нам был показан колодец, открытый святытелем Григорием Паламой. По нашей просьбе отец Савва проводил нас к пещере, в которой подвизался основатель русского монашества преподобный Антоний Киево-Печерский. В пещере на скале медная доска с надписью: «Сия памятная доска со изображением прп. Антония 1858 г. сентября 30 сооружена трудами братии Киево-Печерского монастыря. Игумен Иерофей. Преподобне отче Антоние, моли Бога о нас». И в этом святом месте мы помолились молча (монах Савва просил нас так молиться, по образу Моисея, молча вопившего ко Господу).

Далее наш путь лежал к сербскому монастырю Хилендар. От пристани паломники пешком дошли до монастыря и были с почетом встречены у его Святых врат. Владыка Герман, облаченный в мантию, при пении архиерейского хора, прибывшего из г. Призрен (Сербская Православная Церковь), проследовал в собор, где был отслужен молебен. Проигумен монастыря архимандрит Никанор в приветствии епископу Герману и его спутникам сказал о том, что сербский и русский народы издавна братья и между ними всегда были доверие и дружба. В ответ на приветствие проигумена Преосвященный Герман говорил о дарованной паломникам милости Божией — причаститься благодати от святынь Афона.

Владыка призвал к молитве о благостоянии Святых Божних Церквей и о благополучии народов нашей страны и Греции. Затем проигумен Никанор вместе с хилендарским антипросопом отцом Митрофаном и отцом Хризостомом принял нас в монастырском архондарике.

Мы помолились перед иконой Божией Матери «Троеручица» и гробницей преподобного Симеона Мироточивого. Сербы показали нам находящуюся в образцовом состоянии свою библиотеку и собрание икон. Мы посетили келью преподобного Паисия Хилендарского. Последний русский монах в монастыре Хилендар — иеродиакон Каллист умер в 1972 году.

После трапезы паломники снова пешком в сопровождении иеромонаха из монастыря Костамонит Афанасия отправились в болгарский монастырь Зограф. По пути отец Афанасий рассказывал о тех незабываемых впечатлениях, которые он и другие монахи-святогорцы сохранили от недавнего посещения нашей страны. Об этих впечатлениях и о том, как Русская Православная Церковь содействует сохранению единства Вселенского Православия, отец Афанасий написал статью для греческой церковной прессы.

Преодолев более восьми километров горными тропами по живописным местам Афона, паломники прибыли в Зограф и в Святых вратах были встречены игуменом Евфимием и отцом Поликарпом. После молебна в соборном храме и приветствия отца Поликарпа епископ Герман поблагодарил братию монастыря за теплую встречу и выразил радость от общения с ними.

21 августа после полунощницы, которая началась в половине четвертого утра по афонскому времени, утрени и часов Преосвященный Герман в сослужении отца Поликарпа совершил Божественную литургию, тогда как другие паломники пели и читали на клиросе.

В соборном храме находится образ великомученика Георгия (X в.), а также святые мощи преподобных Матроны и Паисия. Монастырь Зограф на всех паломников произвел впечатление одного из красивейших на Святой Горе. После службы паломники отправились пешком к пристани «Арсана Зограф». Невольно пришли на память слова Псалмопевца: «Горы окрест людей и Господь окрест людей Своих отныне и до века...», «Благослови, душе моя, Господа!»

В Дафни паломников встретили представители монастыря Симонопетра — отец Максим и отец Иустин. На монастырских машинах они доставили нас в свою обитель. (Высота монастыря над морем — 330 метров.) Братия встретили русских паломников с почетом и с особенной теплотой. Игумен Емилиан отсутствовал, но мы узнали, что он провел четыре собрания монастырской братии и подробно рассказал им о пребывании представителей афонских монастырей, в числе которых был и он сам, в гостях у Русской Православной Церкви в июле 1976 года.

В главном храме монастыря, где был отслужен молебен, горело множество свечей и лампад, вращалось большое центральное паникадило, игрой света придавая торжеству особую праздничность. Приветствуя епископа Германа и его спутников, представитель монастыря говорил о недавней поездке группы святогор-

цев в СССР, о той живой любви, которую издавна питают верующие русские люди к Святой Горе Афон, что монастырь Симонопетра всегда имел связь с Русскою Православною Церковью и в нем до сих пор помнят благодеяния верующих русских людей. Владыка Герман, отвечая на приветствие, сказал, что мы, паломники, считаем посещение Святой Горы великим утешением и милостью Божией и сознаем высокую честь и ответственность представлять здесь свой верующий народ. Владыка выразил желание, чтобы узы любви сыногорцев с Россией крепили, а традиции развивались на пользу Святого Православия. Епископ Герман возгласил многолетие Святейшему Константинопольскому Патриарху Димитрию I и игумену Емилиану с братией.

На средину храма были изнесены святые мощи, хранящиеся в монастыре. Мы приложились к части Животворящего Древа Креста Господня, к левой руке святой равноапостольной Марии Магдалины, к руке Дионисия Ареопагита, ко главе святого Павла Исповедника.

Монастырь Симонопетра известен также тем, что здесь жил аскет и переводчик аскетических творений игумен Паисий Величковский.

После трапезы с братией мы отбыли из монастыря на катере. С моря мы увидели отшельническую карулию\*, монастырь святого Павла, скиты в честь Рождества Пресвятой Богородицы и во имя святой праведной Анны.

На пристани монастыря Дионисиат нас встретил старейший по возрасту на Афоне игумен Гавриил — ему 92 года. Были вынесены святые мощи: десница Предтечи и Крестителя Господня Иоанна, рука апостола и евангелиста Луки, мученицы Параскевы Пятницы и святителя Неофита, Патриарха Константинопольского. Интересна самая древняя на Афоне икона Божией Матери «Акафистная», по преданию, написанная апостолом Лукой. Мы приложились к святыням, пропели в их честь песнопения. Затем в монастыре мы были приняты игуменом Гавриилом в монастырском архондарике.

В монастыре Григориад паломники также были встречены с почетом. Игумен Георгий провел паломников к монастырским святыням в соборном храме: главе мученицы Фотинии Самарянки, мощам мученика Кириака и мученицы Анисии Римлянки. После молитвы, обмена приветствиями и поклонения святыням группа паломников была принята в монастырском архондарике. Поздно вечером паломники вернулись в Русский монастырь великомученика Пантелеимона.

В Неделю 10-ю по Пятидесятнице, 22 авгу-

\* Карулией (с греч. «карулион» — ролик, катушка, блок) называется келья отшельника, расположенная в недоступном месте, например на высокой скале. В тех случаях, когда уединившемуся иноку нужны пища или предметы монашеского жития, он спускает на веревке, перекинутой через блок (карулион), корзину, в которую братия или паломники кладут все необходимое. — Ред.

ста, Преосвященный Герман совершил Божественную литургию, после которой у честной главы великомученика Пантелеимона был отслужен молебен. Епископ Герман прочитал молитву святому Пантелеимону и обратился с прощальным словом к братии и всем присутствовавшим в храме. Владыка возблагодарил Господа и Его Пречистую Матерь, даровавшим паломникам возможность поклониться общеправославным святыням Афона. Инок монастыря Владыка просил постоянно молиться о народе нашем и о Святой Церкви. После общей трапезы мы простились с братией.

Вечером в тот же день мы были в Салониках, где посетили монастырь святой мученицы Анастасии Солунской, поклонились ее мощам и пропели ей тропарь. В Салониках посетили древнюю базилику святого великомученика Дмитрия Солунского и храм святителя Григория Паламы. Мы поклонились гробнице святого Дмитрия и главе святителя Григория, пропели им тропари и величания.

Утром 23 августа мы отбыли в Афины, а оттуда отправились в Нео-Прокопион на о. Эвбея для поклонения мощам святого праведного Иоанна Русского. Отслужили молебен, вспоминали подвиги и добродетельную жизнь нашего соотечественника, почитаемого греками. В книге почетных посетителей епископ Герман написал: «Мы, русские паломники, молились у честных и многоцелебных мощей святого Иоанна Русского. Мы рады тому, что благодаря святому Иоанну православные люди Греции помнят о нашей Родине и Церкви. Молитвами праведного Иоанна пусть крепнут узы дружбы и братства между нашими единоверными народами».

В 7 часов утра 24 августа паломники вылетели в Софию, где, по благословению Святейшего Патриарха Болгарского Максима, были встречены епископом Драговитийским Иоанном, ректором Софийской духовной академии, сотрудниками Священного Синода, а также настоятелем русского храма-подворья во имя Святителя Николая в Софии игуменом Никитой (Якервичем). Епископ Иоанн оказал нам сердечное гостеприимство. Мы посетили дивный собор во имя святого князя Александра Невского, где были встречены настоятелем епископом Проватским Антонием, русский храм-подворье, в крипте которого отслужили заупокойную литию по приснопамятному архиепископе Богучарском Серафиме (Соболеве; 1881—1950), который по благословению Святейшего Патриарха Тихона управлял русскими приходами в Болгарии. За завтраком в Патриархии епископ Иоанн и епископ Герман обменялись словами приветствий.

В тот же день, благодаря Бога и Пречистую, паломники возвратились на Родину.

Паломническая группа во главе с епископом Германом сердечно благодарит Святейшего Патриарха Пимена, митрополита Ювеналия и Священный Синод за высокое доверие представлять Русскую Православную Церковь в паломничестве на Святую Гору.

Протоиерей Николай ПЕТРОВ

## Торжество в честь преподобного Иова в обители Почаевской

Почаевская Успенская Лавра ежегодно празднует 10 сентября (28 августа) Обретение мощей преподобного Иова, чудотворца Почаевского.

В 1976 году исполнилось 325 лет со дня блаженной кончины великого угодника Божия преподобного Иова.

\* \* \*

Великий Божий угодник Преподобный Иов, борец за православную веру, родился около 1551 года в земле Галицкой, в пределах Покутских (ныне — Ивано-Франковская область), от православных родителей по фамилии Железо. При Святом Крещении был наречен Иоанном. Горя любовью к Богу и ища уединения, он в детстве оставил родительский дом и поселился в Преображенском Угорницком монастыре, где прозорливый игумен этого монастыря провидел в нем избранника Божия. В 12 лет Иоанн принял монашеский постриг и был наречен Иовом. По достижении совершеннолетия был рукоположен во иеромонаха и вскоре принял схиму с именем Иоанн. Сохранились донные подписанные этим именем документы.

По просьбе известного ревнителя Православия князя Константина Острожского он был переведен игуменом в Дубенский Крестовоздвиженский монастырь на Волинь. Князь хорошо понимал, что преподобный Иов будет тем пастырем, который не только словом, но и житием будет давать пример непоколебимой стойкости в вере православной в смутное время для Православной Церкви на Западе Руси.

Более двадцати лет преподобный Иов в саге игумена управлял обителью, охраняя Православие от врагов его, готовивших Брестскую унию. Около 1604 года преподобный переселился на гору Почаевскую, где прославился строгой подвижнической жизнью.

В то время здесь уже была небольшая храм и в нем находилась чудотворная икона. Поклониться цельбоносной Стопе и благодатной иконе Божией Матери на Гору Почаевскую прибывало множество богомольцев. Увеличилось число братии.

Преподобный Иов всегда был в трудах и подвигах. Для молитвенных подвигов он удалялся в пещеру и там надолго затворялся, вкушая пищу иногда через три дня, а иногда через целую седмицу. Преподобный был братолюбив, кроток, милосерд и молчалив. Трудно было от него услышать что-либо, кроме молитвы «Господи Исусе Христе, Сыне Божий, помилуй мя».

Жил преподобный Иов в трудное для Православной Церкви время. Преподобный видел, сколь пагубна для православного народа уния. На Соборе православных в Киеве, вместе с другими пастырями, он клятвенно обещал на мошах Киево-Печерских угодников: «В вере отеческой, православной крепко и неизменно стоять и об отступлении никогда не помышлять».

Преподобному много пришлось терпеть притеснений и преследований со стороны противников Православия.

Преподобный стяжал великую любовь всех

православных того времени. Прожив более ста лет в непрестанных трудах и великих подвигах, в посте и молитве, преподобный Иов, совершив Божественную литургию и причастившись Святых Христовых Таин, 28 октября 1651 года мирно почил. Тело его пребывало погребенным в земле 7 лет и 10 месяцев.

28 августа 1659 года был открыт гроб с нетленными останками преподобного Иова.

\* \* \*

В 1976 году канун праздника — 9 сентября выдался солнечным и теплым. Со всех концов нашей Родины и из-за рубежа в Лавру прибыло множество богомольцев.

На праздник в Почаевскую Лавру прибыли архиепископ Харьковский и Богодуховский Никодим, епископ Серпуховской Иринея, епископ Винницкий и Брацлавский Агафангел.

Торжество началось в 15 часов. В Пещерном храме, где почивают мощи преподобного Иова, была отслужена малая вечерня. По прочтении архиепископом Никодимом молитвы угоднику Божию и при молебном пении мощи были подняты на плечи священниками и при торжественном звоне с участием в процессии трех Преосвященных архиереев были изнесены из Пещерной церкви в большой Успенский собор. Здесь мощи были установлены на возвышении, украшенном живыми цветами. У мощей был отслужен акафист Преподобному. Горит множество свечей. Духовенство и множество молящихся с умилением общей молитвой прославляют преподобного Иова, чудотворца Почаевского, Небесного покровителя земли Волиньской и Галицкой.

В 18 часов в обитель прибыл ее священноархимандрит митрополит Львовский и Тернопольский Николай. Вместе с Владыкой в Лавру прибыли игумен Русского Пантелеимонова монастыря на Афоне архимандрит Авель, доктор богословия, профессор патологии Салоникского университета Димитриос Тсамис с супругой. При входе на лаврскую галерею братья Лавры и приезжие духовенство с радужным встречали Владыку митрополита и высоких гостей. Митрополит Николай с галереи благословил молящихся и направился в Успенский собор. У входа в собор приветственное слово произнес наместник Лавры архимандрит Иаков.

За всеобщим бдением пели большой смешанный лаврский хор под управлением протоиерея Петра Думицкого и монашеский хор. На литию выходил архиепископ Никодим, на полиелей вышли все иерархи во главе с митрополитом Николаем. Преосвященные архиереи и все сослужившие им клирики пропели величание Преподобному. После чтения Евангелия монашеское трио исполнило с умилением стихирю святому. Всенощное бдение окончилось поздно вечером, но молитва перед мощами продолжалась: священники служили молебен с акафистами Спасителю, Божией Матери и преподобному Иову.

В самый праздник в 6 часов утра началась ранняя литургия на малом престоле в Успенском соборе, так как в Пещерном храме, где





**Преподобный ИОВ, игумен Почаевский**

*Тропарь, глас 4. Многострадальнаго праотца долготерпение  
стяжав, Крестителю воздержанию уподобляясь, Божествен-  
ныя же ревности обою приобщаяся, тех имена достойно  
прияти сподобился еси, и истинныя веры был еси проповед-  
ник безбоязнен, темже монахов множество ко Христу привел  
еси, и вся люди в Православии утвердил еси, Иове препо-  
добне отче наш, моли спастися душам нашим.*

всегда служится ранняя литургия, проводится реставрация живописи. В 7 часов утра началась вторая литургия в Свято-Троицком соборе.

Храмы были заполнены молящимся народом. Многие исповедовались и причащались Святых Христовых Тани. На ранних литургиях,

после запричастного стиха, как в Успенском, так и в Троицком соборах проповедовали братья Лавры.

В 10 часов утра с большой лаврской колокольни раздался благовест к поздней литургии. Духовенство во главе с наместником Лавры вышло на встречу иерархов. Позднюю ли-

## Начало учебных трудов в МДА и МДС

К сентябрю 1976 года в Московских духовных школах закончился прием новых воспитанников семинарии и студентов академии. Окончились переживания и волнения и самих поступающих. Началась новая жизнь для вновь поступивших, окруженных отныне всесторонней заботой и вниманием духовной школы.

В первый день сентября все учащиеся Московских духовных школ пришли в Покровский академический храм, чтобы испросить Божие благословение на предстоящие учебные труды. Божественную литургию в тот день совершил с академическим духовенством инспектор академии и семинарии архимандрит Александр (Тимофеев). Молебен на начало учения возглавил ректор архиепископ Дмитровский Владимир.

Владыка ректор произнес слово. «Господь,— говорил архиепископ Владимир,— пробаляя Свою милость и долготерпение, благословил всех нас вступить в новый учебный год. В этих святых стенах пусть каждый из вас готовит себя на великое богоугодное дело, на делание, которого ожидают от нас Господь и Божии люди».

После молебна все учащие и учащиеся торжественно прошли по Лавре в древний Троицкий собор к раке Преподобного Сергия. Здесь молебен возглавил доцент архимандрит Иоанн (Маслов). Со словом приветствия и поздравления к духовным школам обратился наместник Лавры архимандрит Иероним. Он пожелал учащим и учащимся, чтобы Господь даровал всем им духа разума, духа премудрости и отверз умы и сердца для восприятия Божественных истин. По окончании молебна все приложились к мощам Преподобного Сергия.

Архиепископ Владимир благословил учащих и учащихся и окропил их святой водой.

У стен Сергиевского трапезного храма был сделан общий снимок.

тургию совершали те же Преподобные архиереи, которые участвовали во всеобщем бдении, в сослужении наместника архимандрита Иакова, архимандрита Авеля и множества священников и диаконов. За литургией молились игумена Корецкого Свято-Троицкого монастыря Наталия, а также игумена Пюхтицкого Успенского монастыря Варвара с сопровождавшими их инокинями.

За литургией митрополит Николай и наместник архимандрит Иаков некоторые возгласы произносили по-гречески. По запричастном стихе проповедовал настоятель Успенского храма в г. Львове протонерей Виталий Полютыло.

В конце литургии митрополит Николай поблагодарил архиепископа Никодима и епископов Ириней и Агафангела за совместные молитвы.

С приветственным словом митрополит Николай обратился к высоким гостям, поблагодарив их за посещение Почаевской Лавры, всех афонских гостей поздравил с праздником. Митрополит Николай подчеркнул, что верующий народ нашей страны, а также народ

Молитва в тот день была вознесена и о почивших наставниках: у памятника в академическом саду протонереем Серафимом Соколовым была отслужена заупокойная лития с возгласием «вечной памяти».

Открывая торжественное заседание в актовом зале, ректор архиепископ Владимир поздравил учащих и учащихся с новым учебным годом. Инспектор архимандрит Александр прочитал списки вновь поступивших в духовные школы и ознакомил всех с распорядком дня.

По предложению Владыки ректора было проето многолетие Святейшему Патриарху Пимену и высказаны слова благодарности Его Святейшеству за поздравление с началом учебного года. Поздравление, присланное на имя ректора, прочитал секретарь Совета академии доцент Михаил Иванов: «Поздравляю Ваше Высокопреосвященство, учащих и учащихся с началом учебного года. Божие благословение и молитвенное предстательство да сопутствует труженикам и питомцам наших духовных школ в их трудах во славу Церкви Божией и Отечества нашего. Патриарх Пимен».

Поздравительные телеграммы были получены от председателя Учебного комитета митрополита Таллинского и Эстонского Алексия; от митрополита Ленинградского и Новгородского Никодима, Патриаршего Экзарха Западной Европы, председателя Комиссии Священного Синода по вопросам христианского единства и межцерковных сношений, президента Христианской Мирной Конференции; от председателя Отдела внешних церковных сношений митрополита Тульского и Белевского Ювеналия; от председателя Издательского отдела профессора МДА архиепископа Волоколамского Питирима; от епископа Винницкого и Брацлавского Агафангела; от Ленинградских духовных школ и от Одесской духовной семинарии.

После пения молитвы «Достойно есть» все учащиеся разошлись по аудиториям и классам.

**Иеромонах СОФРОНИЙ (Дмитрук),  
преподаватель МДС**

Греции исповедуют одну православную веру, и эта вера является основой нашей жизни в мире и любви, в дружбе и взаимопонимании.

Наместник архимандрит Иаков вручил архимандриту Авелю икону преподобного Иова Почаевского, профессору Д. Тсамису — список с Почаевской иконы Божией Матери.

В ответном слове профессор Д. Тсамис поблагодарил митрополита Николая и отца наместника за гостеприимство, молитвы, добрые пожелания.

Затем Владыка Николай обратился с словом назидания к молящимся, пожелав им духовной радости, мира и счастья. Игуменню Наталию и игуменню Варвару с сестрами Владыка Николай поблагодарил за посещение Почаевской святыни и преподал им благословение.

По окончании литургии при молебном пении священники подняли на плечи серебряную раку с мощами преподобного Иова и с процессией при торжественном звоне обнесли ее вокруг собора.

**Протоиерей Владимир БАБИЧ,  
кандидат богословия**



**Профессора, преподаватели и учащиеся Московских духовных школ направляются в Троицкий собор Троице-Сергиевой Лавры на молебен у мощей Преподобного Сергия. На переднем плане — ректор архиепископ Владимир и инспектор архимандрит Александр**

## **Начало занятий в Одесской духовной семинарии**

1 сентября 1976 года в Одесской духовной семинарии начался новый учебный год. К его началу в семинарии отремонтированы спальни, аудитории, подсобные помещения.

Накануне праздника Успения Пресвятой Богородицы и в самый праздник, 28 августа, преподаватели и воспитанники семинарии молились в Успенском кафедральном соборе в г. Одессе. Божественную литургию совершил Святейший Патриарх Пимен в сослужении митрополита Херсонского и Одесского Сергия, архиепископа Ивано-Франковского и Коломыйского Иосифа, многих клириков.

1 сентября в 12 часов в Успенском храме мужского монастыря митрополит Сергей в сослужении ректора семинарии протоиерея Александра Кравченко, преподавателей и воспитанников семинарии в священном сане совершил молебен на начало учения, за которым молились вся корпорация и учащиеся.

Митрополит Сергей произнес слово назидания. «Мы, — сказал Владыка, — как всегда, собрались вместе для того, чтобы положить начало новому учебному году молитвой Господу Богу, Его Пречистой Матери, святому апостолу Андрею Первозванному — Небесному покровителю нашей духовной семинарии... Сознавая ответственность и высоту предстоящего служения, все мы в сегодняшний день в этом святом храме просим Бога, чтобы Он благословил наши труды, чтобы время пребывания в духовной школе вы употребили с пользой для предстоящего служения Церкви Божией».

Стройно и молитвенно пел хор воспитанников семинарии под управлением преподавателя пения протоиерея Петра Нянчука. В конце молебна был исполнен хвалебный гимн «Тебе, Бога, хвалим». Были возглашены уставные

многoletия. Митрополит Сергей окропил учащихся, учащихся и всех присутствовавших в храме святой водой, а ректор протоиерей Александр Кравченко преподал им святой крест.

В актовом зале семинарии состоялось собрание, посвященное началу учебного года.

После пения тропаря праздника Успения Пресвятой Богородицы «В рождестве девство сохранила еси...» ректор открыл собрание и прочитал разрядные списки учащихся по классам. Он огласил текст ответной телеграммы от Святейшего Патриарха Пимена: «*Поздравляю Ваше Высокопреосвященство, всечестного отца ректора, учащихся и учащихся Одесской духовной семинарии с началом нового учебного года. Благословение Божие и всеильная благодать Господня да сопутствует наставникам духовной школы и ее питомцам в их трудах во славу Церкви Христовой. Патриарх Пимен.*»

Телеграммы были посланы митрополиту Киевскому и Галицкому Филарету, Патриаршему Экзарху Украины; председателю Учебного комитета митрополиту Таллинскому и Эстонскому Алексию; митрополиту Ленинградскому и Новгородскому Никодиму; митрополиту Тульскому и Белевскому Ювеналию, председателю Отдела внешних церковных сношений; митрополиту Крутицкому и Коломенскому Серафиму, Московским и Ленинградским духовным школам и Преосвященным архиереям, бывшим ректорам Одесской семинарии. Были получены ответные телеграммы. Одесская духовная семинария с благодарностью приняла благословения и добрые пожелания к началу учебного года.

С приветственным словом к воспитанникам обратился ректор протоиерей А. Кравченко.

Митрополит Сергей обратился к учащим и учащимся с словом. Кроме того, Владыка Сергей приветствовал нового инспектора Одесской духовной семинарии протоиерея Бориса



**Молебен перед началом учебного года в ОДС**

Шишко и пожелал ему благословенных успехов. Владыка митрополит также сообщил, что в 1976 году исполнилось двадцать лет с того времени, как ректор протоиерей Александр Кравченко начал трудиться в Одесской духовной семинарии по направлению Учебного комитета, утвержденному Святейшим Патриархом Алексием. В течение этих двадцати лет отец Александр был преподавателем, воспитателем, секретарем Правления семинарии, помощником инспектора, 17 лет — инспектором семинарии. Три года тому назад он был рукоположен во диакона, а затем — во пресвитера. Я хотел бы, сказал Владыка, обращаясь к ректору, от своего имени, от имени инспектора, преподавателей и воспитанников сердеч-

но поздравить Вас с 20-летием Ваших трудов в Одесской духовной семинарии. И в дальнейшем помощь Божия да сопутствует Вашему служению Церкви Божией, Вашим трудам в семинарии. Митрополит Сергей преподнес ректору в дар крест с украшениями.

Протоиерей Александр Кравченко сердечно благодарил Владыку Сергия за внимание, добрые пожелания и ценный подарок.

Все собравшиеся пропели «многая лета» Святейшему Патриарху Пимену, митрополиту Херсонскому и Одесскому Сергию.

Новым воспитанникам семинарии митрополит Сергей в благословение вручил «Православный молитвослов» издания Московской Патриархии.

Пением задостойника Успения «Побеждаются естества уставы...» собрание, посвященное началу учебного года, закончилось. Во дворе семинарии был сделан общий снимок.

Из Актового зала все воспитанники разошлись по классам, где классные наставники провели вступительные беседы.

2 сентября в 9 часов утра прозвенел первый звонок и начались занятия.

По традиции, 3 сентября ранним утром митрополит Сергей в сослужении ректора протоиерея Александра Кравченко, преподавателей и воспитанников в священном сане совершил в Успенском кафедральном соборе торжественное акафистное пение у чтимого Касперовского образа Божией Матери. Преподаватели и все воспитанники семинарии усердно молились за акафистом, испрашивая благословения Богоматери на предстоящие учебные труды.

**Игумен ПАЛЛАДИЙ (Шиман),  
помощник инспектора ОДС**

## *Казанский храм в с. Шеметово Московской епархии*

**К** числу замечательных храмов Подмосковья относится приходская церковь в честь Казанской иконы Божией Матери (родственнику царя Алексея Михайловича по его северу от г. Загорска). В 1976 году храму исполнилось 300 лет.

Казанский храм стоит на возвышенном месте. К храму почти вилотную подходит извилистая шоссевая дорога. Живописный ландшафт подчеркивает изящную простоту и гармоничность пропорций древнего храма. Могильные памятники и кресты прилегающего к храму кладбища словно напоминают о связи минувших и нынешних поколений, проживших свой век или ныне живущих в приходе этого святого храма.

Село Шеметово в XVII веке принадлежало боярину Ивану Богдановичу Милославскому (родственнику царя Алексея Михайловича по его первой супруге Марии Ильиничне Милославской), который построил в 1676 году в своем селе каменную церковь в честь Казанской иконы Божией Матери. Строитель назначил ее причту «ругу», т. е. содержание деньгами и натурой<sup>1</sup>.

Два придела — во имя Святителя Николая Чудотворца (северный) и в честь иконы Пресвятой Богородицы «Знамение» (южный) были устроены позднее: в 1706 году — северный и в 1778 году — южный. Об этом свидетельствуют надписи на сохранившихся двух де-

ревянных крестах. Кресты были найдены под престолами соответствующих приделов.

На одном из крестов надпись гласит: «Во имя Отца и Сына и Святаго Духа. Аминь. Мироздания семь тысяч двести четвертаго надесять года, от Рождества Христова тысяча семьсот шестаго года августа в осмой день основая, от Христа Господа освятися жертвеник сей во имя великаго Святителя Николая Мирликийскаго чудотворца, при державе великаго государя царя и великаго князя Петра Алексеевича, Великия и Малыя и Белья России самодержца, по благословению Стефана, митрополита Рязанскаго, по тщанию ближняго стольника Сергия Ивановича Милославскаго переяславской своей вотчины в селе Шеметове Богородском тож церковном месте». Как видно, устроен был данный придел сыном первого строителя Казанской церкви Сергием Ивановичем Милославским.

На другом кресте надпись, к сожалению, прочитывается с трудом, имеются утраты: «Жертвеник Господа Бога и Спаса нашего Иисуса Христа во храме Знамения Пресвятыя Богородицы при державе благочестиваго... Павла Петровича, и при супруге его благоверной государыне и великой княгине Марии Феодоровне... Преосвященнаго епископа Феофилакта Переяславскаго... в лето от Рождества Христова индикта 11» (1778 г.).

Казанский храм стал приходским в начале

XIX века, после того, как была разобрана недалеко от него расположенная обветшавшая приходская деревянная церковь во имя Святого Николая Чудотворца, построенная в начале XVII века<sup>2</sup>.

Облик Казанской церкви с приделами значительно изменился в XIX столетии. В 1868 году древняя трапезная храма была разобрана и вновь построена в больших размерах. К тому же времени относится перестройка колокольни<sup>3</sup>. В 1913 году был переделан главный купол храма. В результате первоначальная глава была заменена на вытянутую главу меньшего размера, поставленную на высокую конусообразную шею. В то же время был обшит жестью барабан, а старинный прорезной крест заменен простым восьмиконечным<sup>4</sup>. О том, какой была церковь в начале XX века, дает представление акварель 1901 года.

По воспоминаниям старожилов, до постройки четырехъярусной шатровой колокольни при церкви колоколов не имелось. Вместо них использовали деревянные била.

Древняя часть храма была холодной и на зимнее время закрывалась; теплой она стала в 1955 году, когда вместо калориферных печей было устроено водяное отопление.

В плане храм имеет вид креста. Древняя его часть — с престолом в честь Казанской иконы Божией Матери. Она имеет полукруглую апсиду с тремя окнами. От храма алтарь отделен кирпичной преградой, прорезанной тремя арочными проемами. Двухсветный чет-



Казанский храм в с. Шеметово (с северо-запада), внизу: внутренний вид храма





**Иверская икона Божией Матери**

Верх храма перекрыт сомкнутым сводом, в котором расположен световой, круглый в плане барабан. В северной стене четверика сохранился, но с переделками, портал. Был портал и с южной стороны, но в XIX веке на его месте устроили окно. Храм соединен с приделами арочным проемом и двумя небольшими арочными окнами с кубчатыми решетками, заложеными в XIX веке при перестройке приделов (окна расположены по бокам проема). Эти окна способствовали лучшей слышимости, когда богослужение совершалось у главного престола.

Своды приделов опираются на два квадратных столпа, находящихся за иконостасами. Беленые фасады храма имеют скромную отделку. Углы древней части церкви украшены тройными колонками, а окна — кирпичными профилированными наличниками с разорванными фронтонами и розетками. Такое оформление окна получили, видимо, в 1706 году при постройке Никольского придела. Завершается четверик храма профилированным карнизом и полукруглыми декоративными закомарами. Барабан украшен поясом из колонок на кронштейнах с дыньками. В нем четыре окна, расположенных по сторонам света. Венчает барабан и главу старинный прорезной крест, найденный при реставрационных работах в 1976 году на прилегающем к церкви кладбище и искусно затем отремонтированный. Второй старинный крест, несколько измененный более поздними ремонтами, венчает главу трапезной.

Приделы 1868 года оформлены парными лопатками, а окна — скромными наличниками, имитирующими в более упрощенных формах наличники окон XVII века.

Внутри храм украшен росписями и резьбой по дереву. Главный пятиарусный иконостас

храма выполнен во второй половине XVIII века и украшен золоченой резьбой в виде виноградных лоз. Первоначально в храме был устроен тябловый иконостас, о чем свидетельствуют сохранившиеся пазы для его крепления в северной и южной стенах.

Недавняя реставрация икон деисусного чина открыла под существующим слоем живописи XIX века роспись времен постройки храма, т. е. конца XVII — начала XVIII века.

Иконы в иконостасе относятся к разному времени. Верхние три ряда икон — современные храму. По стилю раскрытых из-под записи апостолов можно отнести к 80-м годам XVII в. Все они, кроме деисусного ряда, находятся под поздними записями. Реставрированные иконы с изображением апостолов дают представление и о других старинных иконах. Иконы написаны темперой по левкасу. Апостолы изображены стоящими в полный рост на зеленом позо́ме в развевающихся одеждах разного цвета. Каждый из апостолов наделен индивидуальными чертами. В руках трех апостолов — Евангелия, украшенные характерным для второй половины XVII века орнаментом. На обратных сторонах икон сохранились сделанные древними иконописцами надписи — «апостолы» и засечки, которые помогали правильно, на свои места расставить иконы в иконостасе.

Иконы местного ряда относятся к XIX веку. Слева от Царских врат расположен чтимый Казанский образ Божией Матери с клеймами, рассказывающими о явлении этой иконы.

Интересна икона Благовещения Божией Матери (с акафистом), на каждый кондак и икос имеющая изображение в виде клейма.

На своде в главной части храма изображен сонм святых, предстоящих перед восседающей на небесах Святой Троицей — Богом Отцом, Богом Сыном и Богом Духом Святым. Под этой композицией в круглых медальонах изображены четыре евангелиста, святые князья Александр Невский и Андрей Боголюбский. Несколько росписей отображают Евангельские события. На западной стене этой части храма — изображение «О Тебе радуется, Благодатная, всякая тварь...»

Во всех алтарях Казанского храма на горнем месте стоят деревянные, довольно больших размеров кресты старинного письма. В главном и Никольском алтарях эти кресты называются «дмитровскими» (по г. Дмитрову, к которому, согласно древнему преданию, по реке некогда приплыл крест).

Иконостасы в приделах относятся ко второй половине XIX века. Они также украшены золоченой резьбой в виде виноградных лоз. Особенностью иконостаса в Знаменском приделе является то, что вместо обычного образа «Тайная вечеря» над Царскими вратами помещено изображение «Входа Господия во Иерусалим» и «Воскресение Христово». На своде этого придела изображение «О Тебе радуется, Благодатная, всякая тварь...» В Никольском приделе на своде изображено перенесение мощей Святителя Николая из Мир Ликийских в город Бар. В этом приделе интересна двусторонняя запрестольная икона Богоматери «Одигитрия» и на обороте — Святителя Николая Чудотворца. Богоматерь изображена в темно-вишневом мафории, Богомладенец Христос в белом хитоне. Святитель Николай изображен без митры в коричневом облачении. Правой рукой Святитель благо-

словляет, в левой держит Евангелие в белом окладе с красным обрезом. Можно полагать, что прежде она находилась в деревянном Никольском храме.

Справа от входа в храм — резной киот с образом великомученика и целителя Пантелеимона, написанным в 1902 году в обители святителя Иоанна Златоуста на Афоне при настоятеле нерасхимонахе Кирилле.

В Знаменском приделе находится образ святителя Дмитрия Ростовского, писанный маслом в 1856 году, очевидно, к 100-летию со времени его прославления (1857 г.). Святитель изображен в полном архиерейском облачении у стола, на котором находятся его труды — «Апология», «Розыск о раскольничьей вере», Минен и некоторые другие. В левом углу иконы — герб. Изображение Святителя близко к его прижизненным портретам.

У северной стены Никольского придела находится Боголюбская икона Божией Матери, написанная в 1879 году художником Петром Киселевым в мастерских Троице-Сергиевой Лавры и там же освященная.

В алтаре Знаменского придела находятся две редкие по сюжету иконы Богоматери — «Трех радостей» и Мателикийская. Икона «Трех радостей» написана на прямоугольной доске, в центре в овальной раме изображена Богоматерь с Младенцем Христом. За Богоматерью стоит праведный Иосиф с посохом, за Христом — юный Иоанн Креститель со скрещенными на груди руками и с крестом, на котором белая лента со словами «Се Агнец Божий». На Мателикийской иконе Мать Божия изображена обращенной влево. На правой Ее руке Богомладенец Христос, левой

рукой Она поддерживает левую руку Богомладенца. Правой рукой Христос благословляет. Он изображен сидящим вполборота влево. На Богоматери синий мафорий, а на Христе зеленый хитон. Явление Мателикийской (или — Метилинской) иконы последовало в 991 году. Празднование совершается 29 мая<sup>5</sup>.

Духовная нить соединяет Казанский храм с Троице-Сергиевой Лаврой. Близость к всеобщей святыне выразилась в особом почитании в этом приходе радонежских угодников — преподобных Сергия и Никона. На иконе Господа Вседержителя, что у Царских врат, радонежские подвижники изображены припадшими к ногам Христовым. В том же местном ряду находится икона Животворящей Троицы. Два образа Преподобного Сергия значительных размеров (один, в резном киоте, — копия изображения, написанного на гробовой доске) стоят в самом храме, третий — в Знаменском приделе.

В изящном резном киоте помещена копия с иконы Божией Матери «Умиление», перед которой окончил свое земное житие преподобный Серафим Саровский. Рядом — образ преподобного Серафима, здесь же — четки преподобного, сделанные из орехов.

Под сенью у Никольского придела находится деревянная рака с частицами мощей угодников Божиих, среди них — мощи апостола Андрея Первозванного, великомученика и целителя Пантелеимона, святителя Московского Алексия, в центре раки — в деревянном кресте помещены частицы мощей Преподобного Сергия Радонежского, священномученика Еρμοгена, Патриарха Московского, святителя Митрофана Воронежского и других святых.



За богослужением в Казанском храме. Слева — настоятель архимандрит Герман

Наиболее чтимой в храме является Иверская икона Пресвятой Богородицы<sup>6</sup> второй половины XVII века. Данная икона Божией Матери находилась в Успенском Дубенском монастыре, что на Острову, основанном Преподобным Сергием в благодарение Богу за победу великого князя Дмитрия Донского над Мамаем. В 1764 году при Екатерине II монастырь был упразднен и чудотворный образ перенесен в Спасо-Кубежский храм на погосте (ныне село Закубежье). Духовная связь с Успенским монастырем не была тогда прервана: ежегодно сюда из погоста совершался крестный ход с чтимой Иверской иконой. В 30-х годах XX века этот образ находился в селе Константиново, откуда вскоре его перенесли в действующую приходскую церковь в селе Шеметово<sup>7</sup>.

«Небесная Вратарница» стоит почти напротив входа в храм и как бы встречает верующего, переступившего порог дома Божия. Икона больших размеров. Следует отметить особую выразительность Лица Богородицы, духовность, глубокую молитвенность образа. Икона помещена в резной киот. Риза на иконе сшита в 1956 году. Перед образом — негасимая лампада, круглый год живые цветы. Прихожане каждое воскресенье молятся у этой иконы за параклисом Пресвятой Богородице. Трижды в году торжественно отмечаются праздники в честь чудотворной иконы: 25 февраля, на 3-й день Пасхи Христовой и 26 октября.

Стенопись храма преимущественно XIX — начала XX века. Сохранилась сравнительно хорошо.

На южной стене паперти храма помещено больших размеров на черной жести изображение «Страшного Суда» (живопись начала XX века), близкое по композиции к знаменитой картине художника В. М. Васнецова, что во Владимирском кафедральном соборе в Киеве.

У всякого богомольца Казанский храм оставляет прекрасное впечатление. В храме всегда — чистота и всесторонний порядок. Все украшено с большим вкусом, продумано. Богослужения в храме и с внутренней его стороны, и с внешней — плод многолетних трудов его настоятеля архимандрита Германа (Красильникова), с 1953 года окормляющего этот приход, а также усердия всего причта и прихожан.

За последнее двадцатилетие проводились неоднократные ремонты храма, восстанавливалась утраченная стенопись, реставрировались иконы, проводились другие работы. Много трудов положено в период подготовки храма к его юбилейной дате — 300-летию. Купола вновь перекрыты и выкрашены, а на колокольне — вызолочен, все накупольные кресты позолочены, белокаменный цоколь алтарной апсиды реставрирован.

В шеметовском приходе совершали богослужения архиепископ Можайский Макарий († 1960), епископ Можайский Стефан († 1963), митрополит Крутицкий и Коломенский Серафим. Из настоятелей известны священник Александр Лебедев, ревностно служивший в этой церкви 38 лет († 1899 г.), его преемник протоиерей Федор Тихонравов. В годы минувшей войны здесь служил протоиерей Михаил Богородский. При нем в храм была принесена Иверская икона Божией Матери. С 1946 по 1948 год здесь в сане диакона проходил служение настоятель храма во имя пророка Бо-

жия Илии в г. Загорске протоиерей Тихон Пелих.

Архимандрит Герман, настоятель шеметовского прихода, совершает богослужения благолепно, по Уставу. Паства любит и чтит своего пастыря. Молитвенная настроенность, христианская общность глубоко роднят духовного отца и чад этого прихода.

\* \* \*

#### Юбилейные торжества.

К юбилею приход готовился не месяцы, а годы. Приближавшуюся дату — 300-летие Казанской церкви — причт и прихожане встречали достойными трудами по храму. И вот все работы по благоустройству храма Божия завершились к назначенному сроку. Наконец, сняты строительные леса с куполов церкви, и Шеметовский храм засиял золотом обновленных крестов и глав, свежестью красок и белизной каменных стен.

Юбилейные торжества были перенесены на воскресенье — 25 июля 1976 года, Неделью 6-ю по Пятидесятнице (празднование Казанской иконе Божией Матери совершается 21 (8) июля).

В 10 часов утра в храм для совершения Божественной литургии прибыл митрополит Крутицкий и Коломенский Серафим. Настоятель архимандрит Герман тепло приветствовал архипастыря. Владыка митрополит в сопровождении служащего духовенства проследовал в храм. За литургией слаженно и молитвенно пел хор. Верующий народ в молитве «единым сердцем и едиными усты» славил Бога и Пречистую Деву Марию, «Заступницу усердную рода христианского», — Покровительницу храма.

После литургии был совершен благодарственный молебен, а затем по случаю юбилейного торжества — крестный ход вокруг храма.

Митрополит Серафим обратился с словом назидания к молящимся. Владыка передал прихожанам благословение Святейшего Патриарха Пимена в связи с празднованием 300-летия Казанской церкви. Митрополит Серафим сказал о значении храма в жизни христианина, о важности святых Таинств и молитв, отметил усердие прихожан в заботах о своем храме. Владыка объявил, что настоятель архимандрит Герман в ознаменование юбилея удостоен патриаршей награды — ордена святого князя Владимира II степени. Были отмечены ревностные труды старосты храма А. Я. Самышкиной.

Архимандрит Герман в ответном слове благодарил Владыку митрополита за радость торжественного богослужения и в знак взаимных молитв преподнес ему святую просфору.

Экономом Троице-Сергиевой Лавры архимандрит Евлогий (Смирнов), поздравляя отца Германа с храмовым торжеством, от имени наместника Лавры архимандрита Иеронима и братии преподнес ему святую просфору и складень с изображением преподобных Сергия и Никона Радонежских.

Прозвучало уставное многолетие; митрополит Серафим крестом осенил собравшихся в храме.

#### ПРИМЕЧАНИЯ

<sup>1</sup> В. Добронравин, описывая шеметовский приход, считает, однако, И. Б. Милославского строителем не только собственно храма, но и



**Харьковская епархия.** В 1976 году в Петропавловском храме в г. Харькове в день престольного праздника, 12 июля, архиепископ Харьковский и Богодуховский Никодим совершил Божественную литургию и рукоположил диакона Алексея Сушняка во пресвитера. Был совершен праздничный молебен с крестным ходом вокруг храма.

В слове назидания Владыка разъяснил пастве основы учения святых первоверховных апостолов Петра и Павла. Нам, верующим людям, нужно хорошо знать учение святых первоверховных апостолов, говорил Владыка. Осмыслить и усвоить его духовное богатство необходимо для твердого осознанного стояния в праотеческой вере, тем самым мы сможем избежать суевей и ложных отклонений от правого учения Святой Православной Церкви. Тот, кто со вниманием усваивает это учение, тот обогащает свою веру разумом Божественного Откровения и строит свое спасение не на песке, а на твердом камне веры. Истинная вера связывает чувства, разум и волю человека в благодатный союз и приводит его к искомой цели, то есть к Богопознанию. Таким образом человек приобретает Бога в сердце своем, раскрывая величайшую тайну — тайну Царства Божия «внутри самого себя».

\* \* \*

С 19 по 21 июля в Харькове находился настоятель Благовещенского кафедрального собора в г. Буэнос-Айресе (Патриаршие приходы в Аргентине) протоиерей Фома Герасимчук.

21 июля, в день праздника Казанской иконе Божией Матери, за Божественной литургией, которую архиепископ Никодим совершал в храме в честь Казанской иконы Божией Матери в г. Харькове, Владыка отечески, тепло поздравил отца Фому с днем его рождения (накануне ему исполнилось 77 лет). Отметив его усердное пастырское служение Матери — Русской Православной Церкви в Аргентине, Владыка пожелал отцу Фоме доброго здоровья, духовной радости и благодатной помощи Божией в несении его пастырского подвига по

о кормлению далекой рассеянной паствы. Верующие преподнесли отцу Фоме цветы.

В Неделю 7-ю по Пятидесятнице, 1 августа, Владыка Никодим посетил храм в г. Золочеве и преподавал верующим благословение.

\* \* \*

С 6 по 8 августа в г. Харькове находилась группа участников православно-англиканского диалога: епископ Тропейский Григорий (Константинопольский Патриархат, Экзархат Западной Европы), каноник Эдвард Эвери — священник Англиканской Церкви в Иерусалиме, профессор Богословского института в Бухаресте Николае Читеску (Румынская Православная Церковь), г-н Андреас Тиллиридис (Кипрская Православная Церковь).

Посетив ряд сельских и городских храмов, гости 8 августа, в Неделю 8-ю по Пятидесятнице, молились за богослужением в Благовещенском кафедральном соборе в г. Харькове. Накануне всенощное бдение и в самый праздник Божественную литургию Владыка Никодим совершал с епископом Григорием.

После литургии Владыка Никодим тепло приветствовал гостей и пожелал им помощи Божией в их благородном служении делу братского церковного взаимобобщения, делу мира и братства на земле. Обращаясь к епископу Григорию, как представителю Святой Константинопольской Церкви, Владыка Никодим сказал: «Близится тысячелетие, как Дух Святой возгревает и освящает узы братской любви между Константинопольской и Русской Православными Церквями в духе взаимного служения друг другу. Одним из многих примеров святой братской любви между нашими Церквями и нашими верующими народами является святость нашего Благовещенского собора — мощи святителя Афанасия, Патриарха Цареградского, Лубенского и всея России чудотворца, — сына по плоти и крови вашего греческого православного народа. С благоговением он почитается нашей Русской Православной Церковью и ее верующими так же, как сын нашего народа и Церкви — святой праведный Иоанн Русский почитается Элладской Православной Церковью и ее верующими. Более трехсот лет святитель Афанасий — великий исповедник Святого Православия, после тяжелых испытаний на Константинопольской кафедре, нашел гостеприимный братский приют среди нашего народа и место вечного упокоения на нашей Русской земле. Господь спустил восемь лет после его святой кончины, в 1662 году, прославил его земной подвиг благодатным нетлением мощей, и Русская Православная Церковь причислила его к лику святых. Наша Церковь с благоговением почитает его память в день его блаженной кончины — 15(2) мая. Отрадню, что сегодня мы с вами не только в почитании памяти наших предков, но и в живом братском общении, как сыны и служители наших Церквей и народов, продолжаем наше евангельское служение в духе взаимных братских отношений. На память о нашем молитвенном общении у раки святителя Афанасия преподносим Вам, дорогой Владыка, его святую икону.

Приложившись к иконе святителя Афанасия, епископ Григорий благословил его предстоящий народ и в ответном слове выразил глубокую признательность Владыке Никодиму как

его приделов. См. В. Добронравин. Историко-статистическое описание церквей и приходов Владимирской епархии. Владимир, 1895, вып. I, с. 518.

<sup>2</sup> Известия о ней почерпнуты в патриарших окладных книгах под 1628 годом. См. В. Добронравин. Цит. соч.

<sup>3</sup> См. В. Добронравин. Цит. соч.

<sup>4</sup> Древности. Труды комиссии по сохранению древних памятников. М., 1915, т. VI, с. 160.

<sup>5</sup> См. Слава Богоматери. Сведения о чудотворных и местночтимых иконах Божией Матери. М., Синодальная типография, 1907, с. 397.

<sup>6</sup> См. Повествование о чудотворной Иверской иконе Пресвятыя Богородицы и о снимках с сей иконы. Собрано Ф. Андреевым. М., 1858, с. 23—24.

<sup>7</sup> Граф М. Толстой. Рассказы по истории Русской Церкви. М., 1887, с. 160—161.

от себя лично, так и от своих спутников за искреннее братское гостеприимство. «Мы очень рады, — сказал Владыка Григорий, — что наши богословские собеседования, имевшие место в Москве, завершаются братским молитвенным общением с верующими Русской Православной Церкви, в том числе и в вашем городе. Я с благовоением сохраняю память о встрече с Вами, ибо здесь я неожиданно для себя сподобился поклониться святым мощам нашего соотечественника Патриарха Афанасия, так свято и бережно чтимого вами и всею Русской Православной Церковью, а также поклониться и гробнице святителя Мелетия — сына вашей Святой Церкви. Пусть Господь их молитвенным предстательством сохранит наши Церкви и народы в мире и благоденствии. Храните, возлюбленные братья и сестры, красоту благочестия вашей веры, которой сегодня вы согрели наши сердца».

Иерархи преподали верующим благословение, приложились к мощам святителя Афанасия и гробнице святителя Мелетия.

\* \* \*

10 августа, в день праздника Смоленской иконе Божией Матери, Божественную литургию и накануне — всенощное бдение Владыка Никодим совершил в Благовещенском соборе. После литургии была прочитана телеграмма Святейшего Патриарха Пимена, тепло, по-оте-

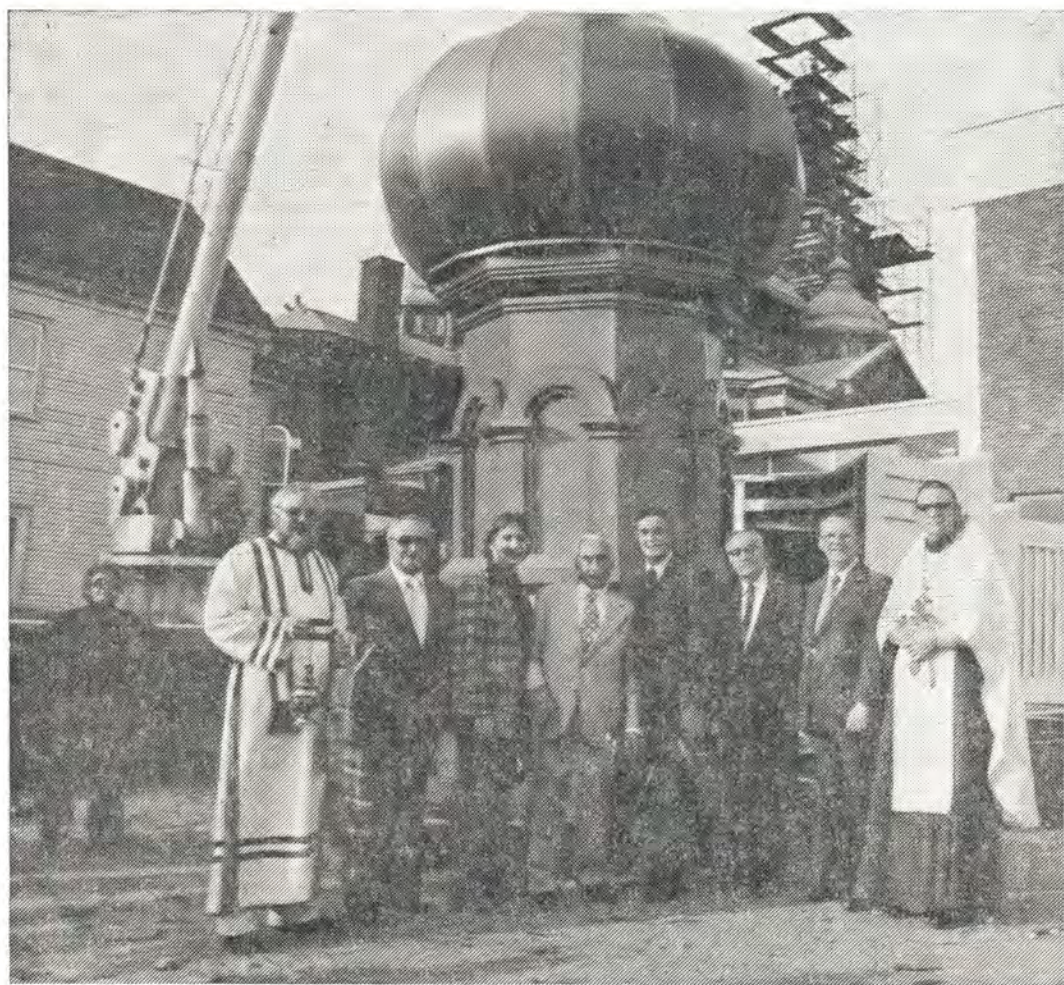
чески поздравившего архиепископа Никодима с пятнадцатилетием со дня архиерейской хиротонии. Владыку Никодима поздравили другие иерархи, сыновне приветствовали причт и прихожане собора.

**Патриаршие приходы в США.** В г. Пассейке, штат Нью-Джерси, шпиль колокольни собора в честь святых апостолов Петра и Павла требовал значительного ремонта.

Шпиль целиком был покрыт листовой медью, новый купол и крест сделаны из анодированного алюминия и вызолочены, а затем установлены на храм. Ввиду большого веса и значительной высоты был использован вертолет при замене купола и креста. Новые окна вставлены в алюминиевые переплеты, стекла вставлены в новые рамы.

Почти закончено сооружение нового дома для настоятеля — протоиерея Дионисия Гавриляка.

На снимке у купола колокольни после его освящения протоиереем Дионисием Гавриляком с помогавшими ему регентом хора профессором Димитрием Гавриляком и чтецом Юджином Кэрроллом, справа налево: настоятель собора и благочинный храмов Западных штатов протоиерей Дионисий Гавриляк, староста прихода Питер Биланин (младший), семья Плевн, реставрировавшая шпиль, и Юджин Кэрролл.



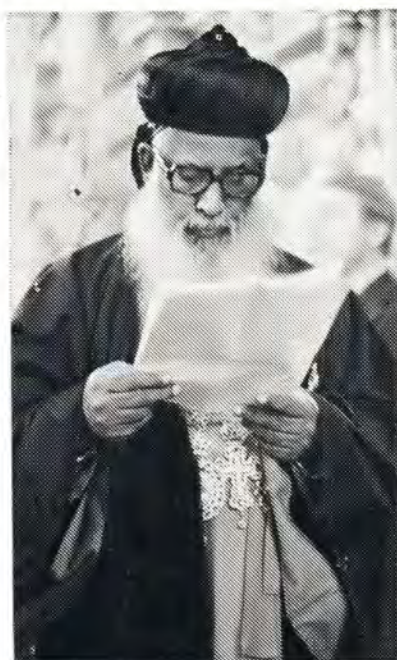


Святейший Патриарх Пимен (снимок сверху) и собор служащих иерархов во главе с Его Святейшеством за Божественной литургией в Успенском соборе Троице-Сергиевой Лавры 8 октября 1976 года. На нижнем снимке справа налево: митрополит Тульский и Белевский Ювеналий, митрополит Киевский и Галицкий Филарет, Святейший Патриарх Пимен, митрополит Нью-Йоркский Филипп, митрополит Старозагорский Панкратий, епископ Ладожский Марк

К стр. 10



Глава делегации Ортодоксальной Сирийской Церкви Католикосата Востока, Индия, Его Святейшество Василий Мар Фома Матфей, Патриарх-Католикос Востока, отвечает на приветственное слово Святейшего Патриарха Пимена



Делегация Ортодоксальной Сирийской Церкви Католикосата Востока, Индия, за богослужением в Успенском соборе Троице-Сергиевой Лавры 8 октября 1976 года. В центре — Святейший Патриарх-Католикос Востока Василий Мар Фома Матфей

К стр. 10—11



**20 апреля 1976 года, в Воскресенском кафедральном соборе в г. Чернигове. Архиепископ Черниговский Антоний читает молитву перед награждением клириков епархии**

Черниговская епархия. 20 апреля 1976 года, в Великий Вторник, архиепископ Черниговский и Нежинский Антоний за литургией Преждеосвященных Даров в Воскресенском кафедральном соборе в г. Чернигове возложил на клириков епархии награды Святейшего Патриарха Пимена ко дню Святой Пасхи. Архиепископ сердечно поздравил награжденных и призвал их к еще более ревностным и плодотворным трудам на ниве Христовой.

25 апреля, в день праздника Светлого Христова Воскресения, Святой Пасхи, архиепископ Антоний совершал праздничные богослужения в кафедральном соборе в сослужении соборного духовенства. В конце богослужения Владыка прочитал Пасхальное послание Святейшего Патриарха Пимена. Вечером в первый день праздника Святой Пасхи Владыка Антоний совершил в кафедральном соборе пасхальную вечерню, после которой настоятель собора и секретарь епархиального управления протоиерей Николай Шостак прочитал Пасхальное послание пастве архиепископа Антония. Затем в епархиальном управлении Владыка Антоний принимал праздничные поздравления клира, певчих, членов исполнительного органа собора. Владыка тепло поблагодарил старосту собора Веру Васильевну Железную за труды по ремонту собора в 1975 году.

26 апреля, в понедельник Светлой седмицы, — престольный праздник Воскресенского кафедрального собора в г. Чернигове. Божественную литургию в этот день в сослужении клириков

собора совершил архиепископ Антоний. После крестного хода вокруг храма и возгласения уставных многолетий архипастырь произнес проповедь и поздравил прихожан храма с престольным праздником. Настоятель собора прочитал Пасхальное послание митрополита Киевского и Галицкого Филарета, Патриаршего Экзарха Украины.

9 мая, в Неделю 3-ю по Пасхе, святых мироносиц, архиепископ Антоний совершил Божественную литургию, а накануне — всенощное бдение в Свято-Василиевском храме в г. Нежине. В конце литургии Владыка Антоний выразил благодарность церковному старосте Михаилу Федоровичу Нечвалю и членам церковного совета за усердные труды по храму.

14 июня, в День Святого Духа, архиепископ Антоний совершил Божественную литургию и накануне — всенощное бдение в Трехсвятительском храме в г. Прилуки. За литургией Владыка произнес проповедь на тему праздника и поздравил настоятеля и благочинного протоиерея Александра Навротского и членов исполнительного органа с успешным завершением ремонта величественного храма. После богослужения архипастырь преподал богомольцам благословение.

20 июня, в Неделю 1-ю по Пятидесятнице, Всех святых, архиепископ Антоний совершил Божественную литургию и накануне — всенощное бдение в Свято-Василиевском храме в г. Нежине. За литургией архипастырь произнес проповедь на тему евангельского чтения—

о том, каким путем должно нам идти в Царство Небесное. После проповеди Владыка преподал верующим благословение.

В другие праздничные и воскресные дни архиепископ Антоний совершал богослужения в Воскресенском кафедральном соборе в Чернигове.

**Черновицкая епархия.** Епископ Черновицкий и Буковинский Савва 20 и 21 апреля 1976 года посетил в Глыбокском благочинии Свято-Димитриевский храм в с. Чагор, Кресто-Воздвиженский — в с. Молодя, Свято-Михайловский — в с. Валя Кузмин, где настоятельствует протоиерей Владимир Борча, и Свято-Михайловский — в с. Коровия, где настоятелем — священник Иоанн Минтенко. Владыка осмотрел храмы, особое внимание обращая на состояние святых престолов, на порядок в самих храмах. Преосвященный Савва преподал архипастырские советы и наставления клирикам и членам церковных советов.

25 апреля, в день праздника Светлого Христова Воскресения, Святой Пасхи, пасхальную утреню и Божественную литургию епископ Савва совершил в сослужении соборного духовенства в Свято-Николаевском кафедральном соборе в г. Черновцы. За литургией Владыка по благословению Святейшего Патриарха Пимена возложил наперсный крест на соборного клирика священника Адриана Акостиной. В конце литургии Преосвященный Савва прочитал Пасхальное послание Святейшего Патриарха Пимена, поздравил молящихся с светоносным и радостным праздником Святой Пасхи и совершил освящение артоса. После литургии клирики во главе с Владыкой совершили крестный ход вокруг собора и затем освящали куличи и пасхи. Вечером того же дня Преосвященный Савва совершил в соборе пасхальную вечерню и утреню.

26 апреля, в понедельник Светлой седмицы, Владыка Савва за богослужением в кафедральном соборе наградил соборного клирика священника Димитрия Луцюка камиллавкой.

22 мая, в день празднования Перенесения мощей Святителя и Чудотворца Николая из Мир Ликийских в Бар, в Свято-Николаевском кафедральном соборе торжественно отмечался храмовой праздник. Епископ Савва совершил Божественную литургию, а накануне — всенощное бдение с чтением акафиста Святителю Николаю в сослужении соборного причта и клириков из других приходов епархии. На паперти собора архипастыря встретили члены церковного совета. По благословению епископа Саввы, проповедовал на тему праздника протоиерей Борис Григорий. После литургии Владыка произнес слово назидания, поздравил прихожан с престольным днем. По окончании богослужения были возглашены уставные многолетия.

23 мая, в Неделю 5-ю по Пасхе, о самаряныне, епископ Савва за Божественной литургией в кафедральном соборе рукоположил выпускника Ленинградской духовной семинарии Георгия Киселицу во диакона.

30 мая, в Неделю 6-ю по Пасхе, о слепом, Преосвященный Савва за Божественной литургией в кафедральном соборе наградил священника Василия Мыслика камиллавкой.

3 июня, в день праздника Вознесения Господня, за Божественной литургией в кафедральном соборе епископ Савва возложил патриаршую награду — наперсный крест на священника Димитрия Витовского, а 6 июня, в Неделю 7-ю по Пасхе, такую же награду возложил на священника Иоанна Мирона.

Богослужения в другие воскресные и праздничные дни епископ Савва совершал в кафедральном соборе, обращаясь к клиру и прихожанам с словами назидания.



23 мая 1976 года в Свято-Николаевском кафедральном соборе в г. Черновцы. Епископ Черновицкий Савва совершает хиротонию Георгия Киселицы во диакона

**Протоиерей Иоанн Павлович Донченко**

скончался 14 января 1975 года в г. Ворошиловграде после тяжелой болезни, на 74-м году жизни.

Родился он в семье священника в нынешней Ворошиловградской области. Окончил Бахмутское духовное училище в 1914 году и Екатеринославскую духовную семинарию в 1919 году.

Архиепископом Екатеринославским Агапитом (Вишневским; †1924) был рукоположен 20 января 1922 года во пресвитера и до 1946 года служил в храмах Днепропетровской епархии. С 1946 года проходил пастырское служение в Новосибирской епархии. Был настоятелем Ильинского храма в г. Осинники Кемеровской области и с 1950 года — настоятелем Покровского храма в г. Прокопьевске.

С 1952 года протоиерей Иоанн Донченко проходил служение в храмах Ворошиловградской епархии. С 1953 по 1955 год и с 1966 по 1969 год отец Иоанн был настоятелем Петропавловского кафедрального собора в г. Ворошиловграде. В январе 1972 года митрополит Херсонский и Одесский Сергей, управляющий Ворошиловградской епархией, вновь назначил отца Иоанна Донченко в клир Петропавловского кафедрального собора с правом возглавления соборных служений. В этом послушании отец Иоанн и пробыл до дня своей кончины. С 1953 года до конца дней своих протоиерей Иоанн Донченко нес послушание епархиального духовника, с 1953 по 1957 год и с 1972 по 1975 год состоял членом епархиального совета Ворошиловградской епархии.

Незадолго до своей кончины он потерял супругу. Матушка Надежда Васильевна скончалась после продолжительной болезни в Великий Четверток в 1974 году, во время чтения 12 Евангелий, напутствованная в тот день Святими Тайнами и таинством Елеосвящения. В Великую Суботу она была погребена соборным клиром.

Последние свои службы протоиерей Иоанн Донченко совершил в кафедральном соборе: в праздник Рождества Христова и на второй день праздника — 8 января 1975 года.

Протоиерей Иоанн Донченко отличался подлинно христиан-

ским братолюбием, внутренней дисциплинированностью, добротой и отзывчивостью, скромностью и требовательностью к себе. «Личной безупречной нравственностью и глубочайшим благоговением в священнослужении, высоким патриотизмом протоиерей Иоанн Донченко снискал себе высокий пастырский авторитет как среди пастырей, так и среди верующих», — таково свидетельство о нем окомляющего епархию архипастыря.

За усердные пастырские труды протоиерей И. Донченко в 1955 и в 1966 годах был награжден Святейшим Патриархом Алексием Патриаршими грамотами, а в 1968 году — митрой.

В Петропавловском кафедральном соборе 16 января после зауконой Божественной литургии по благословению митрополита Сергея отпевание совершили старейший сослужитель отца Иоанна, член епархиального совета протоиерей Николай Гаврилов, причт кафедрального собора, клирики других храмов Ворошиловграда и пригорода. За богослужением молилось много прихожан ворошиловградских храмов. Надгробные слова произнесли и. о. настоятеля собора протоиерей Владимир Сойко и протоиерей Николай Гаврилов, огласивший телеграмму митрополита Сергея с соболезнованием прихожанам и родным покойного.

Похоронен протоиерей Иоанн Донченко на местном соборно-приходском кладбище рядом с могилами супруги и матери.

Протоиерей **Алексий Васильевич Шенгур**, клирик Полтавской епархии, скончался 27 марта 1975 года, на 90-м году жизни, в с. Пинчуки Козельщанского района Полтавской области.

Родился он в 1885 году на Полтавщине. Окончил гимназию в г. Киеве.

В 1918 году архиепископом Полтавским Феофаном (Быстровым; †1940) был рукоположен во диакона. Служение проходил на приходах Полтавской епархии до 1937 года. Был удостоен сана протодиакона.

В 1945 году протодиакон Алексей Шенгур был рукоположен во пресвитера архиепископом Полтавским Стефа-

ном (Проценко; †1960) и по 1975 год был настоятелем ряда приходов Полтавской епархии. Имел много патриарших наград. Служил он с глубокой ревностью, проповедовал просто и с сердечной теплотой. Отец Алексий на всех приходах, где ему довелось служить, пользовался любовью прихожан и клириков.

Протоиерей Иаков Семибаламут, настоятель Успенского храма в г. Кременчуге, по благословению епископа Полтавского и Кременчугского Феодосия, возглавил отпевание в Свято-Троицком храме в с. Пинчуки, где последнее время служил отец Алексий. Погребен усопший пастырь на кладбище в том же селе.

Протоиерей **Пантелеимон Емельянович Карпенко**, настоятель Покровского храма в с. Березняки Полтавской епархии, скончался 24 июля 1975 года, на 82-м году жизни.

Служил на одном приходе в сане пресвитера 31 год. Отпевание почившего было совершено клириками Миргородского благочиния.

Протоиерей **Андрей Артемович Артамонов**, заштатный клирик Костромской епархии, скончался 21 января 1976 года после тяжелой продолжительной болезни.

Родился он 25 сентября 1888 года в Петербургской губернии в семье крестьянина. В 1906 году окончил в г. Череповце учительскую семинарию. Трудился псаломщиком. Успешно сдал при Новгородской духовной семинарии экзамены и в 1918 году был рукоположен епископом Череповецким Макарием во диакона. В 1922 году митрополитом Новгородским и Старорусским Арсением был рукоположен во пресвитера. Пастырское служение проходил в Новгородской и Вологодской епархиях.

С 1928 года служил в Костромской епархии и был настоятелем ряда храмов: в г. Буе, в Нерехте, Спасо-Запрудненского храма в г. Костроме; исполнял послушание благочинного. С 1955 года был настоятелем Покровского храма в с. Покров на Удгоде Буйского района. В 1971 году по болезни вышел за штат.

Отец Андрей Артамонов был удостоен многих священниче-

ских наград, включая митру и право служения Божественной литургии при открытых Царских вратах. Он отличался высокой духовной настроенностью и общительностью.

По благословению архиепископа Костромского и Галичского Кассиана, отпевание отца Андрея возглавил благочинный храмов 4-го округа протоиерей Борис Васильев. Он же произнес надгробное слово. Много прихожан из села Покров на Удгоде пришли на отпевание в Покровский храм.

Погребен отец Андрей на кладбище того же села, рядом с могилами его почивших прихожан.

Протодиакон **Владимир Федотович Серебряков**, заштатный клирик Воронежской епархии, скончался 19 февраля 1976 года.

Родился он 20 октября 1888 года в Тамбовской губернии. В 1905 году сдал экзамены на псаломщика и был назначен на приход исполняющим должность псаломщика-регента. С 1910 года проходил военную службу полковым псаломщиком. В 1914 году был регентом в храме в с. Сошки Воронежской епархии, а затем — псаломщиком в Преображенском кафедральном соборе в г. Тамбове.

В 1932 году был рукоположен в г. Воронеже архиепископом Воронежским Захарией (Любовым) во диакона к храму в с. Сошки. С 1946 года служил в Преображенском храме в г. Липецке. В 1947 году удостоен сана протодиакона. В 1963 году вышел за штат и проживал в г. Липецке.

Протоиерей **Михаил Ермолаевич Кайко**, заштатный клирик Владимирской епархии, скончался 20 февраля 1976 года, на 83-м году жизни.

Отец Михаил прослужил в священном сане 38 лет, из них последние 14 лет был настоятелем Всехсвятского храма в с. Эдемское Владимирской епархии.

По благословению архиепископа Владимирского и Суздальского Владимира, отпевание почившего клирика совершил благочинный храмов Вла-

димирского округа протоиерей Василий Миськов в Князь-Владимирском храме в г. Владимире в сослужении местного клира. В надгробном слове протоиерей Василий Миськов отметил ревность в пастырском служении отца Михаила, его трудолюбие, заботы о приходе, истовое совершение богослужений, отзывчивость.

Похоронен протоиерей Михаил Кайко на кладбище г. Владимира.

Протоиерей **Андрей Васильевич Кохановский**, клирик Черниговской епархии, скончался 26 февраля 1976 года, на 86-м году жизни.

В священном сане он служил беспорочно 34 года на приходах Черниговской епархии. Отец Андрей явил собой достойный пример любви к Богу и людям. Своей скромностью и отеческим отношением к прихожанам снискал их любовь и уважение. В день погребения они во множестве пришли проститься со своим духовным отцом и наставником. Надгробное слово произнес настоятель Вознесенского храма в селе Н. Басань протоиерей Стефан Рябуха.

Похоронен отец Андрей на центральном кладбище с. Веприк Бобровицкого района.

Протоиерей **Евгений Феофанович Берестовский**, настоятель Иоанно-Богословского храма в с. Требуховцы Летичевского района Хмельницкой епархии, скоропостижно скончался 2 августа 1976 года.

Родился он в 1919 году в нынешней Тернопольской области в семье псаломщика. После окончания пастырских курсов в 1942 году был рукоположен во пресвитера епископом Вениамином (впоследствии — архиепископ Чебоксарский и Чувашский; † 14 октября 1976 года). Пастырское служение проходил на приходах Хмельницкой епархии. Верующий народ любил отца Евгения за ревностное служение. В 1966 году он был награжден Святейшим Патриархом Алексием крестом с украшениями, в 1974 году — Патриаршей грамотой.

По благословению временно

управляющего Хмельницкой епархией епископа Винницкого и Брацлавского Агафангела, заупокойную Божественную литургию совершил священник Николай Кобля. Отпевание возглавил духовник Хмельницкой епархии протоиерей Кирилл Лукашук, давний друг протоиерея Евгения Берестовского, он же сказал надгробное слово. На отпевании молилось множество верующих.

Погребен отец Евгений на кладбище в с. Требуховцы.

Священник **Павел Аггеевич Коковин**, заштатный клирик Кировской епархии, скончался 20 августа 1976 года, на 80-м году жизни. Прослужил в священном сане 17 лет.

Протоиерей **Николай Тимофеевич Стоянов** скончался в г. Сызрани 21 сентября 1976 года.

Родился он 27 сентября 1904 года в г. Каменец-Подольске в семье священника. Окончил Тывровское епархиальное училище, в 1921 году — три класса Подольской духовной семинарии. В Винницкой епархии сначала был псаломщиком, а с 1924 года служил пресвитером.

С 1966 года отец Николай Стоянов состоял в клире Куйбышевской епархии. В апреле 1971 года он был назначен настоятелем Казанского собора в г. Сызрани. Был награжден крестом с украшениями.

В 1975 году отец Николай заболел и последние два месяца перед кончиной находился у родных в г. Куйбышеве. Во время болезни он несколько раз причащался Святых Христовых Таин и соборовался.

Отпевание покойного пастыря совершил в Петропавловском храме в г. Куйбышеве архиепископ Куйбышевский и Сызранский Иоанн в сослужении клириков из приходов Куйбышевской и Ульяновской епархий. В надгробном слове архиепископ Иоанн охарактеризовал отца Николая как ревностного пастыря Святой Церкви, отметил его смирение, неустанные заботы о благолепии церковных служб.

Тело отца Николая Стоянова погребено на кладбище г. Куйбышева.



## Учение преподобного Иоанна Дамаскина об ангелах

**Б**ог есть Творец и Создатель Ангелов, приведший их из небытия в бытие и создавший их по образу Своему, по естеству бестелесными, подобными некоторому духу (οὐρανὸν τι πνεῦμα) и огню невестественному, как говорит Божественный Давид: *Творяй Ангелы Своя духи, и слуги Своя пламень огненный* (Пс. 103, 4), описывая легкость, пламенность, горячность, проницаемость, быстроту Ангелов в любви к Богу и служении Ему, их стремление к горнему и то, что не имеют никакого вещественного представления. Ангел есть существо, одаренное умом, постоянно движущееся, свободное, бестелесное, служащее Богу, по благодати имеющее в своем естестве бессмертие: один только Творец знает род и предел сего существа. Бестелесным же и невестественным называется Ангел по сравнению с нами. Ибо всё в сравнении с Богом, Единым, Несравнимым, оказывается грубым и вещественным. Одно только Божество, в строгом смысле (ἁπλοῦς), невестественно и бестелесно.

Ангел есть естество разумное, одаренное умом и свободою, изменяемое в своих расположениях или в воле. Ибо все сотворенное изменяемо; одно только несотворенное (существо) неизменяемое, и все разумное свободно. Посему Ангельское естество, как разумное и одаренное умом, имеет свободу; но как сотворенное — изменяемо, может свободно пребывать и преуспевать в добре и уклоняться от зла.

Для Ангела нет места покаянию, потому что он бестелесен. А человеку дано покаяние по причине немощи тела.

Ангел бессмертен не по естеству\*, но по благодати, ибо всё, имеющее начало по естеству, имеет и конец. Един

только Бог присносущен или, лучше, Он выше присносущия (ὑπὲρ τοῦ αἰῶνι), ибо Творец времен не подчинен времени, но выше времени.

Ангелы суть вторые светлы умные, заимствующие свое просвещение от Первого и Безначального Света. Они не имеют нужды ни в языке, ни в слухе, но без произносимого слова сообщают друг другу свои мысли и намерения.

Все Ангелы сотворены Словом и прияли совершенство от Святого Духа посредством освящения, соделавшись причастными просвещения и благодати, по мере достоинства и чина.

Они ограниченные (περίγραπτοι), ибо, когда находятся на небе, не бывают на земле; и когда Богом посылаются на землю, не остаются на небе. Впрочем, не удерживаются ни стенами, ни дверями, ни запорами, ни печатями. Ибо они неопределимы (ἀίριστοι). Называют же их неопределимыми потому, что, когда по воле Божией видимые бывают достойными, являются не такими, каковы сами в себе, но преобразуются (ἐν μετασχηματισμῷ) так, как видящие могут видеть их. Ибо по естеству и, собственно, беспредельно одно несотворенное, а всякая тварь определяется сотворившим ее Богом.

Освящение имеют они не из собственного существа, но от Духа; пророчествуют по благодати Божией; не имеют нужды в браке, потому что не смертны.

Будучи умами, существуют и в местах мысленных, не ограничиваясь, подобно телам (ибо по природе не имеют телесного образа и троякого протяжения), но духовно (νοητικῶς) присутствуют и действуют там, где им повелено, и не могут в одно время быть и действовать здесь и там.

Равны ли они по сущности или различаются друг от друга, мы не знаем. Это знает один Бог, сотворивший их, Который и всё знает. Знаем только, что различаются они друг от друга просвещением и степенью\*, или имея степень,

\* Οὐ φέροι. Отцы Церкви бессмертие по естеству приписывают одному Богу; а все твари, как они учат, по своей природе подлежат уничтожению, если Бог по Своей благодати не уделит им бессмертия. Так говорили Ириней (Lib. 3., с. 66), Епифаний (Haeres., 76), Кирилл Александрийский (in Thes. asser., 20) и многие другие.

\* Святой Григорий Богослов говорит: «Различно просвещаются они, соразмерно с их

соответственную просвещению, или соразмерно степени участвуя в просвещении, и просвещая друг друга по преимуществу чина или естества. Но известно, что высшие сообщают низшим просвещение и ведение.

Они сильны и готовы к исполнению воли Божией и по быстроте естества тотчас являются повсюду, куда ни повелит Божественное мановение. Также они охраняют части земли, правят народами и местами, как поставлены на то Творцом, устрояют наши дела и помогают нам. Но, без сомнения, по воле и определению Божию они выше нас и всегда окрест Бога.

Ангелы неудобопреклонны ко злу, но не совсем непреклонны. А ныне и вовсе непреклонны, но не по естеству своему, а по благодати и по всегдашней близости к Единому Благу.

Они созерцают Бога, сколько могут, и в этом имеют для себя пищу.

Они выше нас, так как бестелесны и свободны от всякой телесной страсти, однако не бесстрастны. Ибо один Бог бесстрастен.

Принимают такой образ, какой повелит (принять) Господь Бог, и в этом образе являются людям и открывают им Божественные тайны.

естеством и чином. Они сами становятся светилами и могут других просвещать, передавая изливания на них первого Света». Слово 34.— Свят. Кирилл Алекс. утверждает: «Иное ведение имеют Ангелы, другое, высшее,— Архангелы, а еще высшее ведение имеют высшие Силы» (Thesaur. assert. 31, с. 266). Весьма замечательные слова как по отношению к различению степеней между Ангелами, так и по отношению к сочинителю книги о небесной иерархии читаем у св. Богослова: «Святое святых закрыто и от Серафимов, и прославляется троекратно возванием: Свят..., обращенным к единому Господству и Божеству, как прекрасно и весьма высоко любомудрствовал некто прежде нас».

Живут на небесах, и одно у них дело — песнословить Бога и служить Божественной Его воле.

По словам святейшего, священнейшего и великого Богослова Дионисия Ареопагита (о Небесной Иерархии, гл. 6), все Богословие, т. е. Божественное Писание, именуется девятью небесных существей. Их Божественный священнотаинник разделяет на три тройственные степени: первая, как он говорит, всегда окрест Бога и, как преданная Ему, находится в ближайшем и непосредственном единении с Богом,— это степень шестокрылатых Серафимов, многоочитых Херувимов и святейших Престолов. Вторая степень содержит в себе Господства, Силы и Власти; третья и последняя — Начала, Архангелов и Ангелов.

Некоторые полагают, что они получили бытие прежде всех других тварей, как говорит Григорий Богослов: «Сперва Бог представляет в мысли Ангельские и небесные силы, и эта мысль стала делом». Другие утверждают, что они созданы по сотворении первого неба. А все согласно признают, что они сотворены до создания человека. Я же соглашаюсь с Богословом, ибо приличнее было сперва сотворить умную сущность, потом чувственную и после уже из той и другой сущности человека.

А называющие Ангелов создателями какой бы то ни было сущности — суть уста отца их диавола. Ибо Ангелы, как твари, не суть создатели. Творец, Промыслитель и Содержатель всего есть Бог, един несозданный, воспеваемый и прославляемый во Отце, и Сыне, и Святом Духе. Аминь.

**[Иже во святых отца нашего Иоанна Дамаскина точное изложение православной веры. М., 1855 г., с. 52—57]**

#### ТРОПАРЬ ПРЕПОДОБНОМУ ИОАННУ ДАМАСКИНУ, глас 8

*Православия наставниче, благочестия учителю и чистоты, вселенных светильниче, монашествующих Богодухновенное удобрение, Иоанне премудре, ученьми твоими вся просветил еси, цевнице духовная, моли Христа Бога спастися душам нашим.*

#### КОНДАК, глас 4

*Песнописца и честнаго Богоглагольника, Церкви наставника и учителя, и врагов сопротивоборца Иоанна воспоим: оружие бо взем Крест Господень, всю отрази ересей прелесть, и яко теплый предстатель к Богу, всем подает прегрешений прощение.*

## В Неделю перед Рождеством Христовым

**Х**ристос рождается, славите! Христос с небес, срѣщите! (1 икос, канон) — раздается под сводами Святой Церкви торжественное и радостное песнопение за много дней до наступления праздника Рождества Христова.

Когда-то в эти дни в далекой Палестине готовилось к совершению чудное и Божественное событие. Бог Отец, по неизреченной любви Своей к грешному человечеству, уже послал на землю Своего Единородного Сына, воплотившегося в Пренепорочной и Пречистой Деве Марии, и наступило время рождения Богомладенца Иисуса Христа. Божия Матерь жила тогда в галилейском городе Назарете, в доме Своего престарелого обручника Иосифа. В дни перед рождением Богомладенца Она нуждалась в мире и покое, но случилось так, что должна была Она предпринять далекий и трудный путь через всю Палестину — в южный город Вифлеем: вышло повеление римского властителя о всенародной переписи в Иудее, и каждому человеку предписано было находиться в это время в городе, в котором он родился.

Труден и опасен был для Божией Матери путь по гористым и каменистым дорогам Палестины, да еще в холодное зимнее время. Но Пречистая Дева видела в этом Промысл Божий. Постоянно поучаясь в слове Господнем, Богоматерь предугадывала, что Ее Богомладенцу надлежит родиться именно в городе Вифлееме Иудейском, ибо так предсказывал в древности святой пророк Михей: *И ты, Вифлееме, доме Ефратов, еда мал еси, еже быти в тысящах Иудиных; из тебе бо Мне изыдет Старейшина, Еже быти в Князя во Израили, исходи же Его из начала, от дний века* (Мих. 5, 2).

Тревога наполняла смиренное сердце Богоматери: найдется ли в Вифлееме приют для Ее Богомладенца?

Опасения Пречистой Девы вскоре оправдались. Для Владыки Вселенной и Творца всей твари, пришедшего спасти род человеческий от власти дьявола, не нашлось даже скромного земного жилища. Царь земли и неба родился не в царском дворце, а в зем-

ляной пещере, и положила Его Матерь не в роскошную колыбель, а в кормушку для скота. И до крестной смерти Своей Христос Спаситель не имел, где главу приклонить и отдохнуть от трудов неленостного проповедания Евангельского учения.

Братья и сестры! Вместе со Святой Церковью мы переживаем и скорбные, и радостные события земной жизни нашего Спасителя и Искупителя, Господа Иисуса Христа. И в нынешние предрождественские дни Святая Церковь, как чадолюбивая мать, ревностно заботится о достойной встрече Христа Спасителя.

*Готовься, Вифлеем, тебе отверзается райский Едем!* (тропарь предпразднства), — взывает к людям Святая Церковь. Но мир, как древний Вифлеем, из года в год сурово и неприязненно встречает своего Искупителя.

И вот, *во успении мира не оставляющая* (тропарь Успению) Божия Матерь снова и снова невидимо идет по миру, как прежде шла к Вифлеему, и вновь скорбит и ищет светлое пристанище Своему Божественному Сыну, но сердца многих людей земли наполнены нечистотой греха и пороков, и нет в них места для Благодати Христовой.

И идет Она к тем, кто носит имя и звание христианское, ибо у них Она мечтает найти то, что тщетно ищет в мире, — радостное пребывание в их сердцах Христа, Сына Божия. Христос Спаситель Сам, по великой любви Своей, призвал их к Себе, омыл их грехи святой водой крещения, облек их души в светлые одежды невинности, послал в их сердца Божественного Утешителя, соделал их храмами Духа Святого. Но истинных храмов духовных среди христиан не так уж много, и в сердцах многих едва лишь теплятся огоньки слабой веры. И находит Пречистая Богоматерь в душах многих христиан вместо духовных храмов-дворцов, снова, как в древнем Вифлееме, земляные пещеры. И стучит Она в нерадивые сердца христианские и вместе со Святой Церковью взывает: *Готовься, Вифлееме! Христос рождается!* Изгони грехи из твоего сердца, как

нечистых животных, омой пещеру сердца твоего слезами покаяния, укрась скромные ясли души твоей цветами добродетелей! Уготови в твоём сердце место рождаемому Господу и прими Его с верою и с радостью в причащении Святых Христовых Таин!

Не отринем же, дорогие братья и сестры, благостных Материнских советов, возвеселим сердце Матери, испытавшей на земле так много слез и горя за Своего возлюбленного Сына,

а себе откроем во Христе таинственную дверь в обители Отца Небесного.

Пусть крепнет в нас решимость стать на путь горячей веры и добродетельной жизни; и тогда Сам Господь Иисус Христос соделает из земляных пещер сердец наших прекрасные храмы Духа Святого. Готовься, духовный Вифлееме! *Христос рождается, славите! Христос с небес, срящите!*

Аминь.

Протоиерей Иоанн СОРОКИН

## Слово на Рождество Христово

*И сказал им Ангел: ...Я возвещаю вам великую радость, которая будет всем людям: ибо ныне родился вам в городе Давидовом Спаситель, Который есть Христос Господь (Лк. 2, 10—11)*

Без малого двадцать столетий отделяют нас от того мгновения, когда в глубокой тишине вифлеемской ночи прозвучали дивные слова Посланника неба, возвестившего великую благочестия тайну: *Бог явился во плоти (1 Тим. 3, 16)*. В ту ночь впервые пролилась над миром чудная ангельская песнь: *Слава в вышних Богу, и на земле мир, в человеках благоволение (Лк. 2, 14)*, и с тех пор из года в год звучит она под сводами Божиих храмов и в домах благочестивых христиан. Сегодня это великое славословие вновь раздаётся над миром, наполняя наши сердца несказанной радостью, сущность которой выразил любимый ученик Господа Иоанн Богослов: *И Слово стало плотью, и обитало с нами, полное благодати и истины (Ин. 1, 14)*. Стремясь приблизиться к тайне вочеловечения Сына Божия, духовный взор наш проникает в глубину веков и видит отпадение первого человека Адама от Бога, чрез преслушание ставшего рабом греха. Потомки Адама очень скоро с горечью осознали, что лишились величайшего блага. История человечества с того времени и до пришествия в мир Иисуса Христа изобилует бесплодными попытками вернуть утраченную благодать. Но не мог человек преодолеть свою греховную природу и, бессильный что-либо изменить, томился в духовной тьме. Философ древности Платон за 400 лет до Рождества Христова писал: «Не быть на земле порядку, разве только какой-нибудь необыкновенный Божествен-

ный случай водворит его между людьми. Разве только Бог, сокрывшись под образом человека, разъяснит нам и наши отношения к Нему и наши взаимные обязанности друг к другу».

«Да, только Всемогущий мог вывести человечество из состояния духовного смятения, избавить от греха, проклятия и смерти. Определённая часть людей жила надеждой на пришествие Мессии. И не без основания, ибо, несмотря на грехопадение, человечество не лишено было милосердия и любви Божией, дано было ему Господом обетование, что власть дьявола над ним не вечна и будет разрушена семенем жены (Быт. 3, 15). И в дальнейшем Бог, как говорит святой апостол Павел, *множественно и многообразно* ниспосылал человеку помощь через пророков (Евр. 1, 1). Но венцом милости Божией и исполнением чаяний народов явилось пришествие в мир Единородного Сына Божия Господа нашего Иисуса Христа. Свершилось то, к чему праотцы столь сильно стремились, что пророки предвозвещали и праведные желали видеть. Бог явился на земле во плоти и вселился между людьми, говорит святой Иоанн Златоуст.

Восстановилось то, что было разрушено грехом: человек вновь возымел возможность обрести Бога. С пришествием в мир Иисуса Христа Бог вновь открылся человеку, ибо Христос — *есть образ Бога невидимого (Кол. 1, 15)*. Его пришествие в мир явилось началом возвращения человечества к

Свету и Истине. *Я на то родился и на то пришел в мир,—* говорит Господь,— *чтобы свидетельствовать о истине* (Ин. 18, 37). Немеркнувший свет евангельской истины воссиял всему миру путеводной звездой, указывая спасительный путь к вечной жизни. Святой Афанасий Великий говорит: «Сын Божий сделался Сыном Человеческим, чтобы сыны человеческие сделались сынами Божиими». Но преградой на пути ко спасению оставались еще *рукописания грех наших*. И Сын Божий соделался Сыном Человеческим еще и для того, *чтобы взять грехи наши* (1 Ин. 3, 5), *взыскать и спасти погибшее* (Мф. 18, 11), *отдать душу Свою для искупления многих* (Мф. 20, 28), *спасти мир* (Ин. 12, 47). Мы знаем, дорогие братья и сестры, что великой ценой — Своей Божественной Кровью, крестной смертью Иисус Христос искупил человечество от греха, проклятия и смерти, спас мир, *ибо благоугодно было Отцу...—* говорит Слово Божие, — *чтобы посредством Его примирить с Собою всё, умиротворить через Него, Кровию креста Его, и земное, и небесное* (Кол. 1, 19—20).

Вот почему в благословенную вифлеемскую ночь радостно воспели небожители, вот почему устремляется к небесам торжественное песнопение благодарного человечества. *С нами Бог, разумейте, языцы, и покарайтесь, яко с нами Бог*, сердца людей наполняются ликованием, и уста глаголют: *Благословен Господь Бог... что посетил народ Свой и сотворил избавление ему* (Лк. 1, 68).

Воспомяния сегодня великое событие Рождества Христова, мы помним, что существует реальное, вечное, непрестающее действие Боговоплощения. Сын Божий и ныне рождается в нас Своею благодатною силою, просвещая ум спасительной верою, наполняя сердца Божественной любовью, укрепляя волю и направляя ее на служение Истине и свершение добрых дел. «Так Христос от века рождался в истинных чадах Его Святой Церкви, и ныне рождается, и будет рождаться в верных Своих, освящая их благодатною силою Своею» (Алексий, Святейший Патриарх Московский и всея Руси).

Не взят от нас с вознесением Господа и мир, принесенный на землю Спасителем. Он по-прежнему питает внутренний мир человека и создает отно-

шения между людьми. *Мир оставляю вам, мир Мой даю вам* (Ин. 14, 27), — завещал Спаситель Своим последователям, а значит, и нам с вами. От воли и стремления людей к миру зависит наступление на земле того вождельного времени, когда *милость и истина сретятся, правда и мир облобызаются* (Пс. 84, 11).

Чем же ответим мы на великую милость, любовь и благоволение Божии? *Что Тебе принесем, Христе, яко явился еси на земли, яко Человек нас ради?* (стихира праздника на «Господи, воззвах»). «Принесем, — ответим вместе со святым Григорием Богословом, — самих себя — стяжание самое драгоценное перед Богом и Ему наиболее свойственное... Уподобимся Христу, ибо и Христос уподобился нам, ибо Он стал Человеком для нас...»

Кто всё отдаст и всё принесет в дар Богу, предавшему Себя за нас в цену искупления, — ничего не принесет от равного тому, как если представит Ему самого себя, разумеющего силу таинства и соделавшегося всем для Христа, как Он для нас».

Представить себя Богу — значит жить как святой апостол Павел, сказавший: *Я сораспялся Христу, и уже не я живу, но живет во мне Христос* (Гал. 2, 19—20).

Представить себя Богу — значит почитать себя мертвыми для греха, *живыми же для Бога во Христе Иисусе, Господе нашем* (Рим. 6, 11).

Представить себя Богу — значит жить по Его заповедям: *Кто имеет заповеди Мои и соблюдает их, тот любит Меня...* (Ин. 14, 21).

Слово Божие говорит: *Возлюби Господа Бога твоего всем сердцем твоим, и всею душою твоею, и всем разумением твоим, и всею крепостию твоею, — вот первая заповедь! Вторая подобная ей: возлюби ближнего твоего, как самого себя. Иной большей сих заповеди нет* (Мк. 12, 30—31). *Ибо заповеди не прелюбодействуй, не убивай, не кради, не лжесвидетельствуй, не пожелай чужого и все другие заключаются в сем слове: люби ближнего твоего, как самого себя* (Рим. 13, 9).

Дорогие братья и сестры, Господь Своим пришествием на землю не только примирил с Собою мир, *не вменяя людям преступлений их, но и дал нам*

*слово примирения* (2 Кор. 5, 19). Воззовем же к Богу: *Господи Боже наш, мир даждь нам, вся бо воздал еси нам* (Ис. 26, 12) и сами неустанно будем искать мира и стремиться к нему (1 Пет. 3, 11), памятуя о том, что *к миру призвал нас Господь* (1 Кор. 7, 15).

Иже в вертепе родивыйся, и в яслех

возлегий нашего ради спасения Христос, истинный Бог наш, да исполнит всех нас всякой радости и мира в вере нашей, да дарует нам силы и премудрость в исполнении Его заповедей, да пребудет нам путеводной звездой во вся дни до скончания века. Аминь.

Священник Василий НОВИНСКИЙ

## Поучение о покаянии

*Покайтесь, приблизится Царствие Небесное* (Мф. 3, 2)

Таковыми словами начал свою проповедь святой Пророк, Предтеча и Креститель Господень Иоанн в пустыне заиорданской; этими же словами начал и Христос Спаситель Своё благовестие (Мф. 4, 17)... Значит, без покаяния войти в Царствие Божие невозможно; значит, чтобы быть со Христом и чувствовать в себе самом Христа Спасителя, надобно прежде очистить себя от всякия скверны плоти и духа, т. е. освободиться от грехов. Ибо, если нет общения между светом и тьмою, то колыми паче не может быть этого между Христом и велиаром?! — Спаситель наш пребывает только в той душе, где все чисто и где нет никакой скверны!

Итак, потребно для всех нас покаяние всегда и везде, — наипаче же в сии дни Святой Четыредесятницы, которые и Святою Церковью рекомендуются всем нам, как дни нарочито установленные для покаяния.

Как же нужно каяться?

Каяться — это не значит, как думают некоторые, лишить себя на несколько дней скоромной пищи, походить в церковь, лишний раз преклонить колена, а затем — постоять пред священником и на его вопросы сказать едва слышно «да» или «нет»; так каяться — значит что почти и не каяться... Нельзя отрицать, что пост, молитва, поклоны и все прочее — потребны для покаяния, что это добрые упражнения; но нельзя также сказать, что их одних только и достаточно для этого: нет, надобно, наряду с этим, еще нечто и другое — то именно, что святые отцы называют духовным делом... Покаяние требует напряжения не одной, а всех сил души нашей, — состоит оно не в одном каком-либо действии души, а в целом ряде

их. Прежде всего, чтобы каяться, надобно и помышления свои поставить пред своими духовными очами, не скрывая ничего... Это будет то, что называется самоиспытанием. Далее, припомнив все свои грехи, надобно почувствовать отвращение к ним, поболеть сердцем, почувствовать угрызение совести. Это и будет одно из самых верных условий покаяния. Но и этого мало: надобно еще принять решимость — более не повторять их и, если бы случилось какое приращение от диавола и собственной плоти, всячески бороться с этими искушениями. Это все будет составлять внутреннюю сторону покаяния.

Но и на этом не должно останавливаться. Всякий грешник должен еще исповедовать свои грехи пред священником. Последнее бывает очень трудно для многих... Самолюбие, а вследствие этого ложная стыдливость бывают часто причиной того, что открываются грехи или не spolна, или же не в той форме, в какой должно, или же и просто укрываются от священника... Иной вместо самоосуждения прибегает к самооправданию, а другой и еще к худшему — к осуждению другого, дабы облегчить собственную виновность... Все это не будет истинным покаянием, ибо во всем этом будет примесь лжи и в результате получится совсем не то, чего ожидаешь, т. е. отойдешь от трапезы духовной, не имея в душе мира и радости, а с такою же пустотою в сердце, с какою и пришел.

Исповедь истинно кающегося должна быть искреннею и нелицемерною, — а затем и совершенно свободною — с осуждением себя и с оправданием других... Искренне кающийся исповедует грехи свои, не до-

жидаясь вопросов от священника, а сам изливая свою душу пред ним, как пред Христом Спасителем. То, что делает человек во время исповеди, похоже на то, что называется умыванием и что совершается ежедневно всяким. Как от умывания лицо и руки становятся чистыми и свежими, так и от исповеди душа просветляется и освежается. В том и победа, когда вырвешь с корнем из сердца своего эту сорную траву — с а м о л ю б и е; а не сделаешь этого — оставишь ее в сердце своем, — останется и все прочее, что с нею связано, т. е. гордость, зависть, гнев и пр. Многоразличные бывают состояния души кающегося, но, по нашему мнению, одним из опаснейших состояний бывает иногда у некоторых болезненная мнительность; в силу этой мнительности они не решаются приступать к трапезе Господней, считая себя совершенно недостойными такой милости Божией. Что сказать на это? Скажем кратко: в подобных случаях бывает часто искушение от диавола, который старается отвлечь человека от трапезы Господней и тем самым лишить его залога живота вечного... Поэтому вместо собственного решения в сем деле лучше спросить совета у своего отца духовного и поступать уже так, как он скажет... Послушание в сем случае будет лучше собственного решения и скорее поведет к нравственному усовершенствованию, нежели своеволие.

Чтобы покаяние было живо и действительно, для этого никогда не следует терять надежды на милость Божию, помня, что «нет греха, побеждающего человеколюбие Божие»\*, и что если Он принял предсмертный вздох кающегося разбойника на кресте к оправданию и спасению его, если блудницы и другие грешники находили милость у Господа, то кольми паче примет Он покаяние от тех людей, которые просвещены святым Крещением и запечатлены дарами Святого Духа?! Потерять надежду на помилование — это значит приблизиться к отчаянию и

погибели. И Иуда предатель раскаялся; но увы! — это было ему не во спасение; а почему? — потому, что он пришел в отчаяние, не имея надежды на милосердие Божие. А между тем если бы он не терял этой надежды, и он был бы так же помилован, как и другой апостол — святой Петр... Апостол Петр отрекся от Христа, но не терял надежды на помилование, а шед, плакался горько (Лк. 22, 62). И что же?! Господь услышал его плач и простил ему всё. Так и нам надо поступать, т. е. всегда помнить, что Господь приходил на землю не праведников спасти, а грешников, и что Он благ и кроток, долготерпелив и многомилостив!

В подобных случаях, т. е. при падениях греховных, следует поступать так, как делает маленькое дитя, когда упадет. Оно кричит громко, призывая на помощь к себе. И что же? Мать, где бы она ни была, услышав крик своего дитяти, бежит к нему на помощь, берет его за ручку, поднимает и помогает ступить несколько шагов, пока оно не станет крепко на ножках своих... Кричите и вы, если падаете греховно; зывайте и вы к общей нашей Матери, Пречистой Деве Марии; зовите Ангела хранителя и всех святых; и будьте уверены, что Она, Преподобная, Всемощная Заступница рода христианского, протянет и вам, как и всем другим, руку помощи; явится и Ангел хранитель ваш; окружит вас и сонм святых Божиих, — наконец, придет и Сам Подаватель всех благ — Христос Спаситель!

В заключение сего слова нашего к вам помолимся, братие и сестры, еще святому Иоанну Крестителю, первому проповеднику покаяния, помолимся, да управит он им же весть образом и наши стопы на стези покаяния и спасения, как управлял таковыя у своих современников пред Пришествием Господним. Аминь.

Епископ Таврический и Симферопольский НИКОЛАЙ (Зиоров)

1900 года 23 февраля  
Симферополь

(Беседы, поучения, слова и речи (1899—1901 гг.).  
Симферополь, 1902, с. 97—101).

\* Из 4-й молитвы пред Святым Причащением.

## О призвании апостолов и о послушании

(Лк. 5, 1—11)

*Наставник!.. по слову Твоему закину сеть* (Лк. 5, 5)

Сын Божий, Господь наш Иисус Христос, пришел в мир для спасения людей. Народ *теснился к Нему, чтобы слышать слово Божие* из уст Его. Дух Божий благодатно воздействовал на их уверовавшие сердца, побуждал по-новому относиться к жизни и своему призванию.

Сегодняшнее евангельское чтение воскрешает в нашей памяти событие особого значения.

На Геннисаретском озере Христос учит народ. Рыбари Симон Петр и братья Зеведеевы Иаков и Иоанн в числе других внимательно слушают проповедь Христа о приблизившемся Царствии Божием. Они забывают об усталости и тщетности своего ночного труда — слово Божие всецело завладевает их вниманием. Но вдруг Учитель обращается к Симону: *Отплыви на глубину и закиньте сети свои для лова... Наставник!* — воскликнул Симон, — *мы трудились всю ночь и ничего не поймали, но по слову Твоему закину сеть.*

Симон исполняет повеление Иисуса Христа, хотя знает, что дневное время — самое неподходящее для лова. Доверие к слову Божию породило в его душе совершенное послушание Наставнику и ту всеобъемлющую любовь, о которой впоследствии Христос сказал: *Если любите Меня, соблюдайте Мои заповеди* (Ин. 14, 15).

Симон Петр послушался Господа — пренебрег своим жизненным опытом и своей волей, чтобы в послушании понять волю Божию. Благой результат его послушания не замедлил сказаться: они поймали великое множество рыбы. Чудесный улов потряс душу Петра, и он, объятый ужасом, припал к ногам Иисуса со словами: *Выйди от меня, Господи! потому что я человек грешный.* Страх овладел простым

рыбарем, познавшим чистоту, святость и Божественное величие Того, Кто повелевает и водой, и рыбами, и всей природой, и человеком. Но Господь ободрил его и произнес знаменательные слова: *Не бойся, отныне будешь ловить человек.*

Пережитый страх, по милости Божией, стал для Симона и братьев Зеведеевых началом премудрости. *И, вытащив обе лодки на берег, —* говорит Евангелие, — *они оставили всё и последовали за Ним.* Так произошло призвание простых рыбаков к апостольскому служению.

Братия и сестры! И мы с вами призваны к *почести высшего звания* (Флп. 3, 14), призваны быть людьми добродетельными и любвеобильными.

Многого мы желаем достичь на пути спасения, но как мало нам порой удается! Мешает нам и привычка полагаться прежде всего на свои силы и знания, лишь на свой опыт, который, конечно, не идет ни в какое сравнение с опытом Церкви. Мы не внимаем всей душой словам Евангелия и потому без ревности исполняем заповеди Божии. Недостает у нас и навыка следовать во всем советам духовных наставников, архипастырей и пастырей.

Все эти недостатки затрудняют достижение тех духовно-нравственных целей, которые приводят в Царствие Небесное исполнителя заповедей Божиих.

Слова Симона Петра: *Наставник!.. по слову Твоему закину сеть* пусть будут для нас уроком христианского послушания. Вера в слово Божие, доверие к пастырям пусть помогут нам быть во всем послушными Христу, стать ревностными исполнителями заповедей Божиих, чтобы достичь возвещенного нам Царствия Небесного. Аминь.

Протоиерей Геннадий НЕФЕДОВ



## О вреде гневливости

Во имя Отца и Сына и Святого Духа!

Отцы, братия и сестры! Смертоносным ядом называет преподобный Иоанн Кассиан гнев. И действительно, сколько горестей, душевных травм, переживаний доставляет нашим ближним и нам самим каждая вспышка этого губительного чувства. Разгневанный человек не в состоянии контролировать себя, он может оскорбить, ударить слабого, обидеть немощного, нанести незаживающую душевную рану. Как из сорного семени, из гневливости произрастают недопустимые в христианине гордость житейская, тщеславие, себялюбие.

Часто мы впадаем в гнев, раздраженные тем, что кто-то делает не то или не так, как хотелось бы нам. Совершенно неоправданно, иногда с мрачной решимостью стремимся мы подчинить близких нам людей своей воле и прихотям. Если мы потворствуем себе, гордыня становится преобладающей чертой нашего характера. Мы перестаем признавать свои недостатки, потому что «гордый, — по словам Ефрема Сирина, — не терпит над собою превосходства и, встречая его, или завидует, или соперничает» (Семена Царствия Божия. М., б. г., № 19). Пагубность подобного эгоистичного превозношения очевидна.

Нередко человек, испытывая мучительные угрызания совести, пытается отыскать причину своего раздражения не в себе, а в окружающих людях. Они якобы не понимают его, они — черствые и бессердечные, с ними иначе нельзя... Не понимает такой человек, что истинная причина гнева в его несдержанности, высокомерии и себялюбии и что искоренить их он сможет только преодолев свое несовершенство.

Преподобный Иоанн Кассиан рассказывает, что действие этого опасного пристрастия он ощущал даже ведя отшельническую жизнь вдали от людей. «Припоминаю, — говорит он, — как живя в пустыне, рассерживался я

иногда на писчую трость, если не нравилась толстота или тонкость ее, иногда на ножичек, если, когда режешь им, он затуплялся». Только в результате очень долгой внутренней борьбы с самим собой он победил эту страсть.

Если в отношениях между людьми гнев непозволителен, то он совершенно немислим в общении с Богом. Да и может ли человек быть искренним с Господом, если в глубине души затаил обиду или злобу на ближнего; не о молитве думает он тогда, а о мести, часто мелочной и никчемной.

Недаром Спаситель заповедует войти в храм, примирившись с братом своим (Мф. 5, 23—24). Ведь Господь, возлюбивший правду и возненавидевший беззаконие (Евр. 1, 9), услышит только молитву, идущую от чистого сердца.

Как же преодолеть в себе гневливость и раздражительность? Святые отцы Иоанн Лествичник и Иоанн Кассиан, прошедшие многие годы в подвигах благочестия и сами боровшиеся с этим тяжелым нравственным недугом, советуют подавлять порывы гнева, даже если он и кажется справедливым, потому что раздраженный человек, замечает преподобный Иоанн Кассиан, теряет «благоразумие, благопристойность и мерило правды». Непамятозлobie же, смирение и кротость исцеляют от гневливости и раздражительности. *Научитесь от Мене, — говорит Господь, — яко кроток есмь и смирен сердцем, и обряцете покой душам вашим* (Мф. 11, 29). Если мы приучим себя неуклонно следовать этой заповеди Христа Спасителя, то не будет в нашем сердце места ни гневу, ни злобе, ни ожесточению. Неотъемлемой же потребностью нашей духовной жизни станет стремление к добру и миротворчеству. Аминь.

Владимир БАШКИРОВ,  
воспитанник МДС

## Заседание Международного подготовительного комитета Всемирной Конференции: Религиозные деятели за прочный мир, разоружение и справедливые отношения между народами

Москва, 28—30 сентября 1976 года

### КОММЮНИКЕ

С 28 по 30 сентября 1976 года в Москве имело место заседание Международного подготовительного комитета Всемирной Конференции: Религиозные деятели за прочный мир, разоружение и справедливые отношения между народами, в котором приняли участие представители буддистской, иудейской, мусульманской, синтоистской и христианской религий.

Заседание почил своим присутствием Его Святейшество Василий Мар Фома Матфей I, Католикос Востока, Предстоятель Ортодоксальной Сирийской Церкви Востока (Индия), обратившийся к присутствовавшим с приветственным словом.

На открытии заседания присутствовали находившиеся в Москве в гостях у Русской Православной Церкви делегация Ортодоксальной Сирийской Церкви Востока и делегация Национального Совета Церквей Индии во главе с его председателем г-жой Дейзи Гопалантанам.

На заседании присутствовали наблюдатели от Всемирного Совета Церквей и Конференции Европейских Церквей.

К участию в заседании была приглашена большая группа видных религиозных деятелей из различных стран мира.

Участники заседания с благодарностью приняли сообщение о принятии на себя попечительства над предстоящей Всемирной Конференцией и вхождении в состав ее почетного президиума группы выдающихся религиозных руководителей. На сегодня это согласие дали: досточтимый Зияутдин-хан Ишан Бабахан—муфтий, председатель Духовного Управления мусульман Средней Азии и Казахстана;

Его Святейшество Вагген I, Верховный Патриарх-Католикос всех армян;

досточтимый Бандидо Хамба Лама Гомбжав, глава буддистов Монголии, президент Азиатской Буддистской Конференции за мир;

Его Святейшество Давид V, Католикос-Патриарх всей Грузии, Архиепископ Мцхетский и Тбилисский;

досточтимый Абдулла Канун, генеральный секретарь Лиги Улемов Магриба;

Его Святейшество Максим, Патриарх Болгарский;

Его Святейшество Василий Мар Фома Матфей I, Католикос Востока;

Его Блаженство Николай VI, Папа и Патриарх Александрийский и всей Африки;

Его Святейшество Пимен, Патриарх Московский и всея Руси;

Его Превосходительство Вильям Ричард Толберт, Президент Республики Либерия.

Председатель Международного подготови-

тельного комитета митрополит Тульский и Белевский Ювеналий выступил с докладом, который включал в себя обзор явлений, характеризующих современное состояние мира с его тенденциями положительного развития и с его конфликтными ситуациями. В докладе содержался отчет о проделанной работе за период между расширенным заседанием Подготовительного комитета в марте с. г. и настоящим заседанием и были поставлены для обсуждения вопросы по ряду организационных проблем будущей Всемирной Конференции. Этот доклад лег в основу проходившей на заседании дискуссии.

В ходе этой дискуссии ее участники признали важность поддержки религиозными кругами усилий политических и общественных деятелей, направленных на укрепление дружбы и сотрудничества между всеми народами, стремлений добиться активного участия всех государств в трудах по обеспечению мирной, достойной человека жизни для всех народов.

Участники заседания с удовлетворением отметили большое положительное значение итогов Хельсинкского совещания по безопасности и сотрудничеству в Европе для плодотворного развития в практике международных отношений политики мирного сотрудничества, для оздоровления политического климата, для реалистического взаимоприемлемого решения международных проблем.

Участники дискуссии отмечали значение начавшейся XXXI сессии Генеральной Ассамблеи ООН для решения важных проблем разоружения, укрепления международного мира и безопасности.

Трагические события в Ливане были предметом глубокого беспокойства участников заседания. Они были единодушны в том, что ливанский кризис является политическим, а не религиозным, и выразили надежду на скорейшее прекращение огня, на скорейшие подлинно конструктивные политические переговоры между враждующими сторонами, которые помогли бы установлению мира в условиях независимости и территориальной целостности этой страны.

Участники дискуссии с глубокой симпатией отмечали борьбу черного и цветного населения ЮАР против политики апартеида, за политические, экономические и социальные права в своем государстве, борьбу народов Намибии и Зимбабве за свой национальный суверенитет. Участники дискуссии выразили свою озабоченность по поводу серьезной обстановки, возникшей в Южной Корее в результате репрессий ее марионеточного режима по отноше-

нию к демократическим силам, требующим мирного воссоединения этой страны.

Представители различных религий, исходя каждый из своих вероисповедных основ, обсудили пути и средства сотрудничества в миротворческом служении, которому, как они убеждены, будет содействовать накопленный ими большой опыт межрелигиозного участия в утверждении прочного и справедливого международного мира.

Участники дискуссии высказались за расширение сотрудничества по утверждению прочного и справедливого международного мира с нерелигиозными братьями и сестрами, со всеми людьми доброй воли. В этой связи было отмечено недавнее успешное проведение в Хельсинки Всемирной Конференции за прекращение гонки вооружений, за разоружение и разрядку, в которой принимали участие представители различных религий мира.

Было также выражено, что все Церкви и религиозные объединения должны иметь в качестве своей важной задачи воспитание пасомых для мира и развитие общественного мнения для усиления сил мира.

Международный подготовительный комитет кооптировал в свой состав несколько видных деятелей различных религий из ряда стран.

Международный подготовительный комитет определил провести в Москве Всемирную Конференцию: Религиозные деятели за прочный мир, разоружение и справедливые отношения между народами в период с 6 по 10 июня 1977 года.

Были намечены основные проблемы, должны составить программу будущей Конференции. Конференция среди других проблем включит следующие: 1) основы межрелигиозного сотрудничества в миротворческом служении; 2) разрядка международной напряженности; 3) области конфронтации и конфликтов; 4) воспитание для мира и стратегия для осуществления мира в конфликтных районах (пример женщин в Северной Ирландии и др.);

5) роль ООН и ее учреждений в утверждении международного мира; а) проблемы разоружения, включая ядерное оружие, этический и психологический аспекты разоружения; 7) религиозный подход к человеческой личности; 8) права человека; 9) проблемы народонаселения, миграции и окружающая среда. Участники Всемирной Конференции обсудят и формулируют задачи последователей различных религий в разрешении этих и других проблем.

Было решено, что обсуждение вопросов повестки дня Всемирной Конференции будет по преимуществу осуществляться в рабочих группах, что должно будет усилить ее эффективность.

Участники заседания приступили к обсуждению многих вопросов, связанных с подготовкой и проведением Всемирной Конференции, имеющих отношение к ее составу, руководству, заседаниям ее комитетов, формированию рабочих групп и комитетов, докладов и докладчиков и к другим задачам.

Заседание проходило в духе братского взаимопонимания и сотрудничества, общей решимости усилить участие последователей религий для достижения цели Конференции — установление на земле прочного и справедливого мира между всеми народами.

Было решено провести очередное заседание Международного подготовительного комитета с 15 по 17 марта 1977 года.

В период заседания Международного подготовительного комитета его участники имели возможность общения с религиозными конгрегациями Москвы, познакомились с их жизнью, участвовали совместно с их членами в богослужениях и молитве.

По окончании заседания Международного подготовительного комитета состоялась пресс-конференция.

Святейший Патриарх Московский и всея Руси Пимен устроил в честь участников заседания большой прием.

## Речь Святейшего Патриарха ПИМЕНА

на приеме в честь участников заседания Подготовительного комитета  
30 сентября 1976 года

Ваше Высокопреосвященство, возлюбленный о Господе Брат Владыко Ювеналий, председатель Международного подготовительного комитета!

Уважаемые члены Международного подготовительного комитета и все участники заседания!

Дорогие друзья!

Приветствую всех вас с окончанием очередного заседания Международного подготовительного комитета по проведению Всемирной Конференции: Религиозные деятели за прочный мир, разоружение и справедливые отношения между народами.

С Божией помощью пройден важный этап на пути подготовки будущей Конференции. Со времени избрания

Международного подготовительного комитета прошло шесть месяцев, и на нынешнем заседании были подведены итоги его полугодовой работы. Несмотря на столь короткий, сравнительно, срок и сложность и многочисленность разнообразных организационных проблем, по моему убеждению, была проделана весьма большая и плодотворная работа, успешные результаты которой мы можем с удовлетворением констатировать. Содержание конкретных предложений и рекомендаций, подвергнутых обсуждению на заседании, позволяет уже сейчас составить достаточно полное представление о том большом значении, которое, несомненно, будет иметь Конференция

для укрепления и развития межрелигиозного сотрудничества на миротворческом поприще. Совместное обсуждение религиозными деятелями таких неотложных проблем современности, как ликвидация угрозы всеобщей войны, гарантии безопасности народов, устранение социального неравенства, расовой дискриминации, экономической отсталости, голода, нищеты и болезней, окажет, мы надеемся, позитивное влияние на удовлетворение насущных нужд человечества, без которого невозможно установление истинного и прочного мира. Конечно, чтобы оправдать надежды на эффективность будущей Конференции, всем непосредственно занятым ее подготовкой, в первую очередь, естественно, Международному подготовительному комитету во главе с его неутомимым председателем Высокопреосвященным митрополитом Ювеналием, придется в оставшееся до Конференции время провести весьма напряженную и ответственную работу. Думается, что мы все будем единодушны в выражении уверенности в успехе подготовительных мероприятий и проведения Всемирной Конференции в намеченный нынешним заседанием срок — в июне будущего года.

К усилению заботы об успехе подготавливаемой нами миротворческой Конференции побуждают нас, кроме естественного для верующих людей религиозно-нравственного чувства ответственности за судьбы мирного развития жизни, некоторые внешние обстоятельства настоящего времени... Последние годы, как мы знаем, отмечены существенными успехами политики мира и сотрудничества, приведшей к принципиальному изменению характера международных отношений — от жесткой конфронтации государств с различными социальными структурами к решимости приступить к практическому осуществлению принципов мирного сосуществования. Важнейшим таким успехом явилось подписание в Хельсинки в прошлом году Заключительного акта Совещания по безопасности и сотрудничеству в Европе, что вдохнуло в сердца людей надежду на скорое утверждение в международных отношениях начал конструктивного мирного сотрудничества. Этот крупнейший акт миротворчества, подготовленный многолетними усилиями всех миролюбивых сил, сделал очевидным



для всего мира, что только на пути реализации декларированных в Хельсинки принципов мирного сосуществования возможно окончательное урегулирование спорных вопросов в Европе и на других континентах. Но, по-видимому, подобная перспектива мешает целям сил реакции и империализма, которые в настоящее время продолжают отчаянные попытки не допустить торжества гуманистических идеалов. На Ближнем Востоке они провоцируют братоубийственную войну между арабами в Ливане; на юге Африки, прикрываясь лицемерными фразами об умиротворении, помогают дальнейшему сохранению расистских порядков в Южно-Африканской Республике, препятствуют достижению суверенитета народами Зимбабве и Намибии; в ряде стран Латинской Америки они поддерживают реакционные военно-фашистские режимы, варварски попирающие всякое проявление свободомыслия.

Эти и подобные обстоятельства являются для миролюбивых сил настоятельным вызовом, требующим скорого и решительного ответа. Со стороны

нас, верующих, таким ответом будет наш единодушный, «соборный» голос на будущей Конференции в защиту прогрессивного развития событий, обеспечивающего достижение безопасности, мира и справедливости в жизни всех народов земли.

Еще раз приветствую всех здесь присутствующих и подымаю бокал за успех дела мира во всем мире, безопасности и справедливых отношений между народами!

За наше сотрудничество на миротворческом поприще!

За успех подготовки и проведения Всемирной Конференции религиозных деятелей!

## Коммюнике заседания

### Международного секретариата ХМК в Польше

31 августа — 3 сентября 1976 года состоялось заседание Международного секретариата Христианской Мирной Конференции под председательством генерального секретаря д-ра Кароли Тота. Заседание было проведено в «Каритас» — варшавском конференц-центре Римско-Католической Церкви, по приглашению регионального комитета ХМК в Польше. Заседание было подготовлено одной из организаций — членом ХМК — Христианской социальной ассоциацией.

Отец Станислав Овжарек, президент Польской ассоциации «Каритас», открыл заседание молитвой. Присутствовавших приветствовали Ришард Тренклер, председатель регионального комитета ХМК в Польше, и д-р Казимир Моравский, президент Христианского социального объединения, член сейма.

На заседании присутствовали видные представители польских Церквей и христианских организаций. Заседание почил своим присутствием профессор д-р Вольдемар Гаспари, ректор Варшавской христианской богословской академии, который возгласил молитву на второй день заседания, когда отмечалась годовщина вторжения в Польшу нацистов. Он сам был жертвой концентрационного лагеря.

В выступлении пастора Здислава Павлика, генерального секретаря Польского Экуменического Совета, говорилось о жизни Церквей в Польше и об их миротворческом служении. За выступлением последовала оживленная дискуссия.

Генеральный секретарь д-р К. Тот подчеркнул важность этого заседания, так как оно является напоминанием о начале второй мировой войны 37 лет назад и о подписании Хельсинкских соглашений год назад. Он заявил: «Для того, чтобы еще дальше продвинуть процесс разрядки, мы должны снова и снова убеждать людей вокруг нас, что нового рода отношения требуются не только между государствами и правительствами, но и среди простых людей... Деятельность именно общественных сил, включая Церкви и христиан, наполняет содержанием возможности разрядки. Это означает, что

## Представители различных религий, кооптированные в состав

### Международного подготовительного комитета 28—30 сентября 1976 года:

1. Адел Далджид Сен — директор Секретариата индийского Национального центра Азиатской буддийской конференции за мир. Буддист, Индия.

2. Криста Левек — старший церковный советник. Член Конференции Европейских Церквей. Союз Евангелических Церквей в ГДР.

3. Д-р Казимир Моравский, президент Христианского социального объединения в Польше. Католик, Польша.

4. Ахмед Сарфраз — генеральный секретарь Совета за религиозную гармонию и мир. Мульманин, Индия.

5. Шiomатсу Сасаки — генеральный секретарь японского Совета религиозных деятелей за мир. Синтоист, Япония.

чем больше влияние демократических кругов на политику наших дней, тем крепче будет мир».

Были подчеркнуты увеличивающееся сотрудничество между христианами и марксистами и необходимость развития диалога и сотрудничества между всеми миролюбивыми силами на благо мира и справедливости.

Участники заседания уделили внимание последним событиям в Соуэто, Зимбабве и Намибии.

Была подчеркнута необходимость активного действия по отношению к положению в Ливане, на Кипре и в Чили.

Обсуждая план будущих действий, участники заседания рассмотрели вопрос о расширении работы ХМК в Африке с последующей возможностью организовать Африканскую ХМК в будущем году.

Участники заседания детально разработали план и программу для заседания Рабочего комитета Христианской Мирной Конференции, которое состоится в Бад-Саарове (Германская Демократическая Республика) 2—6 октября 1976 по теме «Христианская вера и общественный прогресс — христиане в союзе за мир и справедливость».

Участники заседания аплодисментами встретили сообщение о предполагаемом посещении делегацией ХМК нескольких стран Азии в октябре этого года и выразили горячую надежду, что такой визит послужит углублению отношений ХМК с братьями и сестрами в Азии.

Был сделан обзор продолжающегося сотрудничества Христианской Мирной Конференции со Всемирным Советом Церквей, Конференцией Европейских Церквей, Всеафриканской Конференцией Церквей, Советом Церквей на Ближнем Востоке и другими экуменическими организациями, и было решено углубить эти отношения.

Участники заседания подчеркнули свою солидарность с Организацией Объединенных Наций и ее органами, Всемирным Советом Мира,

освободительными движениями и Всемирным Конгрессом миролюбивых сил.

Днем 1 сентября участники заседания возложили венки у памятника жертвам второй мировой войны.

Участники заседания Международного секретариата посетили место рождения Фредерика Шопена — Железову Волю.

Члены Международного секретариата присутствовали на приеме, данном министром Кавиниром Каколом, начальником управления ре-

лигиозных дел Польской Народной Республики.

Все присутствовавшие на заседании Международного секретариата поблагодарили сестер и братьев во Христе за прекрасные условия проведения заседания и сердечное гостеприимство.

В заседании Международного секретариата от Русской Православной Церкви принимал участие протоиерей Михаил Турчин.

## Заседание Рабочего комитета ХМК

Бад-Сааров, ГДР, 2—6 октября 1976 года

### КОММЮНИКЕ

Рабочий комитет Христианской Мирной Конференции по приглашению регионального комитета в ГДР провел с 2 по 6 октября 1976 года заседание в церковном доме отдыха «Цур Фурхе» в Бад-Саарове. Руководил заседанием президент Движения митрополит Ленинградский и Новгородский д-р Никодим. В своем приветственном обращении он сказал: «Для нас христианская вера означает преданность жизни в ее развитии к совершенству во имя Творца, Подателя жизни и спасения... История подает нам примеры возрастания до совершенства, эсхатология зовет нас ко встрече со Христом, к тому моменту совершенства, когда, по словам апостола Павла, «Бог будет всё во всем». С докладами по теме «Христианская вера и общественный прогресс — христиане в союзе за мир и справедливость» выступили заместитель председателя ХДС, депутат палаты народных представителей Вольфганг Хайль (Берлин), пастор и президент Методистской

Церкви в Бенине и заместитель председателя Всеафриканской Конференции Церквей Гарри Генри (Котону, Бенин) и председатель объединения «Действие: критическое христианство» Адальберт Кримс (Вена).

Борьба за социальный прогресс сегодня концентрируется вокруг различных задач, связанных с установлением, сохранением и упрочением мира во всем мире и с достижением социальной справедливости. ХМК с начала своего существования стояла на стороне людей доброй воли независимо от того, к какой религии или к какому мировоззрению они принадлежат. Поэтому ХМК поддерживает также и инициативу Его Святейшества Патриарха Русской Православной Церкви Пимена созвать с 6 по 10 июня 1977 года в Москве Всемирную Конференцию: Религиозные деятели за прочный мир, разоружение и справедливые отношения между народами и призывает все Церкви и всех христиан к такого же рода под-



Заседание Рабочего комитета ХМК в Бад-Саарове

держке. ХМК со своей стороны в своих различных собраниях и комиссиях подготавливает тематику и проблематику этой Всемирной Конференции с тем, чтобы внести в нее свой особый вклад.

При этом ХМК принимает в расчет открывшиеся возможности в отношении разрядки в Европе, возникшие благодаря результатам Совещания по безопасности и сотрудничеству в Европе. Она выступает за всемирное распространение духа разрядки. И в Европе необходимо сделать еще очень много для того, чтобы мирное сотрудничество между государствами с различными общественными системами развивалось бы еще больше и стабилизировалось, чтобы политическая разрядка, в свою очередь, привела бы и к соответствующим последствиям в сфере военной.

ООН на своей нынешней, 31-й Генеральной Ассамблее, на которой обсуждаются многосторонние программы, служащие делу мира и прогресса, должна обратить особое внимание на усилия по разоружению во всемирном масштабе. Только разоружение делает возможной победу над голодом. Действенное осуществление нового международного экономического порядка, установления которого потребовал УНКТАД IV (Конференция ООН по торговле и развиту) в Найроби и V Конференция неприсоединившихся государств в Коломбо (обе в 1976 г.), сможет способствовать освобождению народов от тех врагов человечества, которые ставят свои прибыли превыше любых человеческих урегулирований.

Рабочий комитет принял особые декларации, касающиеся проблем Южной Африки и Латинской Америки, а также в отношении безопасности в Европе в период между Хельсинки и Белградом. Что касается ближневосточной проблемы, то ХМК присоединяется к заявлению президента и генерального секретаря нашего Движения, в котором выражается требование положить конец столкновениям в Ливане, приближающимся к гражданской войне, осуществить права палестинцев на собственную государственность, вывести войска Израиля со всех оккупированных территорий и созвать Женевскую Конференцию, которая одна способна найти решение проблемы мира на Ближнем Востоке.

В своем обширном отчете генеральный секретарь ХМК д-р Кароли Тот отметил успешное сотрудничество ХМК с экуменическими движениями и светскими миротворческими организациями. При этом он одобрил призывы к совместной деятельности за мир и справедливость, обращенные к христианам конференциями коммунистических и рабочих партий Европы и Латинской Америки. Он заявил: «Эти призывы к сотрудничеству не могут не вызвать ответа у христиан... Становится все более и более неотложным вопрос о том, способны ли Церкви и христиане своими действиями и своим поведением дать соответствующий ответ на призыв марксистов к сотрудничеству». Рабочий комитет приветствует это приглашение и указывает, что ХМК, как и прежде, готова к сотрудничеству между христианами и марксистами за мир и справедливость. ХМК считает особым долгом противостоять антикоммунизму, который зачастую выступает под религиозным прикрытием и который является серьезным ярко выраженным препятствием для этого сотрудничества.

Рабочий комитет дал оценку работе Движе-

ния, проделанной после его последнего заседания в апреле в Нью-Виндзоре (США), и пришел к выводу, что все сотрудники выступали в борьбе за мир достойным признания и благодарности образом. Была представлена на рассмотрение и утверждена программа дальнейшей работы Движения. К этому относятся размышления относительно созыва V Всехристианского Мирного Конгресса. Был дан отчет о финансовом положении Движения.

В качестве представителя оказывающего гостеприимство регионального комитета ХМК в ГДР членов Рабочего комитета и гостей приветствовал профессор д-р К. Х. Бернхард, он же произнес молитву на открытии. Епископ д-р Альбрехт Шёнхерр, председатель Союза Евангелических Церквей в ГДР, предоставивший помещения для заседания и взявший на себя расходы по пребыванию его участников, обратился к Рабочему комитету со словами духовного приветствия.

В качестве гостей в заседаниях Рабочего комитета принимали участие епископ Эмílio Карвальо от Методической Церкви в Анголе; госпожа Маргарет Муго, Кения, член исполнительного комитета местного христианского совета и генеральный секретарь ИВКА в Кении; проф. д-р Р. Чандран, президент Азиатской Христианской Мирной Конференции; госпожа пастор Д. Неймеркер в качестве наблюдателя от Евангелической Церкви Рейнланда. Из ГДР были представители от Союза Евангелических Церквей в ГДР, от Всемирного Совета Мира в ГДР, от Берлинской Конференции христиан-католиков в Европе, а также от регионального комитета ХМК в ГДР.

В воскресенье 3 октября, в День Благодарения за урожай, члены Рабочего комитета, Международного секретариата и аппарата ХМК, принимавшие участие в заседании Рабочего комитета, так же как и гости, разделившись на пятнадцать групп, посетили общины и церковные руководства. Они принимали участие в богослужениях, проповедовали или обращались с приветственными словами к общинам, имели беседы с членами общин и руководящими церковными деятелями. Эти посещения везде были восприняты со вниманием и радостью. Все участники выразили свое глубокое удовлетворение тем, что им была предоставлена столь широкая возможность ознакомиться с церковной жизнью в ГДР, а также возможность провести обмен мыслями о выступлении христиан за мир и справедливость во всем мире.

Президент Движения от имени Рабочего комитета выразил благодарность оказавшим гостеприимство хозяевам за дружеский и братский прием. Эта благодарность относится и ко всем, кто способствовал успешному проведению заседания.

В понедельник 4 октября государственный секретарь по церковным вопросам Ганс Зайгевассер и председатель округа Франкфурт-на-Одере Герхард Мюллер устроили прием в честь Рабочего комитета. Делегация Рабочего комитета во вторник 5 октября была принята Вилли Штофом, председателем Государственного Совета ГДР.

6 октября в Берлине состоялась пресс-конференция. Затем руководящие лица ХМК имели беседу с представителями руководства Союза Евангелических Церквей в ГДР.

В заседании Рабочего комитета ХМК в Бад-Саарове принимали участие митрополит Ле-

нинградский и Новгородский Никодим, Патриарший Экзарх Западной Европы, президент ХМК, и А. С. Бувеский, член Рабочего комитета ХМК.

## ЮЖНАЯ АФРИКА

### (Декларация Рабочего комитета ХМК)

Принимая во внимание тот факт, что развитие политической и общественной ситуации в Южной Африке должно проходить в соответствии с принципами мира и социальной справедливости, которые позволят угнетенным народам Намибии, Зимбабве и ЮАР взять на себя в условиях свободы и прогресса полную ответственность за построение своих государств;

учитывая, что достижение таких целей постоянно и умышленно оттягивается, даже саботируется меньшинством и расистскими режимами Родесии и ЮАР, которые получают поддержку от международного империализма и наемничества — врагов мира и свободы народов;

зная о том, что Всемирный Совет Церквей в своей программе по борьбе с расизмом, а также многие Церкви и христиане во всем мире осудили расизм, однако принципы, признанные в этой программе, не были полностью выполнены рядом Церквей (замена высланных пасторов другими иностранными пасторами, угодными правительству, для окормления белых общин в Южной Африке и тем самым для продолжения апартеида), и то, что многие правительства не осудили словом и делом все продолжающиеся ущемление и нарушение основных прав человека, содержащихся в Декларации ООН о правах человека,

Рабочий комитет Христианской Мирной Конференции на своем заседании в Бад-Саарове, ГДР, 2—6 октября 1976 года:

1) с радостью приветствует прогрессивное и неизбежное освобождение народов Южной Африки от колониальных оков, а именно: независимость Анголы и Мозамбика, а также Гвинеи-Бисау, Островов Зеленого Мыса, островов Сан-Томе и Принсипи, достигнутую под руководством МПЛА, ФРЕЛИМО, ПАИГК и МЛСТП. Рабочий комитет и в дальнейшем будет поддерживать освободительную борьбу все еще угнетенных народов Намибии, Зимбабве и ЮАР, которую они ведут под руководством своих революционных лидеров;

2) с обоснованной озабоченностью осуждает неоколониалистические маневры, рассчитанные на затягивание и на увод с правильного пути, ведущего к освобождению этих народов от угнетения, маневры, цель которых заключается в обеспечении иностранных экономических интересов, прибылей и привилегий (многонациональные корпорации, строительство и продажа атомных электростанций и реакторов ЮАР, частные инвестиции банков), и всё это за счет достоинства и прав руководимого освободительными силами большинства;

3) приветствует коммюнике, опубликованное 26 сентября 1976 года в Лусаке пятью африканскими президентами «фронтных государств» — Анголы, Замбии, Ботсваны, Мозамбика и Танзании. Одновременно он требует от ООН и Великобритании, как от единственной ответственной за Зимбабве (Родесия) колониальной державы, срочно положить конец это-

му незаконному, чреватому взрывом положению в Южной Африке и способствовать тому, чтобы в этих странах были мирным путем созданы под руководством представительных лидеров правительства большинства;

4) приветствует усилия Объединенных Наций, прилагаемые для разрешения вопроса о законном статусе Намибии, а также эффективную деятельность некоторых органов ООН в пользу народа Намибии, находящегося в настоящее время на пороге политической независимости;

5) и, наконец, настойчиво призывает в духе истинной христианской веры все Церкви, все экуменические организации, обращается с призывом ко всем правительствам мира и ко всем силам, вовлеченным в содействие делу мира и справедливости, сделать всё, имеющееся в их возможностях, для того, чтобы народы Южной Африки получили освобождение, стабильность и справедливый общественный строй.

## ЛАТИНСКАЯ АМЕРИКА

### (Декларация Рабочего комитета ХМК)

Латинская Америка сегодня — это континент, где движения, борющиеся за экономическое развитие, социальную справедливость и мир, встречают самое решительное и резкое сопротивление сил империализма и реакции.

Тщательный анализ этого положения побудил Рабочий комитет ХМК принять следующую резолюцию:

1) Рабочий комитет с большим беспокойством следит за всё большим ухудшением экономических и социальных условий на континенте. Навязанные формы развития, связывающие интересы правящих классов с интересами многонациональных корпораций, вылились в «извращенное развитие», ведущее к огромной концентрации богатства в руках немногих и к обеднению народных масс. Во многих странах Латинской Америки обычной формой правления стала диктатура, а вооруженное насилие — обычным способом подавления любого рода восстаний;

2) Рабочий комитет осуждает политические сделки империализма в Латинской Америке, имеющие своей целью помешать упрочению прогрессивных правительств (Ямайка, Гайана); поддержку неофашистским режимам (Чили, Парагвай, Никарагуа, Уругвай); нарушение территориальной целостности некоторых стран (Куба, Панама); упрямое нежелание отказаться от колониальных анклавов (зона Панамского канала, Пуэрто-Рико, Гуантанамская база на Кубе); развитие Бразилии как субимперии Южной Америки;

3) Рабочий комитет приветствует усилия некоторых латиноамериканских правительств, борющихся за освобождение от власти и эксплуатации многонациональных корпораций. Рабочий комитет одобряет также попытки некоторых латиноамериканских стран создать новые формы экономического и социального развития и найти новые и творческие пути интеграции континента;

4) Рабочий комитет поддерживает деятельность христианских Церквей по ответственному участию в борьбе за развитие и освобождение латиноамериканского общества и мужественной защите прав человека, столь серьезно нарушаемых или оставляемых без внимания.



## К ГОДОВЩИНЕ ХЕЛЬСИНКСКОГО СОГЛАШЕНИЯ

(Декларация Рабочего комитета ХМК)

1. Рабочий комитет Христианской Мирной Конференции на своей очередной сессии 2—6 октября 1976 года в г. Бад-Сааров, ГДР, рассмотрел последствия для европейских народов подписания год назад Заключительного акта Совещания по безопасности и сотрудничеству в Европе.

2. Рабочий комитет с удовлетворением отмечает, что участвовавшие в этом Совещании государства осуществляют, хотя и в различной степени, хельсинкские договоренности, что дает возможность Заключительному акту исполнять свое предназначение и оказывать благоприятное влияние на развитие европейской и североамериканской жизни. Вместе с тем положительные последствия Хельсинкского соглашения в известной мере сказываются на характере международных отношений на других континентах и на снижении напряженности в мире в целом.

3. Демократическое общественное мнение в Европе и Северной Америке стремится к созданию и поддержанию в своих странах такой политической атмосферы, какая наиболее способствовала бы исполнению в полном объеме Заключительного акта Совещания в Хельсинки. Определенное значение в этом процессе имеют усилия религиозных кругов. Многие европейские и североамериканские Церкви, национальные экуменические советы, Конференция Европейских Церквей трудятся в поддержку решений Хельсинкского совещания. Христианская Мирная Конференция с самого появления идеи созыва Совещания по безопасности и сотрудничеству в Европе решительно заняла положительную к нему позицию и делала всё от нее зависящее, чтобы Совещание было создано и чтобы его решения получили беспромедрительное и полное осуществление.

4. Эта поддержка хельсинкских соглашений приобретает особо ответственное значение в свете непрекращающихся нападков реакционных антидемократических сил на Заключительный акт в целом и на его отдельные части. Эти нападки имеют различную форму. Превратное истолкование значения хельсинкских решений для сторон, участвовавших в Совещании; попытки использовать эти решения для вмешательства во внутренние дела других государств; стремление к приданию приоритета одному или некоторым из Десяти принципов Заключительного акта в ущерб другим; злоупотребление этим актом в интересах психологической войны и антикоммунистической пропаганды; полное, вообще, опорочивание Совещания и его результатов — вот основное содержание нападков на Совещание по безопасности и сотрудничеству в Европе и на его итоги. Сожаление и горечь вызывает участие в этой недостойной кампании некоторых религиозных кругов и отдельных религиозных деятелей. Рабочий комитет считает, что эти нападки должны постоянно находиться в сфере внимания участников христианского мирного Движения и получать с их стороны опровержение и решительный отпор.

5. Рабочий комитет считает также, что в поле зрения участников христианского мирного Движения должны быть и опасные для стабилизации мира в Средней Европе тенденции: попытки подорвать четырехстороннее соглаше-

ние по Западному Берлину и пересмотреть границы, установленные после второй мировой войны и признанные договорами периода разрядки. Подобные реваншистские поползновения должны получать решительное противодействие со стороны всех прогрессивных христианских сил.

6. На характер современного международного положения в Европе отрицательно влияет и обстановка, близкая к гражданской войне, в Северной Ирландии, продолжающая оставаться источником страданий и жертв среди местного населения — и католиков, и протестантов. Христианская Мирная Конференция никогда не считала этот конфликт религиозным. Участники христианского мирного Движения молятся о скорейшем восстановлении справедливого мира в Северной Ирландии. Мы должны делать всё, чтобы поддержать новые инициативы со стороны мирного движения женщин.

7. Продолжающиеся страдания огромного числа беженцев на Кипре, всё еще остающаяся угроза независимости и территориальной целостности Республики Кипр противоречат консолидации мирного сосуществования и сотрудничества. Положение на Кипре и в районе Эгейского моря требует пристального к себе внимания со стороны участников христианского мирного Движения и их постоянных усилий к его скорейшему мирному урегулированию.

8. В 1977 году в Белграде предстоит встреча представителей государств — участников европейского Совещания. Рабочий комитет надеется, что эта встреча будет новым шагом к укреплению безопасности и сотрудничества в Европе. Стремясь к этому, демократические и христианские силы Европы и Северной Америки должны повседневно поощрять использование имеющихся возможностей и раскрытие новых для расширения политических, экономических, научных, технических, культурных отношений между государствами Европы, а также в сфере контактов между людьми, информации и образования. Рабочий комитет считает, что с этой целью должны неукоснительно исполняться всеми участниками договоры и международные соглашения, заключенные в интересах улучшения политического климата, достижения более широкого доверия, взаимопонимания и сотрудничества в Европе. Этой важной задаче служат также советско-американские соглашения по предотвращению ядерной войны и по ограничению стратегических вооружений, являющиеся определенным шагом на пути к разоружению. Рабочий комитет обращается к участникам Всемирного Движения за мир с призывом добиваться скорейшего завершения переговоров о долгосрочном советско-американском соглашении по ограничению стратегических наступательных вооружений.

9. В целях приближения военной разрядки на европейском континенте Рабочий комитет призывает продолжать всемерную поддержку венских переговоров о сокращении вооруженных сил и вооружений в Центральной Европе. Мы убеждены, что успех этих переговоров зависит от более конструктивного подхода, от отказа от стремления добиваться получения односторонних военных преимуществ.

10. Рабочий комитет убежден в том, что превращение в жизнь Заключительного акта Хель-

синкского совещания по безопасности и сотрудничеству способно принести прочный мир и благосостояние европейским народам. Дух разрядки напряженности может служить всему миру для достижения справедливого взаимовыгодного сотрудничества в условиях мира. Живя между собой в добрых отношениях, сократив свои вооруженные силы и имея достаточные экономические резервы, государства Европы будут в состоянии оказывать развивающимся странам гораздо большую, нежели в настоящее время, экономическую, техническую, научную и иную необходимую для них помощь.

## Речь митрополита Ленинградского и Новгородского НИКОДИМА при открытии заседания Рабочего комитета

Возлюбленные о Господе братья и сестры! Сердечно приветствую вас в этом гостеприимном и живописном месте, располагающем к размышлениям, к серьезным и дружеским обсуждениям, к принятию конструктивных решений. Бад-Сааров чисто внешним звучанием напоминает об имени русского подвижника, преподобного Серафима Саровского, о котором в одном из богослужебных текстов сказано, что он в пустыню вселился для приобретения добродетелей и из пустыни во обитель возвратился, чтобы сеять семена добродетели (Акафист святому, икос 9). Приведенные слова напоминают о подвиге жизни преподобного Серафима могут послужить и для нашего назначения. Подобно русскому аскету и молитвеннику, проводившему много дней в уединении, лицом к лицу лишь с природой, с неразумными меньшими братьями из мира животных, с самим собою и с Богом, все объединяющим и примиряющим, и нам следует время от времени уединяться, чтобы осознать подлинные связи, соединяющие нас с миром, нашими ближними и с Творцом. Как для него уход в пустыню означал время для воспитания себя в добродетели, так и для нас наше уединенное размышление, вдали от привычных нам будничных обязанностей, есть время переоценки многого для стяжания того же внутреннего мира души, для той же духовной сосредоточенности. И как для него возвращение в обитель означало неустанное сеяние семян добродетели, так и для нас наше возвращение к привычным обязанностям должно всякий раз означать подъем на новую ступень служения людям в духе христианской аскезы в повседневном подвиге среди мира и для мира, чтобы привлечь его ко Христу. Именно в рамках и по смыслу приведенной аналогии позвольте мне еще раз сердечно приветствовать всех собравшихся здесь на открытие нашего очередного рабочего заседания — членов Рабочего комитета и Международного секретариата Христианской Мирной Конференции, равно как наших гостеприимных хозяев и других уважаемых лиц.

Тема настоящей встречи — «Христианская вера и прогресс общества во имя мира и справедливости». Не желая предвосхищать содержания докладов и дискуссии, хочется только подчеркнуть некоторые элементы, как кажется, заложенные в эту тему.

Для христиан, разрабатывающих богословские проблемы миротворчества, не следует смущаться сопоставлением духовного и мирского в своих размышлениях и в практиче-

11. Рабочий комитет обращается к Церквям и религиозным объединениям Европы и Северной Америки, к участникам христианского мирного Движения, ко всем христианам стран, подписавших Заключительный акт Совещания по безопасности и сотрудничеству в Европе, с настоятельным призывом во имя мира и безопасности, в целях обеспечения каждому гражданину этих стран достойной человека жизни, — сделать все от них зависящее, чтобы Хельсинкское соглашение неукоснительно исполнялось и чтобы это осуществление происходило в неразрывном единстве всех его Десяти принципов.

ских действиях. Для них истина создания вселенной Богом и Божественного промысла о ней соединяется с пришествием в мир, воплощением и вочеловечением Слова Жизни, Сына Божия, Господа Иисуса Христа. В том и другом проявились любовь и милосердие Небесного Отца к Своему творению, хотя и впадшему в грех, отталкивающему Божию любовь, — проявились те же любовь и милосердие, которые после Голгофы и Воскресения указали миру образ Вознесшегося с плотью во славу Христа, Который ниспослал в мир Святого Духа Утешителя, дабы мир мог осуществить завет жизни — «будьте совершенны, как и Отец ваш Небесный совершен есть» (Мф. 5, 48). В сказанном мы находим один из главных «богословских мостов», соединяющих в христианской мысли небесное и земное, вселенную и Бога, заботящегося о ней, нашу веру и прогресс человечества. Говоря о вселенной, мы сознательно употребляем это слово в значении целостности творения Божия, не отделяя от нее ни малейшей молекулы природного окружения, ни высшего создания Божия — человека, ни спасительной ограды Церкви Христовой. Для нас христианская вера означает преданность жизни в ее развитии к совершенству во имя Творца, Подателя жизни и спасения, в предстоянии перед высочайшим примером жертвенной любви Господа Иисуса Христа, в восприятии руководящей, оживотворяющей и обновляющей силы благодати Святого Духа. История подает нам примеры возрастания до совершенства, эсхатологий зовет нас ко встрече со Христом, к тому моменту совершенства, когда, по словам апостола Павла, «Бог будет всё во всем» (1 Кор. 15, 28). В этом богословии развитие человеческой жизни на земле и, как часть такого развития, прогресс общества находят место, и, таким образом, без каких-либо попыток ложного синкретизма, без конвергенции абсолютизируемых веры и знания, религиозное миропонимание становится способным охватить многообразие проблем совершенствующегося общества, а через это служить развитию со всем пылом религиозного чувства.

Может быть, кто-то заметит, что в сказанном имеется что-то от триумфалистского оптимизма, с одной стороны, и с другой — значительный вес кладется на чашу человеческой активности. Что же?! Не стоит опасаться ни того, ни другого. Христианский оптимизм — это оптимизм Воскресения Христова в ожидании Его славного Второго Пришествия, — это оптимизм надежды на неизреченный

Промысл Божий, влагающий во всё и во вся творческую, созидательную, спасительную Премудрость и Силу,—это оптимизм твердой веры во Христа Сына Божия, во плоти пришедшего в мир, и в Духа Святого, ведущих мир к высшему совершенству Отца Небесного, к пункту свершения всего.

Что касается активности, то именно здесь и находится слабое место, порождающее подчас пессимистические настроения. У маловеера недостает внутренних сил, чтобы предпринять действия для собственного возвышения и для помощи ближним. В оправдание перед своей совестью он не может ничего выдвинуть иного, как пессимизм упадничества. Но ведь упаднический пессимизм—это грех против призвания и назначения человека-христианина, который только своей активностью приобретает достоинство «сына Божия» (ср. Мф. 5, 9). Сыновство же, как знаем мы, не означает рабской пассивности, но означает смиренное и вместе с тем дерзновенное соучастие в великих делах Божиих,—в активности той плоти и человеческого духа, которые не возгнушались принять присносушный и Единосушный Отцу Сын Божий. При таком подходе к вопросу развития и нехристианская активность, если она содействует совершенствованию мира, если она ведет к творческому созиданию и к улучшению человеческих отношений, представляет собою нечто большее, чем пассивность маловеера. Бог судит тайное человеческих сердец и меру веры каждого из тех, кто свершает свой жизненный путь на земле, но дело каждого будет оцениваться по плодам (Мф. 7, 20, 21 и др.), и в час Суда «изыдут творившие добро в воскресение жизни, а делавшие злое в воскресение осуждения» (Ин. 5, 29).

Отмеченный триумфализм умеряется неравномерным движением истории по ступеням совершенства. Было бы просто, если Божественные законы действовали бы принудительно: мир тогда шел бы к своему совершенству по идеально прямому вектору. Но при необходимости и действительности Божественных законов они имеют корректив в человеческой воле, со свободным выбором ею добра и зла. Отсюда взлеты и падения, остановки, отступления или рывки вперед человеческой истории. Отсюда—возможность спасения мира или его гибели. Это привлекает, с одной стороны, необходимость Божественного Откровения, помогающего согласовать человеческую свободу с волей Божией, а с другой—означает необходимость и безусловную значимость человеческой активности. Мы убеждаемся на основании печального опыта человечества, что греховная активность может ставить мир на грань катастрофы. Отсюда диалектический вывод, оправдываемый также опытом, что добрая активность с помощью Божией способна помогать миру выходить из затруднений. Вот почему мир между народами и справедливость в человеческом обществе поставлены в нашей теме в непосредственную связь с христианской верой и общественным прогрессом. Мир между народами и справедливость в общественных отношениях являются не только благом сами по себе (то и другое мы в рамках нашего движения неоднократно обосновывали богословски, на основании евангельского учения), но они составляют и условие *sine qua* поп подлинного прогресса, как это доказывают нам современные политические

и социологические науки, опирающиеся на основы гуманизма и учитывающие динамику совершенствования человеческого общества.

Из сказанного становится безусловным, что участники христианского мирного движения не должны пренебрегать аналогичными течениями в других религиях или в нерелигиозных гуманистических группах. Наоборот, цель и задача Христианской Мирной Конференции, как организованного органа и идейного возглавителя христианского миротворческого движения, состоит в том, чтобы скоординировать свою деятельность, осуществляемую на основе христианских веры, любви и надежды с подобной же деятельностью в других религиях и в движениях нерелигиозных людей доброй воли, чтобы тем самым сложение сил прогресса содействовало совершенствованию мира и человеческого общества, преодолевая мирской грех, который мы, христиане, квалифицируем как «похоть очей, похоть плоти и гордость житейскую» (1 Ин. 2, 16). Именно в этом направлении готовится теперь в Москве Всемирная Конференция: Религиозные деятели за прочный мир, разоружение и справедливые отношения между народами. Как и в нашей теме, мир и справедливость составят главное в предстоящей работе Всемирной Конференции. На основе мира и справедливости воистину возможно созидать консолидацию прогрессивных сил мира, стремящихся к будущему более высокому состоянию жизни на земле, более сознательному и ответственному человеческому обществу.

В нашей борьбе за мир и прогресс очевидными становятся горячие очаги напряженности, препятствующие правильному развитию мира и создающие угрозу для жизни отдельных народов, равно как чреватые опасностью и для человечества в целом.

Неразрешенная политическая проблема на Ближнем Востоке привела к гражданской войне в Ливане. Это не религиозный конфликт. Он затрагивает глубокие уровни ливанской обстановки, включая социальные, экономические и политические интересы и противоречия. Обстановка на Кипре вызывает к анализу европейской и глобальной политической ситуации.

Недоверие к Хельсинкскому соглашению по безопасности и сотрудничеству в Европе, распространяемое некоторыми кругами, серьезно настораживает нас, ибо такое недоверие ведет за собой блокирование разрядки в политических отношениях и препятствует созданию климата взаимного доверия и сотрудничества, что так необходимо для мирного и созидательно-плодотворного будущего человечества. Заключительный акт Хельсинки, с принятием его Десяти принципов в целостном и нераздельном их выражении, имеет своим следствием разоружение, с обращением средств, используемых ныне на военные нужды, для помощи в развитии мира—решения важнейшей проблемы нашей эпохи. Все эти конкретные вопросы доселе были в центре внимания Христианской Мирной Конференции, как и других прогрессивных движений и организаций. В наших обсуждениях этих проблем мы должны учитывать не только наш собственный опыт, но и опыт Всемирного Совета Церквей, Конференции Европейских Церквей, а также Всемирного Совета Мира и других объединений людей доброй воли, чтобы содействовать миру и справедливости

в любом из затронутых пунктов. Христианская Мирная Конференция, и данное заседание в частности, без сомнения, будет уделять теперь и в будущем максимальное внимание настоятельным, конкретным вопросам, составляющим вызов продвижению мира вперед, к тому, что мы называем более углубленным и ответственным сознанием.

Грех мира ярко проявляется и в нарушениях прав человека, например расистскими режимами в Южной Африке или в близком от нас конфликте в Северной Ирландии. Без сомнения, никто не может по смыслу Хельсинского акта вмешиваться в дела других государств так, чтобы это ограничивало их суверенитет. Нет никакого сомнения также в том, что индивидуальная личность только тогда имеет возможность гармонического развития, когда она согласовывает свою свободу с нормами общественного блага, что отнюдь не ущемляет принадлежащей личности свободы совести. Проблема в том, что в силу дискриминационных обстоятельств люди во многих частях мира не могут обрести опоры для утверждения человеческого достоинства, а потому и не являются гармонически развитыми личностями в полноценном взаимодействии с их обществами. Это вызывает к справедливости и потому становится задачей христианской деятельности для созидания прочных и гарантированных основ уважения человеческого достоинства в принадлежащих ему правах и обязанностях.

Таковы мои комментарии к избранной для данного заседания теме. Доклады и дискуссии, без сомнения, углубят и дополнят нашу попытку подойти к раскрытию этой темы.

В предстоящей работе нам следует с благодарностью вспомнить то, что уже сделано на прошлом заседании Рабочего комитета Христианской Мирной Конференции, имевшем место в марте настоящего года в США, а также с удовлетворением отметить деятельность наших постоянных комиссий изучений, собиравшихся в различных местах и в разное время. Опыт проведенной работы удостоверяет, что христианское движение за мир последовательно и непрерывно служит высоким христианским идеалам в провозглашении действительной и деятельной любви ко всему миру, к такой любви, которая будет исполнением заповеди Господа идти в мир весь, проповедуя Евангелие всей твари (Мк. 16, 15).

Нам предстоит на данном заседании рассмотреть и утвердить план деятельности нашего Движения на предстоящий, 1977 год. Один из пунктов этого плана — более тесное

сотрудничество с Конференцией Европейских Церквей для содействия реализации Заключительного акта Европейского совещания по безопасности и сотрудничеству и для усиления миротворческих акций на европейском континенте и во всем мире.

Можно с удовлетворением констатировать, что повестка дня настоящего заседания наполнена многими важными вопросами. Нам нужно заботиться также о распространении деятельности Христианской Мирной Конференции с привлечением к ее трудам Церквей и христианских организаций в широкой шкале, от глобальных и региональных обществ до приходов, с тем, чтобы христианское мирное движение стало всеобщим и всеобъемлющим для тех, кто верует во Христа как в «путь, истину и жизнь» (Ин. 14, 6).

Заканчивая мое вступительное слово, я еще раз обращаюсь мыслью к месту, где начинается наша работа. Наши братья из Германской Демократической Республики, с помощью которых организована эта сессия Рабочего комитета, заслуживают нашей глубокой благодарности за все, что сделано ими для нашего удобства и работоспособности. Наша благодарность должна быть обращена также к Правительству Германской Демократической Республики за содействие в нашей работе. Я пользуюсь случаем, чтобы от лица всех присутствующих поздравить Церкви, народ и Правительство этой страны с приближением годовщины образования социалистического немецкого государства, празднование которой состоится 7 октября.

Вспоминая сказанное вначале относительно «новой аскезы» в служении каждого по вере во Христа миру и справедливости для прогресса общества, я выражаю надежду на то, что обширная программа нашей работы будет успешно выполнена, а ее результаты принесут существенную пользу Христианской Мирной Конференции и христианскому мирному движению в целом для реализации предусматриваемой темой настоящего заседания задачи.

Да будет же наше служение прогрессу общества во имя мира и справедливости служением подлинно христианским, исполненным высших христианских добродетелей — веры, любви и надежды, для торжества жизни над смертью, для созидания против разрушения, для возвышения всего творения «в устроение полноты времен» (Еф. 1, 10).

Выразив вам, дорогие братья и сестры, мои размышления к нашей настоящей встрече, я объявляю сессию Рабочего комитета Христианской Мирной Конференции открытой.

## Конференция в Хельсинки

В августе 1976 года мировая общественность отметила первую годовщину подписания в Хельсинки руководителями 33 государств Европы, а также Канады и США, Заключительного акта Совещания по безопасности и сотрудничеству в Европе. Международный совет по продолжению действий и связям Всемирного Конгресса миролюбивых сил совместно с представителями миролюбивых сил Финляндии организовал в Хельсинки 23—26 сентября 1976 года Всемирную конференцию за прекращение гонки вооружений, за разоружение и разрядку.

Конференция в Хельсинки собрала представителей общественных организаций, политических партий, Церквей и религиозных объединений, движений за мир, профсоюзов, молодежных и студенческих организаций, женских организаций, а также различных культурных и общественных ассоциаций, для обсуждения путей эффективного сотрудничества миролюбивых сил в целях содействия мобилизации широких слоев мировой общественности на решение важнейшей проблемы наших дней — проблемы разоружения и придания процессу разрядки необратимого характера.

В конференции приняли участие представители 90 стран и 52 международных организаций.

Результаты работы конференции отражены в докладах четырех комиссий и девяти встреч за круглым столом. Конференция приняла три документа:

1. Декларацию Всемирной конференции за прекращение гонки вооружений, за разоружение и разрядку;

2. Заявление в связи с годовщиной Совещания по безопасности и сотрудничеству в Европе;

3. Послание 31-й сессии Генеральной Ассамблеи Организации Объединенных Наций.

В составе делегации из СССР в работе конференции принимал участие архиепископ Владимирский и Суздальский Владимир.

## ОБРАЩЕНИЕ ХМК

# Церквам-членам, региональным комитетам и членам Христианской Мирной Конференции

Дорогие братья и сестры!

Христианская Мирная Конференция заняла твердую и принципиальную позицию против действия колониализму, неоколониализму, расовой дискриминации и апартеиду. Ее открытая и постоянная поддержка освободительных движений резолюциями и действиями совершенно очевидна. В этом сказывается наша вера в библейскую истину: «Ибо Он есть мир наш, соделавший из обоих одно и разрушивший стоявшую посреди преграду» (Еф. 2, 14), которая побуждает Христианскую Мирную Конференцию к динамической деятельности в области борьбы с расизмом. Мы глубоко озабочены современным положением в Намибии. Незаконная оккупация этой страны Южно-Африканской Республикой, сопровождающаяся неослабевающим применением телесных наказаний, произвольными арестами, пожизненным заключением в тюрьмы, пытками и убийством лидеров СВАПО, а также лиц, поддерживающих борьбу за освобождение, преисполнила ужасом сознание всех людей доброй воли (см. декларации по Намибии, опубликованные комиссией ХМК по антирасизму в 1974 и 1976 годах).

Христианская Мирная Конференция с поддержкой и глубоким удовлетворением воспринимает намерение Всемирного Совета Церквей провести неделю молитвы о Намибии в период с 27 октября по 3 ноября 1976 года.

Мы призываем все Церкви, являющиеся членами ХМК, региональные комитеты и всех членов ХМК оказать содействие этой важной

акции в поддержку Намибии, которую принимает Всемирный Совет Церквей.

Этой неделей молитвы о Намибии мы не только укрепим нашу солидарность с нашими братьями и сестрами в Намибии, которые ведут героическую борьбу за свое освобождение, независимость и самоопределение, но и дадим пример сотрудничества между Христианской Мирной Конференцией и Всемирным Советом Церквей.

Мы должны прилагать совместные усилия до тех пор, пока не будут удовлетворены политические требования народа Намибии, а именно:

свободные выборы в Намибии под наблюдением и контролем со стороны Объединенных Наций;

отклонение всякого предложения, которое не согласуется с резолюцией 385-й Совета Безопасности Организации Объединенных Наций;

вывод южноафриканской армии и администрации с территории Намибии;

освобождение всех политических заключенных и свободное возвращение в страну всех изгнанных.

Да благословит Бог мира Церкви-члены, региональные комитеты и членов Христианской Мирной Конференции в деле их сотрудничества со Всемирным Советом Церквей в области его инициативы — проведения недели молитвы о Намибии.

Итак, будем «единомысленны, мирны, — и Бог любви и мира будет с вами» (2 Кор. 13, 11).

С братским приветом

д-р К. ТОТ,

генеральный секретарь ХМК

д-р НИКОДИМ,  
президент ХМК

18 октября 1976 года

## Х Р О Н И К А

С 22 по 24 сентября 1976 года на Кубе находилась делегация Христианской Мирной Конференции в составе: д-р К. Тот, генеральный секретарь ХМК, и д-р А. С. Буевский, член Рабочего комитета ХМК. Делегация посетила Гавану и имела встречи с представителями Церквей Кубы, с кубинскими участниками христианского мирного Движения, а также с профессорами и студентами богословской семинарии в Матанзасе. Во время

этих встреч обсуждались вопросы деятельности Христианской Мирной Конференции.

6—7 октября 1976 года в Старкове (ГДР) состоялось заседание постоянной Международной группы женщин — участниц деятельности ХМК. Были рассмотрены вопросы, связанные с положением женщины в странах Азии, Латинской Америки и Африки, и обсуждены проблемы по подготовке работы специальной исследовательской комиссии ХМК по правам женщин.

## ВТОРОЕ БОГОСЛОВСКОЕ СОБЕСЕДОВАНИЕ между представителями Русской Православной Церкви и Союза Евангелических Церквей в ГДР

### КОММЮНИКЕ

С 12 по 16 сентября 1976 года в Эрфурте, ГДР, в монастыре блаж. Августина, состоялось продолжение начатого в 1974 году в Загорске диалога — Второе богословское собеседование между уполномоченными представителями Русской Православной Церкви и Союза Евангелических Церквей в ГДР («Загорск-II»).

Сразу же было обращено внимание на особенность этих собеседований, которая состоит в том, что в данном случае вступили в диалог Церкви православной и реформатской традиций, живущие в общем социальном контексте социалистического общества.

Соответственные церковные руководства назначили следующих представителей:

от Русской Православной Церкви:  
митрополит Киевский и Галицкий Филарет, Патриарший Экзарх Украины, — руководитель делегации;

архиепископ Дмитровский Владимир, ректор Московских духовных академии и семинарий; епископ Виленский и Литовский Герман; протонерей Василий Стойков, профессор Ленинградской духовной академии; протонерей Михаил Турчин, сотрудник Отдела внешних церковных сношений Московского Патриархата;

А. С. Буевский, секретарь Отдела внешних церковных сношений;

К. Е. Скурат, профессор Московской духовной академии;

К. М. Комаров, доцент Московской духовной академии;

П. А. Кутепов, главный редактор Бюро информации и переводов Отдела внешних церковных сношений;

от Союза Евангелических Церквей в Германской Демократической Республике:

епископ д-р Вернер Круше, Магдебург, — руководитель делегации;

земельный епископ д-р Генрих Ратке, Шверин;

профессор д-р Эрнст Амберг, Отдел богословия при Лейпцигском университете;

профессор д-р Гюнтер Хауфе, Отдел богословия при Грайфсвальдском университете;

ректор д-р Гюнтер Шульц, Высший катехизаторский семинар в г. Наумбурге;

доцент д-р Вольфганг Ульман, Высший катехизаторский семинар в г. Наумбурге;

суперинтендент д-р Кристоф Ветцель, Дрезден.

Кроме того, в собеседованиях участвовали митрополит Берлинский и Среднеевропейский

Филарет, Патриарший Экзарх Средней Европы;

пробст д-р Хейно Фальке, Эрфурт; профессор д-р Ганс-Дитер Демманн, Отдел богословия при Берлинском университете; доцент д-р Ганс-Георг Тюммель, Отдел богословия Грайфсвальдского университета; ассистент д-р Герман Гольц, Отдел богословия университета в Галле; пастор Петер Лоберс, Рослебен.

Собеседованиям предшествовало экуменическое богослужение в католическом соборе Эрфурта, во время которого произнес проповедь митрополит Киевский и Галицкий Филарет. В своем приветственном слове католический епископ Ауфдербек упомянул, что за всю более чем тысячелетнюю историю в этом Божием доме Эрфурта впервые православные христиане принимали участие в богослужении. Сразу же после богослужения состоялось в качестве его завершения экуменическое собрание в евангелическом доме имени Иоханнеса Ланге, во время которого пробст д-р Х. Фальке произнес приветствие от имени руководства Евангелической Церкви провинции Саксонии.

Тема Второго богословского собеседования — «Царство Божие как современная и будущая реальность».

По этой основной теме были сделаны следующие доклады: «Реальность Царства Божия по Матфею гл. 12, 22—28» (экзегетика и размышления для проповеди) — проф. протонерей В. Стойков и проф. д-р Г. Хауфе; «Реальность Царства Божия по Откровению гл. 21, 1—5» (экзегетика и размышления для проповеди) — епископ Виленский и Литовский Герман и земельный епископ д-р Г. Ратке; «Царство Божие — Церковь — мир» — доцент К. М. Комаров и проф. д-р Э. Амберг.

Докладчики постарались в тезисах по докладом запечатлеть то, в чем мы увидели общее, а также оставшиеся открытыми вопросы, размышления по которым будут продолжены.

Сама тема препятствовала тому, чтобы беседа развивалась в абстрактно-богословском пространстве. Очень скоро стало ясно, что благовестие о Царстве Божием как о скрытых Богом силах будущего освобождает надежды и дает критерии для формирования жизни в этом мире. Царство Божие побуждает нас устремлять признаки этих надежд к обетованию Царства Божия. Царство Божие побуждает людей к личному обновлению и к преобразованию общественных структур. Точно так же стало ясно, что благовестие о Цар-

стве Божиим дает нам возможность ответственно сотрудничать с теми, кто на основании других планов считает себя обязанным создать достойное человека будущее. Царство Божие, которое проявляется не из истории, но которое входит в историю, вовлекает нас в движение, ведущее к новому творению, ибо «Бог всё во всем» (1 Кор. 15, 28). Царство Божие — это пришедшая со Христом духовная реальность, динамика которой освобождает человека от греха, смерти и погибельных уз, ведет к общению с Богом и делает для него возможным стать активным соратником Божиим в заботе об истинном благе мира (Мф. 12, 22—28).

При рассмотрении двух последних глав Откровения Иоанна стало ясно, что под Новым Иерусалимом, нисходящим от Бога, нужно понимать Царство Божие (Откр. 21, 1 и далее). Это высшая форма общения с Богом и общения людей между собой.

К числу систематических аспектов необходимо отнести: Царство Божие универсально; оно воспринимается как потустороннее и по-стороннее, как современность и будущее и воздействует на исторические процессы в мире и в человечестве. Понятия «Царство Божие» и «Церковь» находятся в самой тесной связи, однако они не идентичны. Церковь — это средство Царства Божьего на земле. Царство Божие и мир также не идентичны. Но Царство Божие призывает нас способствовать добру, справедливости (включая и социальную), миру, так же как и взаимопониманию и сотрудничеству между народами.

Мы с большим чувством познали в диалоге братство, заповеданное нам Христом, взаимную открытость, ставшую благодаря Ему для нас возможной. Мы вели собеседование как Церкви — члены Всемирного Совета Церквей и Конференции Европейских Церквей и мы знаем, что постигнутая на опыте общность и совместно приобретенное познание, наше движение вперед благотворно отразятся и на этом церковном братстве. Кроме того, углубление нашей общности служит большему сближению наших народов, к которым мы принадлежим, и государств, в которых мы живем, — СССР и ГДР.

Представители Союза Евангелических Церквей в ГДР с интересом ознакомились с миротворческой деятельностью Русской Православной Церкви. Один из представителей Русской Православной Церкви информировал их о Всемирной Конференции: Религиозные деятели за прочный мир, разоружение и справедливые отношения между народами, которая состоится в следующем году в Москве и в подготовке которой по поручению Союза Евангелических Церквей в ГДР принимает участие один из участников собеседования.

Поскольку богословское познание способно возрастать только в молитве, собеседования

**Делегация Союза Евангелических Церквей в Германской Демократической Республике:**  
земельный епископ д-р Вернер КРУШЕ;  
земельный епископ д-р Генрих РАТКЕ;  
профессор д-р Эрнст АМБЕРГ;  
профессор д-р Гюнтер ХАУФЕ;  
ректор д-р Гюнтер ШУЛЬЦ;  
доцент д-р Вольфганг УЛЬМАН;  
суперинтендент д-р Кристоф ВЕТЦЕЛЬ.

ежедневно поддерживались молитвой. Православные богословы присутствовали на евангелическом евхаристическом богослужении, а евангелические богословы — на православной литургии. Община Эрфурта принимала участие не только в экуменическом богослужении, но и в вечернем духовном концерте, во время которого епископ Виленский и Литовский Герман произнес проповедь.

Сразу же по прибытии в ГДР делегация Русской Православной Церкви направилась в г. Потсдам в храм во имя святого Александра Невского, где она участвовала в литургии в день престольного праздника этого храма. Делегацию в храме от имени Союза Евангелических Церквей в ГДР приветствовал земельный епископ д-р Генрих Ратке, затем последовал прием, устроенный генеральным суперинтендентом г. Потсдама д-ром Д. Ларом в Цицилиенхофе.

После оканчания собеседования две группы представителей Русской Православной Церкви получили возможность ознакомиться с жизнью христиан и общин в ГДР. Они приняли участие в Кирхентаге в Галле, обратились с приветственным словом к участникам заключительного собрания. Они посетили общины, церковные учебно-подготовительные центры и церковные руководства Евангелических Церквей в ГДР, имели многочисленные беседы с мирянами, старостами, пасторами и руководящими духовными лицами Евангелических Церквей ГДР. Они выступали с приветственным словом на многих экуменических богослужениях. Представители Русской Православной Церкви отдали честь жертвам нацизма в Бухенвальде. Они побывали в городах классической немецкой культуры и искусства — в Веймаре и Дрездене. Во время поездки они совершили литургию, возглавленную митрополитом Киевским и Галицким Филаретом, в русском храме святого Симеона Дивногольца в Дрездене.

Делегация нанесла визит католическому епископу Эрфуртскому Ауфдербеку.

В честь участников собеседования Городской совет Эрфурта и государственный секретарь по церковным вопросам, Патриарший Экзарх митрополит Берлинский и Среднеевропейский Филарет, руководство Евангелическо-Лютеранской земельной Церкви Саксонии и Конференция Евангелического церковного руководства в Германской Демократической Республике устроили ряд приемов.

Члены делегации считают продолжение собеседований полезным, и третий богословский диалог состоится в Советском Союзе.

Делегация Русской Православной Церкви выражает сердечную благодарность Союзу Евангелических Церквей в Германской Демократической Республике и всем принимавшим делегацию за братскую любовь и гостеприимство, оказанные ей во время пребывания в Германской Демократической Республике.

**Делегация Русской Православной Церкви:**  
**ФИЛАРЕТ**, митрополит Киевский и Галицкий,  
Патриарший Экзарх Украины;  
**ВЛАДИМИР**, архиепископ Дмитровский,  
ректор Московской духовной академии;  
**GERMAN**, епископ Виленский и Литовский;  
профессор протоиерей Василий **СТОЙКОВ**;  
протоиерей Михаил **ТУРЧИН**;  
**А. БУЕВСКИЙ**;  
профессор **К. СКУРАТ**;  
доцент **К. КОМАРОВ**.

## ТЕЗИСЫ ДОКЛАДОВ

профессора протоиерея В. Стойкова и профессора Г. Хауфе на тему «Реальность Царства Божия по Евангелию от Матфея гл. 12, 22—28»

Содержание докладов и дискуссий на эту тему определило общность взглядов в следующих пунктах:

1. Царство Божие — это действующая в истории духовная реальность, которая не поддается точному определению. Оно превышает человеческого разума, и поэтому в рассуждении о нем можно описывать при помощи образов и сравнений лишь отдельные его аспекты.

2. Хотя Царство Божие от создания мира находится в плане Божественного Домостроительства, но только с пришествием Христа, Который является средоточным проявлением Божия снисхождения к людям, оно вошло в мир.

3. Действующее уже ныне Царство Божие, подобно семени, возрастает до времени своего эсхатологического завершения рядом с плеведами зла как в отдельной личности, так и в человеческих объединениях. Это должно побуждать христиан подходить к окружающему миру не только критично, но и с надеждой.

4. Царство Божие шире пределов Церкви, но сознательное приближение к нему совершается в Церкви.

5. Для христиан Царство Божие немыслимо без обращения к Единому Господу и Спасителю Иисусу Христу. Однако это не означает, что стоящие вне Церкви люди не могут творить добра, соответствующего частичным ас-

пектам Царства Божия. Наоборот, христиане должны заботиться о том, чтобы самим всегда оставаться верными Царству Божию и чтобы неблагоприятным поведением не преграждать в него путь другим людям.

6. Став реальностью в этом мире, Царство Божие не является завершенным состоянием. Ему присущ динамизм, который способствует постоянному преодолению все новых границ, освобождению людей от господства греха и смерти, приводя к владычеству Христа, Его благодати и истинной совершенной жизни в общении с Богом и послушании Ему, в заботе о подлинном благе мира. Православная сторона вместе с тем указывала на участие человека в созидании Царства Божия.

Различие во взглядах на Царство Божие касается вопроса о том, как совершается вхождение в него или приобщение к нему. При обсуждении докладов евангелическая сторона подчеркивала, что человеку только по Божией милости возможно войти в Царство Божие, потому что спасение совершается лишь Божественным вмешательством. Православная сторона, отмечая динамическую природу Царства Божия, в котором действующей силой является Бог, обращала внимание на то, что нельзя отрицать и значения активных устремлений со стороны человека, потому что Царства Божия достигают употребляющие усилия.

Профессор д-р Г. ХАУФЕ

Профессор протоиерей В. СТОЙКОВ

## ТЕЗИСЫ ДОКЛАДОВ

епископа Виленского и Литовского Германа и епископа земельной Церкви Шверин д-ра Генриха Ратке и дискуссии по теме «Царство Божие как настоящая и будущая действительность (Откр. 21, 1—5)»

Содержание докладов и дискуссий на эту тему определилось общностью и согласием взглядов в следующих пунктах:

1. Благовестие о Царстве Божием в Иисусе Христе является центральной темой христианской проповеди. При совместном рассмотрении двух последних глав Откровения Иоанна нам представляется, что Царство Божие есть высшая форма богообщения и общения людей друг с другом.

2. Новый Иерусалим, как он дан в Откровении, является местом особой близости Бога к людям. Это «Град Божий», охватывающий новое небо и новую землю, сверхреальный и в то же время доступный восприятию разумом и чувством.

3. Христос стяжал это Свое Божественное Царство Своею Кровью; оно вечно и всеовершенно.

4. Место, в котором человек совсем близок к Богу, описано как Град Божий. Оно, подобно Новому Иерусалиму, нисходит с неба. Бог действует в нашем мире, Он воздействует на нашу историю. Это решающий момент в земной истории всех людей. Царство Божие действует в истории и движет историей.

5. Реальность Царства Божия заключается в том, что многие поколения людей прошлого,

настоящего и будущего соединены в нем. В ответ на призыв Божий и в ожидании совершенного Царства Божия такие люди проявляют ответственность в стремлении к справедливости и миру.

6. В благовестии о Царстве Божием обещана вечная жизнь людям, находящимся в плену у смерти и тления. Историко-эсхатологическое рассмотрение последних двух глав Откровения помогает нам понять, как вечная жизнь с Богом начинается уже в нынешней жизни, когда человек живет и действует в перспективе Царства Божия.

7. К числу задач Церкви (возвещающих о Царстве Божием) относится необходимость воспитывать и вдохновлять людей для создания вечных ценностей уже здесь, на земле, путем борьбы против всякого зла, всякой несправедливости, всего, что чуждо Царству Божию, и в плане реалистического отношения к обетованиям Апокалипсиса, предостерегая от неоправданного приложения Апокалипсиса к современности. Мы должны в этом мире искать место, где Христос через нас будет действовать подобно закваске.

8. В молящейся общине находим мы в нашем мире место близости к Богу и получаем силу в живой надежде на исполнение обетования Царства Божия.

Епископ д-р Генрих РАТКЕ

Епископ Виленский и Литовский ГЕРМАН



## ТЕЗИСЫ ДОКЛАДОВ профессора Э. Х. Амберга и доцента К. М. Комарова по теме «Царство Божие — Церковь — мир»

Содержание докладов и дискуссий на эту тему определило общность взглядов по следующим пунктам:

1. Евангельское учение о Царстве Божием, как и другие данные в Откровении истины, является центральной темой христианства. В истории христианских Церквей и богословии взгляд на Царство Божие получил различные выражения; неотложность этой темы постоянно проявлялась также и во внебогословских концепциях, например в литературе и философии.

2. Христианское познание Царства Божия обосновано в Священном Писании. При этом благовестие Иисуса Христа о Царстве Божием приобретает особое значение во взаимосвязи между христологией и реальностью.

3. Царство Божие универсально. Оно представляется нам как потустороннее и посто-

стороннее, как современность и будущее и воздействует на ход исторического процесса развития мира и человечества.

4. Понятия о Царстве Божием и Церкви находятся в тесной взаимосвязи, однако они не тождественны. Церковь — это средство Царства Божия на земле. Царство Божие и Церковь — это важная экуменическая тема, поскольку она направлена на единство Церквей в едином Царстве Божием.

5. Царство Божие и мир тоже не идентичны. Царство Божие призывает нас способствовать развитию добра, справедливости, включая и социальную справедливость, мира, взаимопонимания и сотрудничества между народами. На этом пути христиане как «соратники у Бога» (1 Кор. 3, 9) призваны быть ответственными, неленостными «сотрудниками для Царствия Божия» (Кол. 4, 11) в совместной работе со всеми людьми доброй воли.

Профессор Э. Х. АМБЕРГ

Доцент К. М. КОМАРОВ

16 сентября 1976 года, Эрфурт

## Проповедь митрополита Киевского и Галицкого ФИЛАРЕТА на экуменическом богослужении в Эрфуртском соборе 12 сентября 1976 г.

Дорогие братья и сестры! Мы очень рады и благодарим Бога за то, что наше Второе богословское собеседование между богословами Русской Православной Церкви и Союза Евангелических Церквей в ГДР начинается экуменическим богослужением в этом прекрасном соборе г. Эрфурта. Сегодня здесь для общей молитвы собрались католики, протестанты и православные. На пути к вождленному единству, о котором молился Отцу Небесному Господь наш Иисус Христос в Своей первосвященнической молитве, мы стремимся едиными устами и единым сердцем славить и воспевать Спасителя нашего.

Главной темой наших богословских собеседований будет Царство Божие. В Своей проповеди Иисус Христос противопоставлял Царство Божие царству земному, хотя Царство Божие начинается на земле и продолжается в вечной жизни. Царство Божие создается Богом и объемлет небо и землю, то есть все мироздание Божие. «Уготованное от создания мира» (Мф. 25, 34) и восстановленное искупительной кровью Сына Божия, Царство Божие имеет ближайшее отношение к человеку, к его внутреннему миру, к его личности. Это имел в виду Иисус Христос, когда говорил, что Царство Божие «не от мира сего» (Ин. 18, 36), что оно не там или здесь, а «внутри вас есть» (Лк. 17, 21).

Евангелие помогает нам познать самое существо Царства Божия и те средства и пути, которыми оно создается сначала внутри нас, а потом и вне нас. Чтобы приблизить к нашему сознанию существо Царства Божия, Иисус Христос прибегал к сравнениям и уподоблениям.

Он говорил, что Царство Божие подобно сокровищу, скрытому на поле. Нужно усердие, чтобы искать его, необходимо бескорыстие, чтобы, найдя его, продать всё, что имеем, и купить это сокровище. Оно подобно драго-

ценной жемчужине, которую тоже нужно искать и, найдя, ничего не пожалеть, чтобы приобрести ее.

Указанными уподоблениями Господь Иисус Христос хочет сказать, что ничего более ценного и для нас единственного не существует на земле и что приобрести его — значит приобрести всё (Мф. 6, 33), то есть приобрести главное, а остальное само приложится как его следствие. Кроме того, этими уподоблениями Господь хотел сказать, что для приобретения Царства Божия необходимы усилия воли со стороны человека.

В зародыше Царство Божие заложено в человеке от самого рождения. Надо, чтобы зерно Царства Божия произрастало в человеке под воздействием благодати Божией. Незримый процесс внутреннего созревания Царства Божия в человеке не может совершаться без его личного участия и без напряжения всех его духовно-разумных сил, ибо оно «не в слове, а в силе» (1 Кор. 4, 20), и только «употребляющие усилие восхищают его» (Мф. 11, 12).

Царство Божие подобно неводу, в который попадают рыбы разных пород и размеров. Оно подобно полю, на котором совместно произрастают пшеница и плевелы. Оно подобно также пиру, на который призываются люди разных духовных состояний и общественных положений.

Этими уподоблениями Иисус Христос учит, что вход в Царство Божие открыт для всех людей, открыт здесь, на земле, и лишь за гробом в конце времен будут отделены плевелы от пшеницы, будут отсортированы рыбы, то есть нераскаянные, злостные грешники не будут допущены к Христовой трапезе.

Самый призыв в Царство Божие, призыв на пир Христовой любви постоянно звучит в сердце человека, пробуждает его и напоминает, что никогда не поздно покаяться, испра-

вить свою жизнь и пред лицом Божиим стать доброй пшеницей, отобранной рыбой и чадом Божиим в белой, чистой, брачной одежде.

Царство Божие — духовное царство. Оно есть царство духа, света, истины, мира, любви, свободы и благодати. Оно есть царство обновленной и преображенной во Христе личной и общественной жизни. О нем так сказал апостол Павел: «Царствие Божие не пища и питие, но праведность и мир и радость во Святом Духе» (Рим. 13, 17). Такое Царство заповедал нам Иисус Христос.

Стремление к Царствию Божию предполагает также стремление к справедливым соци-

альным отношениям, к миру между людьми и народами. Призванные в Царство Божие не должны замыкаться в себе и в своей среде, а участвовать в помощи всем людям, ищущим спасения и нуждающимся в братском участии.

Иисус Христос заповедал нам молиться о пришествии Царства Божия: «Да придет Царствие Твое» (Мф. 6, 10).

Будем же, возлюбленные братья и сестры, не только молиться, но и трудиться над тем, чтобы Царство Божие пребывало в наших сердцах, среди людей и обществ, чтобы мир и справедливость царствовали на земле. Аминь.

## Слово епископа д-ра Вернера КРУШЕ на екуменическом богослужении 12 сентября 1976 года

Дорогие братья и сестры! Для открывающегося завтра богословского собеседования между полномочными представителями Русской Православной Церкви и Союза Евангелических Церквей в ГДР будет иметь немаловажное значение тот факт, что вступлением к нему послужил екуменический час молитвы в католическом соборе. Богословское постижение возможно только в молитвенной обстановке; богословское собеседование, которое ведут одна с другой две Церкви, живет тем, что оно овеяно молитвой екуменического христианства. Мы просим вас, дорогие братья и сестры, сопровождать и окружать нас в предстоящие дни вашими молитвами.

Сейчас, в этот екуменический час, мы слушали голос Христа, созывающий всех воедино, и едиными устами призывали Бога в молитве и хвалении. И хотя мы еще не можем вместе совершать Евхаристию, мы всё же соединились друг с другом на предельных глубинах благодаря совместному слушанию апостольского слова и совместной молитве. И если мы сейчас к тому же вместе принимаем благословение, то в силу всего этого с нами и над нами совершается нечто новое: между нами как отдельными христианами и как Церквями происходит явления, уже необратимые. Огненные мы уже не можем более жить друг без друга — не говорю уже друг против друга. Уста, которые совместно испове-

дали Иисуса Господом, уже не могут более пренебрежительно говорить друг о друге и друг с другом, — они могут теперь говорить друг о друге с любовью и уважением. Руки, которые совместно складывались в молитве, никогда более не смогут подняться друг против друга, — они свободны для того, чтобы делать добро друг другу. Глаза, которые встречались друг с другом под сенью креста, уже никогда не смогут не заметить другого — они могут только радоваться, видя его. Мы знаем теперь: мы были бы ошутимо беднее друг без друга. Как хорошо, что мы здесь собрались, с особым отпечатком своей жизни, со своим особым духовным профилем: православные с их восточной духовностью, католики с их строгой церковностью, евангелики с их критическими вопросами об истине, харизматические группы с их светлой радостью и глубокой серьезностью личного освящения, группы, поглощенные социальной деятельностью, с их сердцами, пламенеющими любовью к заброшенным или раздавленным жизнью братьям. Там, где едиными устами возносится хвала Богу, многообразие уже не вызывает страха или растерянности, — оно несет с собой счастье и обогащает. И там, где благословляет Бог, Его полнота изливается чрез все границы и пропасти. Примем же теперь Его благословение.

## Речь епископа д-ра Вернера КРУШЕ перед открытием собеседования 13 сентября 1976 года

Ваши Высокопреосвященства! Высокочтимые и дорогие братья во Христе! Мы стоим перед открытием второй сессии богословского собеседования между полномочными представителями Русской Православной Церкви и Союза Евангелических Церквей в Германской Демократической Республике. Этот новый круг собеседования получит название «Загорск-II». Когда в 1974 году мы закончили первое собеседование между нашими Церквями в Троице-Сергиевой Лавре в Загорске, единодушным желанием всех участников было продолжить его. Мы благодарны руководителям наших Церквей за то, что они исполнили эту просьбу и решили продолжить начало собеседования, за то, что они одобрили разработанную совместно с Патриаршим Экзархом Средней Европы, нашим дорогим и любимым братом митрополитом Берлинским Филаретом тематику «Царство Божие как настоящая и будущая действитель-

ность» и назначили с обеих сторон участников этого собеседования. Мы подготовились к собеседованию богословски и духовно, а также в отношении внешних его рамок, — и вот, мы можем начинать.

Я хочу от всего сердца приветствовать вас, многоуважаемые и дорогие братья из Русской Православной Церкви, здесь, в бывшем монастыре августинцев в Эрфурте. Мы радуемся общению с вами в размышлении над тайной Царства Божия и в молитве о его пришествии. Мы осмеливаемся с полной уверенностью рассчитывать на то, что в нашей совместной богословской работе и совместной молитве мы что-то познаем о действительности Царства Божия, которое, по апостолу Павлу, есть «праведность и мир и радость во Святом Духе» (Рим. 14, 17).

Мы долго размышляли, где нам провести это собеседование, и наконец остановились на этом месте, здесь, в Эрфурте. Мы счи-

тали, что здесь мы найдем достаточную тишину, чтобы сосредоточенно и интенсивно прислушаться к слову Божию и к голосу братьев, и что одновременно мы будем окружены пульсирующей жизнью большого города, так что уже самое место нашего собеседования будет напоминать нам о том, что Царство Божие, гражданами которого мы являемся (Флп. 3, 20), и мир, в котором мы живем, имеют отношение одно к другому. В Загорске мы отметили как особенность именно этого двустороннего собеседования, что здесь вступают в диалог веры и любви две Церкви, которые представляют различные традиции христианства и которые в то же время существуют в общем социальном контексте социалистического содружества государств. Мы — евангелические участники этого диалога — не можем закрывать глаза на то, что в западной традиции существовала великая схема Августина о Граде Божием и земном граде, средневековая теория о двух сестрах, учение Лютера о двух правлениях Божиих и учение Карла Барта о царском владычестве Христа над всеми сферами и что они оказали влияние на наше богословское мышление; и вы — православные участники этого собеседования — также, конечно, сознаёте, что существовала византийская схема симфонии между духовной и светской властью, которая в Загорске была подвергнута критике в широко задуманном докладе профессора протопресвитера Виталия Борового.

Однако тематика докладов показывает, что мы не собираемся просто останавливаться на различных традициях, но с нашим богословским мышлением, впитавшим в себя наши различные традиции, хотели бы заново прислушаться к свидетельству Священного Писания и услышать, каким образом нам надлежит сегодня как Церквам в социалистическом обществе возвещать благую весть о Царстве, где «сияет мир и радость», где правда живет, и как мы должны поступать в соответствии с этим благовестованием.

Нам надо будет непрестанно испрашивать содействия Святого Духа, чтобы мы могли терпеливо, с готовностью и чутко слушать друг друга, дабы действительно понять друг друга, чтобы наш слух уловил даже тихие тона и осторожные вопросы, чтобы мы могли доверчиво открываться друг другу и откровенно говорить друг с другом, и чтобы в эти дни мы пришли к каким-то общим взглядам, пониманию и опыту, которые убедили бы нас в нашей общности во Иисусе Христе и сделали бы наше свидетельство ми-



**Митрополит Киевский и Галицкий Филарет и епископ Вернер Круше (в первом ряду) с членами делегации направляются в католический кафедральный собор г. Эрфурта на экуменическое богослужение**

ру единодушным и убедительным, «так как благовестование о Христе является важнейшей задачей Церкви, которая ей неотъемлемо присуща (Мф. 28, 19—20) и в выполнении которой ее никто не может заменить» (Послание Священного Синода Русской Православной Церкви о V Ассамблее ВСЦ).

Мы ведем это собеседование как Церкви — члены Всемирного Совета Церквей и Конференции Европейских Церквей. Если в этом собеседовании о действительности Царства Божия мы продвинемся вперед по пути совместного узнавания и понимания другого, если углубится наше взаимное доверие и мы переживем совместный духовный опыт, — это отразится на экуменическом братстве Церквей, к которому мы принадлежим. И одновременно это окажет благотворное влияние на отношения между народами и государствами, в которых мы живем, за благо которых мы сознаём себя ответственными и которым мы окажем наилучшую услугу именно тогда, когда будем искать «прежде Царствия Божия и правды Его» (Мф. 6, 33).

## Визит иерархов Ортодоксальной Сирийской Церкви Индии

С 13 по 23 июля 1976 года в Советском Союзе в качестве гостей Русской Православной Церкви находились представители Ортодоксальной Сирийской Церкви, Католикосата Востока, Индия. В состав делегации входили митрополит Теофинос Филиппос, епархия Ангамали, штат Керала, митрополит Остафиос Мондавелл, епархия Ниранам, того же штата, и митрополит Теодосиос Кайялат, епархия Мадраса.

До последнего времени Ортодоксальная Сирийская Церковь в территориальном отношении ограничивалась штатом Керала. Однако в настоящее время за пределами этого штата уже имеются три новых епархии: Бомбейская, Мадрасская и Делийская, которые образовались в 1975—1976 годах. Всего Малабарская Церковь насчитывает 12 епархий, из них 9—в штате Керала, а 3—за его пределами — в Бомбее, Дели и Мадрасе (в епархию Мадрас входит также и Бхилаи). В епархии Ангамали у митрополита Мар Теофиноса Филиппоса насчитывается 120 приходов, в епархии Ниранам у митрополита Мар Остафиоса Мондавелла — 98 приходов.

Митрополит Мар Теофинос был ректором Богословской семинарии в Коттайме, теперь его сменил на этом посту митрополит Павел Мар Григориос, а проректором является по-прежнему митрополит Мар Остафиос. Митрополит Мар Теодосиос возглавляет миссионерский центр. В его епархии имеется также женский монастырь, который возник совсем недавно, а также приют для сирот.

12 июля, накануне отлета в Советский Союз, делегацию иерархов Ортодоксальной Сирийской Церкви Индии и Предстоятеля Церкви Святейшего Католикоса Мар Фому Матфея I и митрополита Павла Мар Григориоса приняла Премьер-министр Индии г-жа Индира Ганди. Она была рада узнать о предстоящем визите делегации Малабарской Церкви в Советский Союз и пожелала ей успеха в этой поездке. Госпожа Индира Ганди узнала также о том, что Святейший Патриарх Московский и всея Руси Пимен пригласил Католикоса Василия Мар Фому Матфея I посетить Русскую Православную Церковь и что Святейший Католикос принял это приглашение и посетит Советский Союз в конце сентября 1976 года.

За время пребывания в Советском Союзе высокие гости Ортодоксальной Сирийской Церкви неоднократно встречались с иерархами, духовенством и верующими Русской Православной Церкви, говорили о крепнущих связях между двумя Церквями и о крепнущей дружбе между Советским Союзом и Индией, о недавнем визите в Советский Союз Премьер-министра Индии г-жи Индиры Ганди. В братских беседах отмечалось, что с каждым взаимным визитом становится все яснее, что обе наши Церкви близки одна к другой и что недалеко то время, когда они придут к желанному единству.

Делегация Ортодоксальной Сирийской Церкви прибыла в Советский Союз с намерением провести летний праздник Преподобного Сергия Радонежского в Загорске. Соответствующим

образом и была построена их программа. До 18 июля индийские гости ознакомились с достопримечательностями Москвы, посетили храмы, присутствовали за богослужениями, осмотрели Третьяковскую галерею с ее собранием древних русских икон. Они посетили мавзолей В. И. Ленина. Затем иерархи побывали в Киеве, присутствовали на богослужении во Владимирском кафедральном соборе, имели встречи с митрополитом Киевским и Галицким Филаретом, Патриаршим Экзархом Украины, посетили Флоровский женский монастырь, Киево-Печерскую Лавру, Софийский собор, Покровский женский монастырь.

18 июля иерархи Ортодоксальной Сирийской Церкви прибыли в Троице-Сергиеву Лавру на торжества празднования памяти Преподобного Сергия Радонежского. Они присутствовали в Успенском соборе за Божественной литургией, которую совершали Блаженнейший Папа и Патриарх Александрийский и всей Африки Николай VI и Святейший Патриарх Московский и всея Руси Пимен в сослужении сонма архиереев и клириков Александрийской и Русской Церквей. Гости молились за богослужениями в различных храмах Лавры. После молебна на лаврской площади индийские иерархи были приняты Святейшим Патриархом Московским и всея Руси Пименом в лаврских патриарших покоях и участвовали в праздничной трапезе.

После торжеств в Загорске гости отправились в Псков. В первый день своего пребывания в Пскове делегация Ортодоксальной Сирийской Церкви посетила Пушкинские горы. О пушкинских местах гости отзывались, как о самых красивых, а самого Пушкина сравнивали с великим индийским писателем Рабиндранатом Тагором.

На следующий день иерархи посетили Псково-Печерский монастырь и присутствовали за Божественной литургией, которую возглавил митрополит Псковский и Порховский Иоанн. После богослужения они были приглашены на братскую трапезу. Затем гости ознакомились с монастырем, посетили пещеры, святую гору и другие достопримечательности обители. На приеме у наместника монастыря архимандрита Гавриила гостей вновь приветствовал митрополит Псковский и Порховский Иоанн, который пожелал им доброго пути в Москву и счастливого возвращения на родину.

Перед отъездом гостей из Москвы митрополит Тульский и Белевский Ювеналий, председатель Отдела внешних церковных сношений Московского Патриархата, устроил в их честь прощальный прием, на котором митрополит Ювеналий и митрополит Мар Теофинос обменялись речами. В них выражалась надежда, что братские отношения между Ортодоксальной Сирийской Церковью, Католикосатом Востока и Русской Православной Церковью будут и в дальнейшем плодотворно развиваться, приближая установление единства между ними и способствуя укреплению дружбы между советским и индийским народами.



Второе богословское собеседование представителей Русской Православной Церкви и Союза Евангелических Церквей в ГДР состоялось в Эрфурте с 12 по 16 сентября 1976 года. На верхнем снимке: в зале заседаний. Внизу: участники богословского собеседования в Августинском монастыре г. Эрфурта.

К стр. 50





28—30 сентября 1976 года в Москве проходило заседание Международного подготовительного комитета Всемирной Конференции: Религиозные деятели за прочный мир, разоружение и справедливые отношения между народами. На верхнем фото: в зале заседания; выступает председатель Комитета митрополит Тульский и Белевский Ювеналий. На нижнем фото: пресс-конференция участников заседания.

К стр. 38



## Житие преподобного отца нашего Иоанна Дамаскина

(к 1200-летию со дня рождения)

*В память вечную будет праведник*

Время не стирает в памяти людей имена великих угодников Божиих. В их сонме яркой звездой сияет имя преподобного отца нашего Иоанна Дамаскина<sup>1</sup>, пламенного ревнителя истины Христова учения. Святая Церковь, по достоинству оценивая и прославляя его заслуги, называет его «истинным наставником Православия, учителем благочестия и чистоты, свечильником вселенной, монашествующих Богодухновенным одобрением, учениями своими всех просветившим, церковным песнописцем, врагов низложителем, взявшим оружие — Крест Господень, отразившим своими писаниями еретические лжеучения и теплым предстателем к Богу».

Преподобный Иоанн Дамаскин родился в 776 году в столице Сирии — Дамаске, в семье именитой и благочестивой. А надо сказать, что в VII веке Сирия была покорена магометанами, сарацинами или агарянами, и Дамаск стал резиденцией арабских калифов-мусульман. Родители преподобного Иоанна Дамаскина, находившиеся под покровом Божиим, снискали благоволение магометан, как Иосиф — египтян и Даниил — Вавилонян. Хотя сам калиф Абд-Альмалик (685—705) и был ярым противником христиан, но отца Иоанна Дамаскина, Сергия, не притеснял и давал ему полную свободу в исповедании Христианской веры.

Отец Иоанна был одним из влиятельнейших лиц города Дамаска. Калиф приблизил его к себе, поставил «городским судиею и начальником народных построек».

Пользуясь большим доверием арабов и расположением калифа, Сергий делал много добра для христиан «Родители Иоанна, — говорит святитель Димитрий, — были в Дамаске среди агарян, как светильник в ночи, как семя во Израиле, как искра в пепле. Для того они и сохранены были Богом, чтобы через них возгорелся в Церкви Христовой светильник, ясно светящий всему миру, — блаженный Иоанн Дамаскин» (там же). Отец Иоанна хотел дать своему сыну не только светское образование, но и привить ему христианское благочестие: пробудить в его сердце веру и любовь к Священному Писанию, возрастить в его душе кротость и страх Божий и поэтому он и искал для сына учителя — ученого и богобоязненного мужа. И Господь послал ему достойнейшего наставника — ученого и благочестивого монаха Косму из Калабрийского монастыря в Италии. Вместе с другими христианами он был захвачен в плен дамасскими разбойниками, которые совершали набеги на соседние страны. Местных жителей брали в плен — одних продавали, других предавали смерти. Сознывая безнадежность своего положения, Косма безутешно плакал. Благочестивый Сергий, искренне сочувствуя его горю, пы-



тался утешить старца, но оказалось, что инок плачет не потому, что боится смерти, а потому, что не успел никому передать своих богатейших знаний. Инок говорил: «Я при помощи Божией изучил риторику, диалектику, физику, философию, преподаванию Аристотелем и Платоном<sup>2</sup>, знаю землемерие и музыку, изучил движение небесных тел и течение звезд, так что от красоты творения и его премудрого устройства пришел к более ясному познанию Самого Творца; а также изучил составленное греческими и римскими богословами учение о тайнах Православия. И плачу я о том, что явлюсь пред Господом, — как дерево, не принесшее плода, и как раб, сокрывший в земле талант господина своего (Мф. 25, 15)».

Сергий обратился к сарацинскому князю с просьбой позволить ему взять пленника в свой дом. Таким образом, инок Косма стал учителем и духовным наставником двух сыновей Сергия: родного — Иоанна и приемного сына (сироты из Иерусалима), тоже по имени Косма<sup>3</sup>. Свои обширные и разносторонние знания, все свое духовное богатство инок Косма усердно передавал своим воспитанникам. Оба отрока были разумны, трудолюбивы, любознательны, усердны. Святитель Димитрий Ростовский писал: «Иоанн, как орел, парящий по воздуху, постигал высокие тайны учения, а Косма, как корабль быстро несущийся при попутном ветре, скоро постигал глубины мудрости»<sup>4</sup>. Благодаря своим дарованиям и ревности они в короткое время изучили грамматику, арифметику, физику, астрономию, труды древних мыслителей, особенно Аристотеля, поэзию. Особенно ревностно изучали они Священное Писание, творения святых отцов и учителей Церкви. Таким образом, под руководством ученого и благочестивого монаха отрок Иоанн получил самое полное по тому времени образование, о чем свидетельствуют его многочисленные Богодухновенные сочинения. Вместе с тем он преуспевал и в добром житии, образец которого видел в своем наставнике и родном отце. Он не гордился своими успехами и мудростью, но, познавая науку, становился смиреннее. «Как дерево плодovitое, чем больше возрастет плодов, тем ниже приклоняется к земле ветвями, так и Иоанн, чем более преуспевал в мудрости, тем менее о себе думал и умел укрощать в себе суетные мечтания юности и помышления страстные, душу же свою, как светильник, наполненный елеем, возжигал огнем Божественного желанья» (там же).

Ученый монах Косма, окончив обучение отроков, удалился в Лавру преподобного Саввы Освященного и пребывал в ней до кончины.

Через несколько лет умер и отец Иоанна Сергей. Дамасский калиф, ценя ум и образованность Иоанна, назначил его первым министром и ближайшим советником. Неохотно Иоанн ступил на это поприще. Исполняя государственные обязанности, он никогда не забывал о высшем служении, к которому был призван, — Иисусу Христу и Святой Церкви. Иоанн всегда старался быть верным Христовой истине. Он говорил: «Истина Христова дороже для меня всего на свете, дороже самой жизни; готов я с нею жить, но с радостью готов и умереть за нее... В этой ревности за веру Христову я и полагаю надежду моего спасения. Что бы со мною ни случилось, но я никогда не заброшу вверенный мне от Господа талант знания и слова»<sup>5</sup>. Будучи еще человеком светским, Иоанн писал богословские сочинения, в которых проповедовал истинное христианское учение, обличая всякую ложь, заблуждения, ереси.

Иоанн Дамаскин был современником первых двух византийских императоров-иконоборцев: Льва III Исавра и Константина V Копронома. Во времена царствования императора Льва III Исавра (717—741) в Греции возникла и распространилась новая иконоборческая ересь. «Началось жестокое гонение на Церковь Христову, напоминающее собой ужасы языческих гонений на христиан первых трех веков»<sup>6</sup>.

Когда слух об этом дошел до Иоанна, он,

пламенея ревностью, «взял меч Слова Божия и возвысил свой голос в защиту Церкви»<sup>7</sup>.

Он направил несколько посланий Константинопольскому патриарху и народу, в которых призывал твердо стоять за истину Христова учения и раскрывал догматы иконопочитания на основании Священного Писания, Священного Предания и в соответствии со здравым смыслом. Послания Иоанна немощных поддерживали, сильных укрепляли, многих противников святых икон отвращали от нечестия.

Византийский император Лев III Исаврянин, узнав об этих посланиях и влиянии их на народ и не имея возможности употребить свою власть против их автора, прибегнул к хитрости и клевете — известил дамасского калифа, будто Иоанн намерен предать город Дамаск в руки греков и представить изменническое письмо, подделанное искусным писцом под почерк Иоанна. Калиф поверил клевете. Не разобрав дела и не выслушав Иоанна, повел отсечь ему правую руку и повесить ее в городе для устрашения других.

Истекая кровью, Иоанн просил калифа вернуть ему кисть усеченной руки. Калиф не отказал страдальцу. Иоанн затворился в своей келлии, приложил кисть к суставу, пал перед иконой Божией Матери и, преисполненный сердечной веры и любви, со слезами просил Ее об исцелении во имя защиты Православия и поражения усиливающейся иконоборческой ереси.

После долгой молитвы Иоанн уснул и увидел во сне Пречистую Богоматерь, говорившую ему: «Рука твоя теперь здорова, не скорби об остальном, но усердно трудись ею, как обещался Мне; сделай ее тростью скорописца».

Проснувшись с исцеленной рукой, на которой осталась только метка в виде красной нити, Иоанн возрадовался духом, прославлял и благодарил Господа и Матерь Его, воспевая песнь: «Десница Твоя, Господи, прославилась в крепости» (Исх. 15, 6).

В знак величайшей своей благодарности к Богоматери за чудесное исцеление и в память об этом благодатном событии Иоанн подписал третью руку к иконе своей Целительницы, отчего она впоследствии получила название «Троеручицы»<sup>8</sup>.

Калиф был потрясен чудом, убедившим его в коварстве императора Льва Исаврянина и невиновности Иоанна. Он настойчиво предлагал Иоанну занять прежнюю должность, но Иоанн более чем всегда тяготился теперь властью и богатством, ибо испытал на себе явление чудодейственной силы Божией. Голос Божий призывал его к совершеннейшей христианской жизни и подвигам монашеского жития. «Возжелав лучше страдать с людьми Божиими, нежели наслаждаться временною сластью почестей»<sup>9</sup>, Иоанн решил все оставить, удалиться от мира и стать иноком. С трудом Иоанн упросил калифа позволить ему поступить по своей воле. Раздав свое имущество бедным, он отправился в Иерусалим поклониться святым местам и испросить себе Божие благословение на подвиг иноческой жизни. Из Иерусалима Иоанн пошел в известную тогда Лавру преподобного Саввы Освященного, где был принят в число иноков. Имя Иоанна было уже давно известно в Лавре, так как его богословские труды славятся во всем христианском мире. По уставу Лавры, принимающий монашество поручался водительству опытного



в духовной жизни старца. Нелегко было игумену найти наставника для Иоанна. Один за другим отказывались смиренные иноки руководить Иоанном, считая его выше себя. Наконец, один старец-аскет, простой нравом, но мудрый согласился быть его наставником. Зная, что смирение — основа христианских добродетелей, и опасаясь, что высокие дарования вселят в Иоанна гордость, старец потребовал от него полного отречения от собственной воли. Иногда, искушая Иоанна, старец давал ему необычные испытания. Так, однажды он послал Иоанна в Дамаск продавать корзины. И вот, бывший дамаский министр, теперь в бедной монашеской одежде, отправился в город, которым некогда управлял. Старец повелел также пребывать в молчании и ничего не писать. Для Иоанна это было поистине трудное послушание, но он во всем проявлял величайшее смирение, покорность и послушание, исполняя волю старца *без гнева и сомнения* (1 Тим. 2, 8).

Однажды в Лавре у одного инока скончался родной брат; скорбящий усердно просил Иоанна написать в утешение его печали надгробную песнь. Иоанн долго отказывался, помня заповедь старца, но, будучи умолен страждущим, составил высокопоэтические умиленные надгробные тропари. «Кая житейская сладость...», «Вся суета человеческая...», «Человецы, что все мятятся...» и прочие, так называемые «Самогласны». Все они впоследствии вошли в чин погребения усопших и упо-

творяются в Православной Церкви до настоящего времени. Иоанн поступил так по велению своего сердца, но нарушил заповедь старца и был изгнан из келлии. «Тут Иоанн вспомнил изгнание Адама из рая за непослушание и горько заплакал перед келлией старца, как некогда Адам перед раем»<sup>10</sup>. Иоанн долго умолял старца простить его грех послушания. Старец склонился на просьбу его, но назначил своему ученику тяжелую епитимию. Иоанн с радостью исполнил волю своего наставника, и мудрый старец вновь принял Иоанна в свою келлию, преподав своему ученику важный урок на пути христианского совершенствования.

Спустя немного времени Мать Божия, Владычица мира, в ночном видении явилась старцу и сказала: «Зачем заградил ты источник, из которого должна истекать вода сладкая и изобильная. Дай ей течь, и она напоит вселенную. Отверзи уста Иоанну, и он напишет догматы православной веры, обличит еретические лжеучения»<sup>11</sup>.

Утром старец сказал Иоанну: «О, чадо послушания Христова! Открой уста твои и возвести вселенной, что Дух Святой начертал на твоём сердце, ибо много славного мне сказала о тебе Богоматерь. Меня же, молю, прости за то, что я тебе был препятствием по своему неведению» (там же). И святой воспел дивные ирмосы Царице, Преподобной Владычнице Богородице: «Отверзу уста моя, и наполнятся духа...»



Молебен преподобному Иоанну Дамаскину в храме Покрова Божией Матери в Москве

Преподобный Иоанн посвятил себя с тех пор составлению церковных песнопений и научно-богословских сочинений, которые отводят ему почетное место среди великих отцов Церкви Христовой.

В творениях преподобного Иоанна Дамаскина вполне выявилась его разносторонняя образованность.

Изучение философии Аристотеля образовало в нем отчетливого мыслителя. Изучение физики дало ему способность наблюдения и познания вселенной, поведывающей о Творце своем, а опытно-психологические знания дали ему познания о душе человеческой. В своих творениях он доказывает необходимость и важность научных знаний для христиан, как и апостол Павел, учит: «Всё испытывайте, хорошего держитесь» (1 Фес. 5, 21).

В своих многочисленных сочинениях он является догматиком-систематиком, полемистом, историком, философом, оратором, апологетом и церковным поэтом. Он первый систематизировал точное изложение православной веры — так называемое «Догматическое богословие»<sup>12</sup>. Руководствуясь этой книгой, каждый может уяснить предмет своей веры и то, как должно истинно верить<sup>13</sup>.

Перу преподобного Иоанна Дамаскина принадлежит много церковно-богослужбных книг. Укажем на некоторые из них: Октоих — воскресные и будничные службы, разделенные на 8 гласов. Пасхальный канон и вся Пасхальная служба. Каноны на праздники Господские, Богородичные, в честь пророков, апостолов, святителей, преподобных и мучеников. Преподобный Иоанн создал всего 64 канона, тропари и молитвы, написал жития святых, проповеди, сочинения, направленные против еретиков, особенно против иконоборцев, и много душеполезных сочинений. Произведения преподобного Иоанна Дамаскина получили всемирную известность. По сей день Святая Церковь утоляет жажду духовную чад своих Богодухновенными творениями этого подвижника веры.

Молва о добродетельной жизни, подвижничестве и учености Иоанна распространилась далеко за пределы Лавры преподобного Саввы Освященного, в которой созданы основные его творения. Патриарх Иерусалимский Иоанн V, призвав, рукополюжил его во пресвитера Иерусалимского храма Воскресения Христова. С амвона этого храма преподобный Иоанн с ревностью учил народ истинам Православной Веры. После кончины Иерусалимского патриарха (в 735 г.), уклоняясь от мирской славы, он опять возвратился в любимую обитель преподобного Саввы Освященного и, уединившись в своей келии, с еще большим усердием занялся писанием Божественных книг. Преподобный Иоанн пересмотрел и дополнил прежде написанные им труды, а также Иерусалимский устав, составленный преподобным Саввой Освященным, и Месяцеслов, обобщил важнейшие учения о Боге и человеке.

Преподобный Иоанн, долго и много потрудившийся в иноческих подвигах и трудах, важных для Церкви Христовой, достиг святости; он скончался в глубокой старости и был погребен в Лавре, возле раки основателя ее — преподобного Саввы Освященного.

При императоре Византийском Андронике II Палеологе (1282—1328 гг.) святые мощи его перенесены были в Константинополь.

Во имя преподобного Иоанна Дамаскина в

России строились храмы и приделы. Один из таких приделов находится в Покровском храме г. Москвы.

В выписи 1681 года указывается, что придел в честь преподобного Иоанна был построен по усердию дьяка Ивана Рогозина<sup>14</sup>. Иконостас в приделе преподобного Иоанна двухъярусный, из искусственного мрамора, сделанный в 1879 году. Иконы в иконостасе написаны иконописцем С. Ф. Коневым<sup>15</sup>. Новый антиминс в этот придел выдан Святейшим Патриархом Пименом в 1971 году. Запись на нем свидетельствует: «...В церковь Покрова Божией Матери, что в Лыщиковом переулке г. Москвы, в придел во имя Преподобного Иоанна Дамаскина». С правой стороны царских врат придела, под левым арочным сводом, находится в киоте чтимая икона преподобного Иоанна Дамаскина.

На свитке, который держит преподобный, написано: «Братие возлюбленные, имейте смерть пред очима всегда и страх Божий в сердцах своих. Помышляйте в себе суд и геенну. Смирим себя постом и молитвою, и умерщвлением плоти». Глава его покрыта платом, в который была завернута усеченная кисть руки Иоанна. Этот плат он носил до самой кончины в память о чудесном исцелении Божией Матерью.

Пред чтимым образом преподобного Иоанна Дамаскина по воскресным дням за вечерним богослужением служитя акафист с водосвятием.

## ПРИМЕЧАНИЯ

<sup>1</sup> Память преподобного Иоанна Дамаскина — 4 декабря.

<sup>2</sup> Греческий философ IV века до Рождества Христова.

<sup>3</sup> Впоследствии епископ Маюмский и знаменитый составитель канонов. Память его 12 октября.

<sup>4</sup> Святитель Димитрий Ростовский. М., 1906, с. 101.

<sup>5</sup> Цит. по кн. проф. А. А. Царевский. Святой Иоанн Дамаскин как православный богослов и церковный христианский песнопевец. Изд. 2-е. Казань, 1901, с. 10.

<sup>6</sup> Д. И. Протопопов, Жития святых. Т. 12. М., 1885, с. 76.

<sup>7</sup> Святой Иоанн Дамаскин. СПб., 1876, с. 12.

<sup>8</sup> Высший покров над Афоном. СПб, 1871, с. 38. Праздники чудотворных икон Пресвятой Богородицы. М., 1905, с. 150.

<sup>9</sup> Филарет, архиепископ Черниговский и Нежинский. Историческое учение об отцах Церкви. Т. 3. СПб, 1859, с. 255.

<sup>10</sup> Святитель Димитрий Ростовский. Жития святых. М., 1906, с. 111.

<sup>11</sup> Д. И. Протопопов. Жития святых. Т. 12. М. 1885, с. 83.

<sup>12</sup> Протоиерей И. Бухарев. Жития всех святых. М., 1916, с. 616.

<sup>13</sup> См. в «Журнале Московской Патриархии», 1976, № 7, с. 68—72.

<sup>14</sup> Священник Филарет Поспелов. Историческое описание церкви Покрова Пресвятой Богородицы, что на Лыщиковой горе, на Землянке, в Москве, М., 1887, с. 37—38.

<sup>15</sup> Конев, ученик известного живописца Рогожкина.

## Митрополит Киевский Петр, Святитель Московский

21 декабря (3 января) исполняется 650 лет со дня преставления великого Святителя Земли Русской митрополита Петра. Почитание Святителя, начавшееся вскоре после его кончины, с каждым годом возрастало, принимало новые формы. Особенно чтили Святителя в Москве. Это и не удивительно — ей Святитель предрек великое будущее. Обращаясь к Московскому князю Иоанну Даниловичу Калите, он сказал: «Аще, сыну, послушаеши мене, и храм Пречистыя Богородицы воздвигнеши въ своем граде, и сам прославишися паче всех князей, и сынове, и внуцы твои в роды, и град сей славен будет во всех градах русских, и Святители поживут в нем, и въздут руки его на плеща враг его, и прославится Бог в нем, еще же и мои кости в нем положени будут»<sup>1</sup>. Духовное завещание Святителя, дошедшее до нас в составе его жития, является своеобразным «благовещеньем» Москве. Оно запечатлевает важнейший его святительский подвиг — духовное собрание христиан Руси вокруг Москвы во времена вражды, ненависти и междоусобной брани. В зарождающейся Москве Святитель прозрел мощь, которая объединила земли русские, покончила с братоубийственными войнами, сплотила народ русский в борьбе с Ордой за национальную независимость.

Святитель Петр родился в прикарпатском Галиче в XIII в. во времена князя Данила Романовича Галицкого (убит в Орде в 1245 г.). О семье Святителя сохранилось мало сведений: известно, что отца его звали Федором, «Благоверная», по свидетельству жития, мать его незадолго до рождения сына видела в чудесном сне агнца в цветах, которого держала на руке...

С 7 лет Петр начал учиться грамоте, а в 12 лет поступил в монастырь, где смиренно трудился в поварне, «и воду нося на всю братью и дрова на свою раму» (с. 308). В монастыре он научился иконному письму и, «бысть иконник чуден», написал «образ Господа нашего Иисуса Христа, Святыя Богородицы, пророк и апостол, мученик и святых» (с. 308). Его прилежание к посту и молитве, труду и милостыне вызывали всеобщее благоговение. Молодой подвижник испытывал

настоятельную потребность в отшельническом уединении. Он удалился на реку Рату и здесь «постави церковь Святаго Спаса», но вскоре к нему пришла братия, и «сотвори» он монастырь, «уча о спасеньи душ их» (с. 308). Часть современного села Дворцы, что на месте бывшего монастыря, по церкви Спас-Преображения, называется Спасской. Лес на правом берегу реки Раты называют «Петровым лесом». Здесь, по преданию, Святитель срубил себе келью. Сохранились и другие памятные места. Это — «Петров кут» (Петров угол), «Петрова долина», «Петрова полянка». В церкви села Дворцы сохранялось почитаемое местными жителями «древо святителя Петра» — одно из бревен, из которых, как гласит предание, была сложена церковь Спасителя или келлия Петра. По преданию, Святитель построил церковь и келью собственноручно<sup>2</sup>. Монастырь, основанный святителем Петром, существовал много лет\*. Будучи игуменом монастыря, Петр не переставал заниматься иконописанием. Его иконы высоко чтились современниками. Так, икону, которую Петр подарил митрополиту Киевскому Максиму, тот «украси ю златом и камением драгим и моляше ей, прося милости миру» (с. 309).

После смерти митрополита Максима игумен Геронтий задумал «подъяти сан святительский» и, захватив митрополичий жезл, ризницу и икону, которую Петр подарил митрополиту Максиму, со своими приверженцами отправился в Царьград к патриарху просить поставления на митрополичью кафедру. Дерзкий поступок Геронтия вызвал негодование галицкого князя Юрия Львовича. Галицкие князья давно добивались учреждения митрополии для Галицкой и Волынской епархий. Князь Юрий Львович предлагал игумену Петру отправиться к патриарху, чтобы получить благословение и занять новую митрополичью кафедру. Не желая раздела русской митрополии, игумен Петр отверг это предложение. Тогда галицкий князь послал Петра вместе с княжеским послом в Царь-

\* Во времена господства Польши он был передан во власть униатов-базилиан, а в начале XIX столетия был закрыт.

град для передачи патриарху грамоты, в которой он тайно писал, чтобы «того самого Петра на святительском престоле видети прашаше»<sup>3</sup>. Преподобному в плавании «пособен ветр бысть», а корабль Геронтия «заблудися в мори, и бысть блудя многи дни» (с. 309), и было Геронтию «прещение» от иконы Богородицы, которую игумен Петр написал: «Не имаша ты подъяти мене, не великаго чину священическаго, но от него же руку сотворена есмь, тыи мя восприимет, той убо святитель будет» (с. 309).

Когда преподобный игумен Петр вошел в собор к патриарху Афанасию, то «исполнися храм благоухания, и разуме духом преподобный патриарх Афанасей, яко Богом послан есть пути святительскому, освати его и бысть митрополит» (с. 309). Святитель Киприан, автор известной редакции Жития митрополита Петра, пишет, что он сам от «неких истинных слышах поведующим», что лицо святителя Петра «просветися, яко всем служащим съ патриархом удивитися»<sup>4</sup>. Несколько дней спустя прибыл наконец в Царьград и злополучный Геронтий. Патриарх отнял у него митрополичий жезл, святительское облачение и «оную икону, идеже бе написал» игумен Петр, и передал все святителю Петру — митрополиту Киевскому и всея Руси. Из Константинополя святитель Петр благополучно прибыл в столицу русской митрополии Киев. Однако здесь он оставался недолго — город почти до основания был разрушен татарами. В 1309 г. святитель Петр переезжает во Владимир, где ревностно исполняет свой архиерейский долг.

Святительская деятельность Петра полна самоотверженности и трудов. Неустанно объезжает он свои епархии, уча и назидая. Автор жития уподобляет его попечение о пастве служению Вселенских святителей: «И пришел в свою митрополию и нача учити заблудшаа крестьяны, ослабевшаа нужда ради поганых иноверець, протолкуя евангельская писаниа и апостольская, якоже Великий Василий, Иоанн Златоустый и Григорей, та ученья излагая и к сему свое смирение являя и тем утверждая истинную веру во крестьянех, преходя волынскую землю и киевскую» (с. 309). Во время пребывания Святителя в Брянске подошел туда князь Василий Александрович с татар-

скою конницей и стал требовать от своего дяди Святослава Глебовича возвратить отобранный у него Брянск. Митрополит Петр, стремясь к мирутворчеству, уговаривал Святослава вернуть племяннику княжество и помириться с ним: «Поделися, сыну, со князем Васильем княжением или бежи из города». Но Святослав отвечал: «Брянци мя, господине, не пустят, но хотят за меня головы своя положити». «И бысть сеча зла, — отмечает летописец, — брянци же выдаша князя Святослава... повергше стягы своя, бежаша». Князь Святослав был убит 2 апреля, митрополит же Петр затворился тогда в церкви и «ту сохрани его Бог от поганых»<sup>5</sup>.

Однако не все смирились с поставлением Петра, вскоре после занятия святителем Петром митрополичьей кафедрой тверской епископ Андрей послал патриарху Афанасию донос на него<sup>6</sup>. Обвинения, выдвинутые против Святителя, были столь тяжки, что патриарх незамедлительно прислал своего клирика для соборного разбирательства. Собор состоялся в 1310 или в начале 1311 г. в Переславле-Залесском. На нем присутствовали два епископа — Андрей Тверской и Симеон Ростовский, игумены, монахи и священники, а также князья и бояре. Вместо великого князя Михаила Ярославича, отбывшего в Орду, на соборе присутствовали два его сына Дмитрий и Александр. Обвинения, выдвинутые против святителя Петра, были собором отвергнуты<sup>7</sup>.

После Переславского собора святитель Петр еще ревностнее стал исполнять свои пастырские обязанности. До наших дней дошли три учительных послания Святителя. В Поучительном послании к священникам и мирянам Святитель вводит особое законоположение относительно вдовых священников: «Аще, у попа умрет жена, да идет в монастырь, имеет священство свое, аще имет въ слабости пребывати и любити мирскыя сласти, да не поет, аще не послушает моего словеси, да будет не благословен, и тии, иже приобщаются с ним»<sup>8</sup>. Другое послание святителя Петра, адресованное епископам, священникам, архимандритам, игуменам и всем православным христианам, содержит наставления священникам, предписания монахам и увещания мирянам<sup>9</sup>. Третье послание «Поучение

детем моим игуменом и попом и дьяконом» учит о пастырском призвании<sup>10</sup>.

Совершая пастырские поездки по городам Руси, митрополит Петр все больше внимания стал уделять Москве. Полюбил он и благочестивого князя Ивана Даниловича. За год до смерти он перенес митрополичью кафедру из Владимира в Москву. Здесь в 1325 г. он рукоположил новгородского архиепископа Моисея и вместе с другими святителями похоронил тело князя Юрия Даниловича, убитого в Орде. Автор жития так говорит о выборе Москвы местом постоянного пребывания митрополита Петра: «Паче преходя грады, обрете град честен кротостью, зовомы Москва, в нем же князь богочтив именован Ивана, сына Данилова, внука Александрова, милостива до святых церкви и до нищих, самого гораздо святым книгам, послушателя святых учений. Обитав во граде том и рече богочтивому князю: «О сыну! многое твое благочестие, послушай мене днесь». Благочестивому князю обещавшись, и рече святой митрополит: «Да зиждется церковь камена во граде твоем Святаа Богородица». Благоверный князь поклонись и рече: «Твоею молитвою, святой отче, да будет» (с. 311). Князь Иван Данилович тотчас повелел приступать к строительству храма. По традиции, каменные церкви начинали класть весной, но Успенский собор был заложен в августе 1326 г. Святитель сам «гроб себе сотвори святыма своима рукама» (с. 311) близ жертвенника, но не дожил до окончания строительства церкви и предал дух свой Богу 21 декабря 1326 г. в 3 часа ночи. К смерти Святитель заранее подготовился: раздал имущество свое неимущим и нуждающимся, отслужил литургию, преподал мир князю и дому его. На вечерне во время молитвы душа его покинула тело. Успшего Святителя отнесли в еще не довершенную строительством церковь Успения Пресвятой Богородицы, которую он «сам нача здати». У гроба святителя Петра стали происходить чудеса. Князь Иван Данилович собрал сведения об исцелениях, происшедших у гроба Святителя, а ростовский епископ Прохор изложил их в своем слове о святителе Петре на соборе, проходившем во Владимире в начале 1327 г.<sup>11</sup>. Канонизация святителя Петра на Владимирском соборе была поддержана

Вселенским патриархом Исаией, которому сообщил о решении собора вновь назначенный митрополит Феогност. Таким образом, спустя 13 лет после кончины святителя Петр был причтен Русскою и Греческою Церквами к лику святых. Память святителя Петра совершается в день его преставления — 21 декабря.

Почитание святителя Петра со дня его преставления утверждалось и распространялось по всей русской земле. У гроба Святителя удельные и служилые князья целовали крест в знак верности великому князю московскому. Как особо чтимый покровитель Москвы, Святитель призывался в свидетели при составлении государственных договоров. Новгородцы, имевшие право избирать себе владык у Святой Софии, после присоединения к Москве при Иване III клятвенно обещали великому князю ставить своих архиепископов только у гроба святителя Петра чудотворца в Дому Пречистая, а «инде владык, оприч московского митрополита нигде не ставити». Особенно возросло почитание святителя Петра в последнюю треть XV в. О нем постоянно упоминают летописи, ни одно значительное государственное начинание не обходится без молитвы у гроба Святителя.

В 1472 г. митрополит Филипп закладывает новый Успенский собор, при этом, подражая Святителю, «преже всех своима рукама... начало полагает, иде же олтарю быти». При перенесении мощей святителя Петра в еще не достроенную церковь обнаружилось, что гроб пострадал от пожара, случившегося еще при нашествии Тохтамыша, мощи же оказались не тронуты огнем. Второе торжественное перенесение мощей в 1479 г. после постройки Аристотелем Фиоравенти нового Успенского собора состоялось 24 августа. Это был великий праздник для Москвы: звонили во все колокола, раку с мощами чудотворца нес царь Иван III со своим сыном, множество народа присутствовало при молебне Святителю. 24 августа с этого времени стало праздноваться, «яко же и на преставление чудотворца Петра».

К этому времени знаменитый иконописец Дионисий пишет для Успенского собора Житийные иконы святителей Петра и Алексия<sup>12</sup>, где показывает преемственность святости русских свя-

тителей Петра и Алексия — незабываемых столпов Русской Церкви. Исторические повести XV—XVI вв. «Повесть о Темир-Аксаке», «Повесть о нашествии Ахмата», «Повесть о нашествии Махмет-Гирея» и др. свидетельствуют, что в минуты опасности, надвинувшейся на столицу и всю Русскую землю,

народ искал заступничества у своего Святителя, который никогда не оставлял свою паству в беде и горе. И, как 650 лет назад, вместе с Ростовским епископом Прохором мы ныне восклицаем: «Радуйся, град Москва, имея в себе великого святителя Петра».

А. ВОЛЬГИН

## Поучение смиренного Петра, митрополита Киевского и всея Руси, игуменом, попом и диаконом<sup>13</sup>

Да будет вам, дети, разумно, в кий чин позвани есте Богом, яко же апостол Павел пишет: «вонъже кто позван, да в том пребывает». Вы же, дети, нарекошеся стражи церковнии и пасту-и словесных овец, за ня же Христос спасеную кровь свою проля. Будите же, дети, истиннии пастуси, а не яко наимницы, млеко снедающе и влну объемлюще, а о овцах не пекущеся. И не входяще дверми во двор овчий, таковии не суть пастуси, но татие суть и разбойници. Вы же, дети, в след тех не идете, но уподобитесь истинному пастуху Христу, якоже рече во Своем Евангелии: Аз убо емь пастух добрый, и душу Свою полагаю за овца, и прочее же. Будите, дети, образ стаду своему, по Спасову слову, — якоже рече своим Апостолом: вы есте свет миру, вы есте соль земли; да просветится свет ваш пред человеки, видевше же человеци дела ваша добрая, и прославят Отца вашего, иже есть на небесех. Сими бо дела подобает пръвое просветитися вам: кротостию, смирением, также сблюдите себе от всех неподобных дел, ими же мир сблажняется. Горе бо, — рече Спас, — человеку тому, имже сблази приходит. Вы же, дети, оградившеся страхом Божиим, отрините от сердец ваших всяку душегубную отрасль: гнев, ярость, зависть, ненависть, пианства, еже есть корень всякому злу, кощюни беседы, всяко бо, рече, слово гнило не исходит из уст ваших. Рече Спас: от словес своих оправдишися и словесы свои осудишися, вздате, рече, ответ и о праздном слове. Вы же, дети, будите яко маслица плодovита в дому Божи, плодяще плоды духовныя, священние. Будите же, дети, в почитании книжном и въ поучении день и ношь, якоже Пророк рече: в законе

Знайте, дети, в какое достоинство вы призваны Богом. Апостол Павел пишет: *кийждо въ звании, в нем же призван бысть, въ том да пребывает* (1 Кор. 7, 20). Вы, дети, называетесь стражами Церкви, пастырями словесных овец, за которых Христос пролил Свою спасительную кровь. Будьте же, дети, истинными пастырями, а не наемниками, которые *млеко ядят и вольною одеваются*, а об овцах не пекутся (Иез. 34, 3). И *не входящие дверми во двор овчий* также не суть пастыри, но *татие* и разбойници (Ин. 10, 1). Вы же, дети, таким не последуйте, а уподобитесь истинному пастырю Христу, как Сам Он сказал в Евангелии Своем: *«Аз емь пастырь добрый и душу Мою полагаю за овцы»*, и прочее (Ин. 10, 11). Будьте, дети, образцом для своего стада, по слову Спасителя, как Он говорил Своим Апостолам: *«Вы есте свет мира, вы есте соль земли. Тако да просветится свет ваш пред человеки, яко да видят ваша добрая дела и прославят Отца вашего, Иже на небесех»* (Мф. 5, 13, 14, 16). Прежде всего вам подобает просветитися кротостию, смирением, а также блюсти себя от всех дел непристойных, которыми мир соблажняется. *Горе человеку тому, —* сказал Спаситель, — *имже соблази приходит* (Мф. 18, 7). Вы же, дети, оградившеся страхом Божиим, отсеки от сердец ваших всё, пагубное для души: гнев, ярость, зависть, ненависть, пьянство, которое есть корень всякому злу, и кощунственные беседы, ибо сказано: *«всяко слово гнило да не исходит из уст ваших»* (Еф. 5, 29). И Спаситель сказал: *«От словес своих оправдишися и от словес своих осудишися»* (Мф. 12, 37). Вы же, дети, будьте в дому Божиим, как маслина плодovитая, принося плоды духовные и святость. Почитайте же, дети, книги и пребывайте в учении день и ношь, по слову Пророка: *в законе Господни поучится день и ношь* (Пс. 1, 2). Вы — люди святые, царское священние, язык

прочее. Вы же, людие святини, царское священне, язык свят; да почитает на вас Дух Святой, якоже Василий Великий пишет Кесарийский въ Божественной Литургии: свят бо есть Господь и на святых почивая. Якоже бо, дети, имя вашего священства, такоже бы и дела ваша были. Вера без дел мертва есть. Вы же, дети, облечетесь яко избраннии Божии, въ оружие света, рекше въ благочестие. Аще, дети, тако сами исправитесь к Богу благими делы, тогда же возможете и дети своя духовныя научити убо Божество противу единой души человеческой<sup>14</sup>. Тем же, дети, Бога ради потщитесь съ всею силою въ страхе Божии жити и упасти себе, тако же и стадо свое и избыти вечныя муки: того ради писанием и неписанием понужаю вас на дело благое, занеже и должен есмь всегда поминати и писати душеполезная и спасеная. Тем же, дети, молю и аз ваше преподобство помолитесь о моем недостоинстве и о моей худости, по рекшему: молитесь убо, рече, друг за друга, яко да исцелее. Да сподобит Бог всех нас избыти суетнаго жития сего без вреда, получитьи вечное блаженство и радость не изреченную Христа Бога нашего, молитвами Пречистыя Владычица наша Богородица. Прочее же прославим Безначальнаго Отца и Единороднаго Сына Его Христа Бога нашего и Пречистаго и Прелюбимаго и Животворящаго Духа: тако бо прославляется пресвятое Имя Божие верными человеки, и тою Божественною силою избавляемся от враг видимых и невидимых в сем веце и в будущем, въ веки, аминь.

#### П Р И М Е Ч А Н И Я

<sup>1</sup> Чит. по изд.: митрополит Макарий (Булаков). История Русской Церкви, т. IV. СПб., 1866, с. 309. Далее житие митрополита Петра цитируется по этому изданию, страницы указываются на строке в скобках.

<sup>2</sup> См.: Великий сын Галича. Святой Петр, митрополит Киевский и всея Руси... В память 600-летия его поставления в Первосвятители всея Руси 1308—1908. Составил И. И. Гумецкий. СПб., 1909, с. 12—15.

<sup>3</sup> Полное собрание русских летописей (ПСРЛ). Т. XXI, ч. 1. СПб., 1908, с. 324.

<sup>4</sup> Там же, с. 325.

<sup>5</sup> ПСРЛ. Т. XXV. М.—Л., 1949, с. 159.

<sup>6</sup> Е. Е. Голубинский убедительно показал, что

свят (1 Пет. 2, 9). Да почитает на вас Дух Святой, как пишет Василий Великий Кесарийский в Божественной литургии: «Свят бо есть Господь и во святых почивая». Нужно, чтобы дела ваши соответствовали имени вашего священства: *Вера бо без дел мертва есть* (Иак. 2, 20). Облекитесь, дети, как избранники Божии в оружие света, то есть в благочестие. Если, дети, вы сами исправитесь перед Господом благими делами, тогда и своих духовных детей сможете научить. Посему, Бога ради, всеми силами стремитесь жить в страхе Божиим, чтобы уберечь себя и стадо свое и избавиться от вечной муки. Писанием и неписанием понуждаю вас, дети, на дела благие, потому что я должен всегда напоминать вам и писать о душеполезном и спасительном. Также вас, преподобные, прошу сам: помолитесь о моем недостоинстве и о моей худости,—по слову Писания: *Молитесь друг за друга, яко да исцелее* (Иак. 5, 16). Да сподобит Бог всех нас без вреда избавиться (уйдя) из суетной жизни, получить вечное блаженство и неизреченную радость Христа Бога нашего, молитвами Пречистыя Владычицы наша Богородицы. Наконец, будем славить Безначальнаго Отца и Единороднаго Сына Его, Христа Бога нашего и Пречистаго и Прелюбимаго и Животворящаго Духа, ибо так верными славится Пресвятое Имя Божие, и тою Божественною силою мы избавляемся от враг видимых и невидимых в сем веке и в будущем, вовеки. Аминь.

этот донос мог быть предпринят по инициативе великого князя Михаила Ярославича, хотевшего видеть на митрополичьей кафедре своего приверженца в борьбе с Московским князем (Е. Голубинский, История Русской Церкви. Т. II, ч. 1. М., 1900, с. 106—108).

<sup>7</sup> Е. Е. Голубинский полагал, что обвинения касались узаконенной платы за поставления в церковные степени. Епископ Тверской Андрей, противник взимания платы, полагал, что митрополит Петр делает это незаконно, видимо, не зная, о разрешении на то греческого патриарха и императора. Если принять такое предположение, станет понятным и то, почему Тверской епископ не был низвергнут за клевету, и то, каков был состав собора—множество священников, заинтересованных в отмене платы, и минимальное число епископов, приглашенных на собор (Е. Голубинский, История Русской Церкви. Т. II, ч. 1, с. 108—112).

<sup>8</sup> Чит. по изд.: Павлов А. С. Памят- **65**

ники древне-русского канонического права. СПб., 1880, № 17, стлб. 159.

<sup>9</sup> Текст изд.: Памятники старинной русской литературы, издаваемые графом Григорием Кушелевым-Безбородко. Вып. IV, СПб., 1862, с. 186—188.

<sup>10</sup> Текст приводится в Приложении к статье.

<sup>11</sup> Чтение епископа Прохора на Владимирском соборе, как это отмечает В. А. Кучкин (В. А. Кучкин. Сказание о смерти митрополита Петра. — Труды Отдела древнерусской литературы, т. XVIII. М.—Л., 1962, с. 64—66), до нас дошло в составе некоторых списков Жития митрополита Петра или, как его называет исследователь, Сказания о смерти митрополита Петра. Название памятника «Преставление Петра, митрополита всея Руси, а се ему чтение Прохора, епископа Ростовского» произошло из соединения двух заголовков: 1. «Преставление Петра, митрополита всея Руси». 2. «А се ему чтение (творение) Прохора, епископа Ростовского». Понятна поэтому укоренившаяся традиция считать автором Жития митрополита Петра Ростовского епископа Прохора, хотя еще Е. Е. Голубинский возра-

жал против этого, считая, что автор Жития неизвестен (Е. Е. Голубинский. История Русской Церкви. Т. II, ч. 1, с. 98). В. А. Кучкин в названной статье приводит ряд убедительных аргументов, которые свидетельствуют, что епископ Прохор и автор Жития митрополита Петра — разные люди. Чтение на память митрополита Петра опубликовано в ж. «Христианское чтение», СПб., 1909, август-сентябрь, с. 1111—1115. Другая редакция этого произведения имеется в списке ЦГАДА, ф. 181, № 752/1281, лл. 344—344 об.

<sup>12</sup> И. Е. Данилова. Житийные иконы митрополитов Петра и Алексея. — ТОДРЛ, т. XXIII. М.—Л., 1968, с. 199—216; И. А. Кочетков в статье «О времени написания икон Петра и Алексея» в кн.: «Средневековая Русь». М., 1976, с. 313 утверждает, что иконы были написаны в 20-х годах XVI в.

<sup>13</sup> Поучение приводится по списку XV в., опубликованному в «Прибавлениях к творениям святых отцов». М., 1843, ч. II, с. 85—90. Текст переведен в соответствии с требованиями современной орфографии.

<sup>14</sup> В рукописи, очевидно, пропуск текста.

## Архиепископ Варшавский и Привислинский Николай (Зиоров)

(к 125-летию со дня рождения)

Исполняя завет святого апостола Павла: *«Поминайте наставники ваша»* (Евр. 13, 7), Церковь Христова не забывает в молитвах тех, кто благочестно потрудился ради Господа, особенно архипастырей и пастырей, достойно исполнивших церковное послушание на миссионерском поприще.

2 января 1976 года (20 декабря 1975 г. — по ст. стилю) исполнилось 60 лет со дня преставления архиепископа Николая (Зиорова), а 3 июня сего года (21 мая — по ст. стилю) — 125 лет со дня его рождения<sup>1</sup>. Высокопреосвященный Николай служил в Церкви Христовой 40 лет, из них в архиерейском сане — 24 года.

Апостольские труды архипастыря снискали признание еще его современников. Архиепископа Николая уже тогда называли «одним из выдающихся иерархов Русской Церкви»<sup>2</sup>. Его семилетнее архипастырское служение в Америке было признано «одной из замечательных страниц в истории православно-русской миссии»<sup>3</sup>, а проповеднические труды — «весьма отрядным явлением»<sup>4</sup>.

Архиепископ Николай (Зиоров) во святом крещении — Михаил, родился 3 июня (21 мая — по ст. стилю) 1851 года в городе Новомиргороде Херсонской губернии в семье полкового священнослужителя протоиерея Захарии Зиорова<sup>5</sup>, участника Крымской войны 1853—1856 годов.

Жизнь семьи Зиоровых проходила в тесном общении с армейской средой, и любовь к воинам русской армии сохранилась у Михаила

на всю жизнь. «Я, — вспоминал он, — воспитывался почти с пеленок среди солдат. Солдаты меня нянчили, от солдата я впервые услышал много интересного для детской души...»<sup>6</sup>. Все это оказало очевидное влияние на формирование его характера: трудолюбие, воля, дисциплинированность замечались у него с детства.

Родители воспитали сына в духе христианского благочестия, отец и мать были для него непререкаемыми авторитетами: во всех ответственных случаях жизни он спрашивал себя, благословили ли бы они его дела.

Первоначальное образование Михаил Зиоров получил в Златопольской гимназии, затем окончил Одесскую семинарию, а в 1875 году со степенью кандидата-магистранта — Московскую духовную академию. Его курсовое сочинение «О католицизме и протестантизме и их влияние на цивилизацию западноевропейских народов», как отмечает журнал «Варшавский епархиальный листок», «свидетельствует... о способности автора к широкому историческим обобщениям»<sup>7</sup>.

Михаил Захарович нес послушание на административно-педагогическом поприще в ряде духовных семинарий. В Рязанской семинарии (с 10 октября 1875 г.) он преподавал Священное Писание, Всеобщую и Русскую церковную историю. 30 сентября 1883 года его назначили инспектором Вологодской семинарии, а в ноябре (8) 1885 года перевели в той же должности в Могилевскую семинарию. Здесь 25 сентября 1887 года, в день памяти Преподобного



Сергия Радонежского, он принимает монашеский постриг с именем Николай, в честь Святого Николая, Мирликийского Чудотворца.

27 сентября того же года монах Николай был рукоположен во иеродиакона, 1 октября, в праздник Покрова Божией Матери, — во иеромонаха, а 16 ноября назначен ректором семинарии и возведен в сан архимандрита.

30 мая 1889 года архимандрит Николай был переведен в той же должности в Тифлисскую семинарию. Он возглавлял здесь епархиальный училищный совет, работал над улучшением дела народного просвещения<sup>8</sup>, рецензировал проповеди духовенства епархии.

В 1891 году архимандрит Николай был вызван в Петербург на чреду священнослужения и проповедания Слова Божия в столичном соборе. Наречение его во епископа Алеутского и Аляскинского совершилось 25 сентября 1891 года, а хиротония — 29 сентября в Свято-Троицком соборе Александро-Невской Лавры.

Во время Алеутской епархией управлял один епископ. Известные трудности, связанные с ее окормлением, — обширность территории, разноплеменность паствы — требовали большой духовной мудрости и самоотверженности от ее предстоятеля. Все это подъял на свои рамена Преосвященный Николай и с честью исполнил семилетнее миссионерское служение на североамериканской земле.

Он принимал активные меры по строительству храмов, церковноприходских школ. Под его руководством в приходах создавались благотворительные братства, попечительства. Трудом епископа Николая был основан в епархии печатный орган, два раза в месяц выходил в свет богословско-церковный журнал «Православный американский вестник» с параллельным текстом на русском и английском языках.

Преосвященный Николай не только возглавлял богослужение в праздничные дни, но совершал и требы: крестил, исповедовал, венчал и отпевал.

Владыка Николай по-отечески заботился о своей многонациональной пастве. Обращаясь к сербам г. Джаксона, штат Калифорния, епископ Николай говорил: «Три года тому назад, когда в первый раз я посетил вас, на сей горе, кроме убогой палатки, где мы приносили Бескровную Жертву, не было больше ничего... жаль мне вас тогда стало беспастырных... и я захотел вас, восприяв на ramo, принести ко Отцу... Для этой цели устроил храм сей, дал и пастыря вам от племени вашего, посылал — и не один раз — и книг на родном вам языке для научения вашего»<sup>9</sup>.

Православные христиане из числа славян, греков, арабов, внимая архипастырскому призыву епископа Николая, еще теснее объединялись вокруг своего Первосвятителя в лоне Матери — Православной Церкви<sup>10</sup>.

Деятельность Преосвященного Николая в Америке пробуждала интерес к Православию со стороны инославных христиан. Владыка Николай неоднократно встречался с католическими и англиканскими епископами, с руководителями протестантских Церквей. «Двери нашего дома, — вспоминал он, — никогда не затворялись, и я принимал всех. По воскресеньям и праздникам после обедни... приходили русские и иностранцы... и здесь за чашкой чая или кофе проводили иногда часа два-три в оживленной беседе»<sup>11</sup>.

Особого внимания заслуживает факт добро-

вольного обращения в Православие около десяти тысяч униатов, среди которых немало было и бывших униатских священников, ставших активными помощниками епископа Николая в миссионерском служении на американской земле. «Везде, — сообщал Владыке Николаю из Канады священник Дмитрий Камнев, — мы были встречаемы с большим радушием, не было почти жилища, где бы женщины при встрече (с нами) не плакали от радости, что в следующее воскресенье они будут слышать и видеть православное русское богослужение... Сельские жители ставили на своих фермах большие кресты и просили освятить их — это они делали в знак утверждения православия первый раз в Канаде»<sup>12</sup>.

Владыка Николай в своей миссионерской деятельности уповал на помощь Преподобного Сергия Радонежского, неоднократно указывая в проповедях на духовную связь Радонежского Первоигумена Сергия с Русской Православной Миссией в Америке. Преподобному Сергию посвящен был придел храма на острове Уналашке\* и миссия на реке Кускоквине. «Уповаю, — говорил епископ Николай, — там устроится и обитель в честь Преподобного Сергия и что она будет там такой же просветительницей, какой была и есть его Лавра в России»<sup>13</sup>.

Епископ Николай был достойным продолжателем апостольских трудов своего знаменитого предшественника — святителя Иннокентия Вениаминова, к подвигам которого он относился с большим уважением. «Благодаря трудам и энергии Преосвященного Николая Алеутского, — отмечал журнал «Церковный вестник», — путь к дальнейшему преуспеянию православной веры в Северной Америке подготовлен не только для славянских племен, но и других национальностей»<sup>14</sup>.

В конце 1898 года епископ Николай был извещен о переводе в Россию, в Таврическую епархию. 23 декабря состоялось торжественное прощание с американской паствой.

Таврической и Симферопольской епархией он управлял более шести лет (1899—1905 гг.): заботился об улучшении миссионерского дела, устроил жизнь монастырей и школ, проповедовал, ибо в просвещении Владыка Николай видел «источник народного благополучия»<sup>15</sup>.

Высоко ценили его духовные школы страны. Все четыре духовные академии России — Казанская (в 1897 г.), Московская (в 1903 г.), Киевская (в 1904 г.) и Петербургская (в 1910 г.) избрали его своим почетным членом<sup>16</sup>.

26 марта 1905 года Преосвященный Николай был возведен в сан архиепископа, однако вскоре состояние здоровья вынудило его уйти на покой, но ничто не могло заставить его отказаться от Христова служения и проповедничества.

5 апреля 1908 года он был назначен на кафедру Варшавскую и Привислянскую.

С 1906 года архиепископ Николай был избран монашествовавшим духовенством в Государственный совет. На этом поприще он трудился до конца своей жизни. Обязанности епархиального архиерея в Варшавско-Привислянской епархии (1908—1915 гг.) Владыка выполнял с большой пастырской любовью, создавая мир среди христиан — своих современ-

\* «Церковные ведомости», 1895, № 45, с. 1568.

ников. Его церковная проповедь утверждала паству в Православии, отпадших в католичество возвращала в лоно Православной Церкви.

Мужество и самоотверженность архипастыря в полной мере проявились в годы первой мировой войны. Архиепископ Николай со своим духовенством неутомимо заботился об удовлетворении духовных и материальных нужд своей паствы, посещал в госпиталях и лазаретах раненых, «утешая их и сам утешаясь», «с одинаковой любовью беседовал как с православными, так и с католиками, иудеями, мусульманами. Всех одинаково обнимал и утешал своим архипастырским словом»<sup>17</sup>.

Ввиду оккупации Польши немецкими войсками архиепископ Николай по воле священноначалия в июне 1915 года оставил Варшавскую епархию и эвакуировался в Петроград. Болезнь Владыки усугубилась, и в ночь с 1 на 2 января 1916 года, на 65 году жизни, он отошел ко Господу. Отпевание его совершил 5 января в Свято-Духовском храме Александрово-Невской Лавры собор архиереев Русской Православной Церкви в сослужении лаврского и варшавского духовенства.

Погребен архиепископ Николай (Зиоров) на братском кладбище Александрово-Невской Лавры.

Из богословско-литературного наследия Высокопреосвященного Николая известны, главным образом, его проповеди и дневниковые записи<sup>18</sup>.

Проповедническому слову архиепископ Николай придавал большое значение<sup>19</sup>, поэтому проповедал он почти за каждым богослужением, даже требы не оставлял без соответствующего наставления. Он проповедал в крупнейших городах мира — Петербурге, Нью-Йорке, Варшаве, Париже, Лондоне, Берлине и в многочисленных городах России и США, а также в городах Варшавской епархии. Проповедовал он и в сельских храмах, в монастырях, в учебных и государственных учреждениях, в воинских частях, на кораблях, в госпиталях, богоугодных заведениях и в местах заключения.

Из произнесенных архиепископом Николаем проповедей опубликовано издательствами 15 сборников (общим объемом более чем 2000 страниц), в которых содержится 487 проповедей, 3 послания Преосвященного Президенту США и 9 речей, сказанных архипастырем на заседаниях Государственного совета в Петербурге.

Некоторые из этих проповедей публиковались в «Церковных ведомостях», «Церковном вестнике», «Душеполезном чтении», а также — в журналах епархий, где служил проповедник.

Проповеди архиепископа Николая написаны хорошим языком, они образны, яркие, назидательны.

Содержание проповедей архиепископа Николая весьма разнообразно; преобладают среди них нравоучительные, вероучительные, церковно-исторические. Внимания заслуживают проповеди, в которых раскрывается учение о Православной вере и христианской любви, а также проповеди, содержащие советы о воспитании в духе христианского благочестия; проповеди, призывающие к миру.

Именно в Православии архиепископ Николай находил полноту истины и наилучшую возможность спасения во Христе Иисусе. Но при этом он подчеркивал, что, исповедуя православную веру на словах, нужно стараться

«еще и жить по-православному, так, чтобы и другие, неправославные, не только не соблазнились жизнью православных, а, напротив, еще бы и назидались ею»<sup>20</sup>.

Любовь совершенную, святую — к людям, ко всему доброму, прекрасному и истинному — Высокопреосвященный Николай называл главным условием Богопознания и основанием жизни по вере в Бога, потому что, по его словам, «подобное подобным познается»<sup>21</sup>. Причиной всех аномальных социальных явлений он считал «эгоизм, отсутствие любви»<sup>22</sup>. Порочая жестокость, жадность, он в своих проповедях неоднократно выступает защитником бедных, обездоленных, к заботе о них призывая свою паству.

Ряд проповедей архипастыря посвящен любви к Отечеству. «Радости и печали государства должны быть радостями и печальми Церкви», — говорил Высокопреосвященный Николай<sup>23</sup>.

Основой духовно-нравственного развития личности Владыка Николай считал благочестие. «Для того, чтобы быть счастливым, — говорил он, — нужно быть благочестивым»<sup>24</sup>.

О необходимости мира на нашей планете и благожелательности между людьми архиепископ Николай проповедал и в России, и за рубежом. Пожеланиями мира и любви нередко он начинал и заканчивал свои поучения. По его мнению, «мир и радость о Дусе Святе» в душе христианина — залог мира на земле. Заботу о его поддержании проповедник считал «священной обязанностью» каждого человека, и прежде всего — христианина. «Христианину, — говорил Владыка, — недостаточно жить в мире со своей совестью, со своими единоверцами и единоплеменниками. Нет... Мы, христиане, по возможности иметь должны мир со всеми людьми»<sup>25</sup>.

Будучи поборником Православия, архиепископ Николай призывал к взаимному уважению Церквей. Призывая же православной миссии на земле он видел в явлении миру дел любви, добра и взаимопомощи. «Насилье и всякая неправда — не в природе Православия», — убежденно говорил он<sup>26</sup>. Высокопреосвященный Николай высказывался за экуменические межцерковные контакты, призывал трудиться над тем, «чтобы прийти к единению духа в союзе мира, — чтобы славить Бога едиными устами и единым сердцем»<sup>27</sup>.

Благоговейный служитель Божий, ревностный архипастырь архиепископ Николай (Зиоров) своим богатым духовным наследием продолжает и ныне служить своей Церкви, возгревая добрую о себе память в наших сердцах.

## БИБЛИОГРАФИЯ ТРУДОВ АРХИЕПИСКОПА НИКОЛАЯ (ЗИОРОВА)

1. Несколько поучений и речей, сказанных им во время служения в Рязанской, Могилевской и Тифлисской семинариях. Нью-Йорк, 1898 (28 проповедей, 147 с.).
2. Тридцать речей и три послания. Нью-Йорк, 1896 (33 проповеди, 144 с.).
3. Проповеди. Нью-Йорк, 1897 (60 проповедей, 352 с.).
4. Американские проповеди с приложением пяти посланий. Вып. III. Симферополь, 1902 (36 проповедей и 3 послания президенту США, 133 с.).

5. Беседы, поучения, слова и речи (1899—1901 гг.). Симферополь, 1902 (64 проповеди, 241 с.).

6. Беседы, поучения, слова и речи (1901—1905 гг.). Вып. II. Симферополь, 1905 (54 проповеди, 242 с.).

7. Ялтинские беседы и речи (1905—1906 гг.). СПб., 1907 (40 проповедей, 162 с.).

8. Беседы и речи. СПб., 1910 (6 проповедей, 25 с.).

9. Варшавские беседы и речи (1908—1909 гг.). СПб., 1909 (32 проповеди, 103 с.).

10. Варшавские беседы и речи (1909—1910 гг.). Вып. II. СПб., 1910 (24 проповеди, 106 с.).

11. Варшавские беседы и речи (1910 г.). Вып. III. СПб., 1911 (22 проповеди и 1 речь в Гос. совете, 93 с.).

12. Варшавские беседы и речи (1911 г.). Вып. IV. СПб., 1912 (15 проповедей и 4 речи в Гос. совете, 75 с.).

13. Варшавские беседы и речи (1912 г.). Вып. V. СПб., 1913 (16 проповедей и 3 речи в Гос. совете, 59 с.).

14. Варшавские беседы и речи (1913 г.). Вып. VI. СПб., 1913 (21 проповедь и 1 речь в Гос. совете, 77 с.).

15. Варшавские беседы и речи (1914—1915) (35 проповедей, 87 с.).

16. Речь, сказанная при прощании с Таврической паствой. «Таврические епархиальные ведомости», 1905, № 9.

17. Из моего дневника. «Церковные ведомости». 1893, № 12, №№ 13—14; 1894, №№ 11, 12, 13, 14, 15; 1897, №№ 24, 33, 36.

18. Из писем Преосвященного Николая, епископа Алеутского и Аляскинского. «Церковные ведомости», 1892, № 50, с. 1810—1811; 1894, № 11, с. 371—372; № 14, с. 478—479; № 19, с. 636—637; № 26, с. 891—892; № 29, с. 999—1003; № 30, с. 1027—1029; № 35, с. 1234—1236; № 37, с. 1298—1301; № 45, с. 1636—1637; № 47, с. 1706; 1896, № 10, с. 395.

## СООБЩЕНИЯ

### О ЖИЗНИ И ДЕЯТЕЛЬНОСТИ АРХИЕПИСКОПА НИКОЛАЯ (ЗИОРОВА)

«Церковные ведомости», 1891, № 40, с. 1375—1376; 1893, № 8, с. 332; 1894, № 18, с. 585—586; № 34, с. 1191—1192; № 52, с. 1886—1889; 1895, № 2, с. 55—56; № 13—14, с. 490; № 41, с. 1417—1418; № 42, с. 1496—1472; № 43, с. 1507; № 44, с. 1552—1555; № 46, с. 1638—1648; 1897, № 4, с. 148—150; № 47, с. 1723—1724; 1898, № 40, с. 365; 1899, № 5, с. 214—216; 1905, № 14, с. 100, 609; № 16—17, с. 107; 1906, № 31, с. 369; 1907, № 8, с. 35; 1908, № 15—16, с. 71; № 20, с. 193, № 38, с. 291; 1909, № 24, с. 246; 1910, № 19—20, с. 149, № 42, с. 1790—1791; 1911, № 46, с. 1798; 1912, № 20, с. 194, № 39, с. 1579—1580; № 43, с. 1751; 1915, № 18—19, с. 148; № 52, с. 2536—2537.

«Церковный вестник», 1891, № 39, с. 619; № 48, с. 766; 1895, № 7, с. 225—227; № 33, с. 1059, 1062; № 38, с. 1207—1208, 1223; № 44, с. 1411—1412; № 45, с. 1437—1442; № 48, с. 1556—1557; № 50, с. 1631—1633. 1910, № 7, с. 215; № 20, с. 607.

«Варшавский епархиальный листок», 1916, № 1, с. 4—9; № 2—3, с. 15—18; № 4, с. 33—35; № 9, с. 97—99; № 11, с. 124; № 14, с. 160. «Миссионерское обозрение», 1901, декабрь, с. 856—864.

<sup>1</sup> Далее даты жизни и деятельности архиепископа Николая (Зиорова) указываются только по старому стилю.

<sup>2</sup> «Варшавский епархиальный листок», 1916, № 9, с. 98.

<sup>3</sup> Там же, с. 99.

<sup>4</sup> «Церковный вестник», 1909, № 31, с. 964.

<sup>5</sup> Ныне г. Новомиргород находится на территории Кировоградской области.

<sup>6</sup> Архиепископ Николай. Варшавские беседы и речи (1908—1909 гг.). Вып. I. СПб., 1909, с. 87.

<sup>7</sup> «Варшавский епархиальный листок», 1916, № 1, с. 4.

<sup>8</sup> Архиепископ Николай свидетельствовал впоследствии: «В Грузии моя система обучения была 12 лет в действии» и зарекомендовала себя с хорошей стороны. («Варшавские беседы и речи» (1912 г.). Вып. V. СПб., 1913, с. 8).

<sup>9</sup> Епископ Алеутский и Аляскинский Николай. Проповеди. Нью-Йорк, 1897, с. 205.

<sup>10</sup> Журнал «Церковные ведомости» отмечал: «Эта общая связь архипастыря с пасомыми служит ручательством будущего североамериканского Православия» (1893, № 16, с. 639).

<sup>11</sup> «Церковные ведомости», 1894, № 11, с. 360.

<sup>12</sup> «Церковные ведомости», 1897, № 36, с. 1277, 1279.

<sup>13</sup> Епископ Таврический и Симферопольский (бывший Алеутский) Николай. Американские проповеди. Вып. III. Симферополь, 1902, с. 69.

<sup>14</sup> «Церковный вестник», 1895, № 38, с. 1233.

<sup>15</sup> Епископ Таврический и Симферопольский Николай. Беседы, поучения, слова и речи (1899—1901 гг.). Симферополь, 1902, с. 57.

<sup>16</sup> «Богословский вестник», 1904, август. Приложение, с. 311.

<sup>17</sup> «Церковный вестник», 1910, № 7, с. 215.

<sup>18</sup> «Православный собеседник», 1914, ноябрь (отчет за 1913/1914 г.), с. 4.

<sup>19</sup> «Труды Киевской духовной академии», 1914, январь, с. 122.

<sup>20</sup> «Варшавский епархиальный листок», 1916, № 7—8, с. 80; № 14, с. 153.

<sup>21</sup> См. Преосвященный Николай, епископ Алеутский и Аляскинский. Из моего дневника. Путевые заметки и впечатления во время путешествия по Аляске и Алеутским островам. «Церковные ведомости», 1893, № 12, с. 473—482; № 13—14, с. 515—542; № 15, с. 571—582. Этот материал был опубликован затем той же редакцией в книге под тем же названием (СПб., 1893, с. 1—90).

Его же. Из моего дневника. Мои впечатления и заметки во время пребывания на всемирной выставке в г. Чикаго и путешествия по Американским Соединенным Штатам. «Церковные ведомости», 1894, № 11, с. 349—363; № 12, с. 381—393; № 13, с. 413—424; № 14, с. 447—461; № 15, с. 492—500; 1897, № 24, с. 819—823; № 33, с. 1143—1150; № 36, с. 1271—1275.

Материал дневника за 1894 г. опубликован еще в отдельной книге под тем же названием (СПб., 1894, с. 1—96).

<sup>22</sup> Американские проповеди, с. 55.

<sup>23</sup> Там же, с. 56—57.

<sup>24</sup> Там же, с. 9, 11.

<sup>25</sup> Архиепископ Николай. Варшавские бе-

седы и речи (1909—1910 гг.). Вып. II. СПб., 1910, с. 41.

Его же. Варшавские беседы и речи (1912 г.). Вып. V. СПб., 1913, с. 25—26.

<sup>23</sup> Его же. Варшавские беседы и речи (1910 г.). Вып. III. СПб., 1911, с. 30.

<sup>24</sup> Проповеди, с. 6.

<sup>25</sup> Варшавские беседы и речи (1910), с. 76.

<sup>26</sup> «Церковные ведомости», 1912, № 21, с. 844.

<sup>27</sup> «Церковные ведомости», 1895, № 46, с. 1646.

Игумен ГЕОРГИЙ (Грязнов),  
доцент МДА

## Указания для священно-церковнослужителей при архиерейских служениях (по современной практике)

Протоинок, стоя в царских вратах и обр-аясь лицом к народу, велегласно глаголет: «Господина нашего Преосвященнейшего (имя рек), митрополита (архиепископа, епископа) (егоже епархия — титул) (или: Преосвященных по именам и с титулами, если совершают литургию несколько архиереев), приносящего (или: приносящих) (входит в алтарь) Святыя Дары сия (укажет на дискос и потир) Господеву Богу нашему (подходит к горнему месту, крестится, делает поклон и, поклонившись архиереем, идет и становится в царские вратах): о Великом Господине и Отце нашем Святейшем Патриарше Московстем и всея Руси Пимене, о Преосвященных митрополитех, архиепископех и епископех и о всем священничестве и иночестве чине, о Богохранимей стране нашей, о властех и воинстве ея, о мире всего мира, о благостоянии Святых Божиих Церквей, о спасении и помощи соотчанием и страхом Божиим труждающихся и служащих, о исцелении в немощех лежащих, о усении, ослабе, блаженной памяти и оставлении грехов всех прежде почивших православных, о спасении людей предстоящих и их же кийждо в помышлении имать и о всех и за вся» (идет к горнему месту, крестится, делает один поклон, затем идет к архиерею, целует руку его, говоря: «Ис полла эти, деспота», архиерей же благословляет его). Певчие: «И о всех и за вся».

По возгласе архиерея «И даждь нам единые усты...» все в алтаре ему кланяются в ответ на его благословение, второй диакон исходит на амвон чрез северные двери и после благословения архиереем народа с соли при возгласении «И да будут милости Великаго Бога...» говорит ектению «Вся святая помняшше...»

Есть обычай, что, когда архиереем читается молитва «Тебе предлагаем живот наш весь...», с правой стороны к престолу подходит в фелони священник-проповедник, целует престол (первенствующий иерей подает архиерею Крест, лежащий на правой стороне престола), Крест и руку благословляющего его архиерея, кланяется ему и отходит. Первенствующий принимает от архиерея Крест и, поцеловав его руку, полагает Крест на престол.

После ектении архиереем возглашает: «И сподоби нас, Владыко...» Народ поет: «Отче наш...» Архиереем: «Яко Твое есть Царство...» Певчие: «Аминь». Архиереем благословляет народ руками, возглашая: «Мир всем». Певчие: «И духови твоему».

Диакон на солее: «Главы ваша Господеву приклоните». Певчие: «Тебе, Господи».

Архиереем и священники, преклонив главы, тайно читают молитву «Благодарим Тя...» Диакон препоясывается орарями крестовидно. Архиереем произносит возглас: «Благодатию и щедротами...» Лик: «Аминь». Архиереем и священники тайно читают молитву «Вонми, Господи Исусе Христе Боже наш...»

После молитвы протоинок снимает с архиерея митру, иподиаконы возлагают на архиерея малый омофор, затворяют царские врата и закрывают их завесой. Диакон на амвоне возглашает: «Вонмем!» и входит в алтарь. Священносец ставит свечу против царских врат и с посошником также входит в алтарь.

Архиереем, сотворив три поклона с сослужащими, возглашает: «Святая Святым». Певчие поют: «Един Свят...» и затем причащен (киноник) дня.

Причащение. Протоинок (стоя справа от архиерея): «Раздоби, Владыко, Святыи Агнец».

Архиереем: «Раздробляется и разделяется Агнец Божий...».

Протоинок, указуя орарем на потир: «Исполни, Владыко, святыи потир». Архиереем опускает часть Агнца с надписанием «Исус» в потир, произнося: «Исполнение Духа Святаго». Протоинок отвечает: «Аминь» и, поднося теплоту, говорит: «Благослови, Владыко, теплоту». Архиереем благословляет теплоту со словами: «Благословена теплота святых Твоих всегда...» Протоинок: «Аминь»; вливая теплоту в потир крестовидно, говорит: «Теплота веры, исполнь Духа Святаго. Аминь».

Архиереем раздробляет часть с надписанием «Христос» по числу причащающихся священнослужителей. Протоинок и диаконы становятся в это время между горним местом и престолом, целуют друг друга в правое плечо; есть обычай, что старший при этом произносит: «Христос посреде нас», а младшие отвечают: «И есть, и будет». Архиереем, обращаясь ко всем, говорит: «Простите ми, братие и сослужителие». Сослужащие, кланяясь архиерею, отвечают: «Бог ти простит, Преосвященнейший Владыко. Прости и нас, Преосвященнейший Владыко, и благослови». Архиереем, благословив всех и сотворив поклон пред престолом со словами «Се, прихожду к Безсмертному Царю и Богу нашему...», берет частицу Святого Тела Господня, читает вместе со священнослужителями «Верую, Господи, и исповедую...» и причащается Святого Тела, а затем Крови Господней.

При причащении архиерея от Чаши протоинок обычно говорит: «Аминь. Аминь. Аминь».

(или: «Во имя Отца. И Сына. И Святого Духа». Или: «Слава Тебе, Боже», трижды). «Ис полла эти, дэспота», а затем, обращаясь к иереям и диаконам, приглашает: «Архимандрити, протоиерее... иерее и диаconi, приступите». Все подходят к архиерею с левой стороны престола со словами: «Се, прихожду...» и «Преподаждь ми...» и причащаются Святых Тела и Крови Господних с благоговением и со вниманием к Святыне.

Священники, когда примут Тело Господне, переходят около престола (ни в коем случае не позади священнослужителей) через горнее место на правую сторону престола, где над престолом причащаются Святого Тела. Диаконы обычно причащаются Тела Христова на левой стороне престола. Святой Крови Господней священников причащает архиерей на правой стороне престола, а диаконы — обычно первый из иереев или сам архиерей, еще изволят. Ставленники — диаконы и пресвитеры причащаются первыми (обычно же, диакон — после протодиакона, пресвитер — после первого иерея).

По причащении духовенства один из священников раздробляет части Агнца с надписаниями ИИ и КА и опускает их в потир для причащения мирян.

Архиерей становится на правой стороне от престола, читает молитву «Благодарим Тя, Челолюбче...», принимает просфору, вкушает антидор и теплоту, оmyвает руки и уста и читает (обычно сам) благодарственные молитвы. Подающий теплоту должен на блюде поставить ковщек так, чтобы удобно его было взять архиерею, а именно: просфору полагает направо (от себя) и поверх просфоры полагает антидор, а ковщек ставит налево, налево же должна быть обращена и ручка ковша.

Когда архиерей прочитает благодарственные молитвы, все находящиеся в алтаре подходят к нему под благословение.

По окончании проповеди или пения на клиросе священносец и посошник становятся на свои места, иподиаконы с дикирием и трикирием выходят на амвон. Царские врата открываются, и архиерей, надев митру, дает потир протодиакону, который, поцеловав руку архиерея, становится в царских вратах и возглашает: «Со страхом Божиим и верою приступите». Певчие: «Благословен Грядый во имя Господне...»

Если есть причастники из народа, то архиерей, взяв потир, на краю амвона причащает их при пении: «Тело Христово примите...»

Затем архиерей ставит Святую Чашу на престол, снова выходит на солею, принимает от иподиаконов трикирий и дикирий и благословляет народ со словами: «Спаси, Боже, люди Твоя...» Певчие: «Ис полла...», «Видехом свет истинный...» Один из священников в это время опускает все частицы с диска в потир, читая тайно положенные молитвы. Он же полагает звездицу и один покровец на дискос, другим покрывает Чашу.

Архиерей, став у престола, берет у диакона кадило и кадит Святые Дары, произнося тихо: «Вознесися на небеса, Боже, и по всей земли слава Твоя», отдает кадило диакону, дискос с звездицей и покровцем — протодиакону, который, в предшествии кадящего на дискос диакона переносит дискос на жертвенник. Архиерей берет Чашу с покровцем со словами: «Благословен Бог наш» (тихо). Превоступающий иерей, целуя руку архиерея, принимает от

него Чашу обеими руками, идет к царским вратам, где возглашает, подняв немного кверху Чашу: «Всегда, ныне и присно, и во веки веков», а затем идет к жертвеннику; диакон кадит на Чашу. Певчие: «Аминь. Да исполнятся уста наша...» По поставлении Чаши на жертвеннике Святые Дары покрываются воздухом, первый иерей кадит на них, и возжигается пред ними свеча.

Окончание литургии. Протодиакон, помолвившись к востоку и поклонившись архиерею, исходит из алтаря северной дверью и говорит ектению «Прости, примше...» (если есть ставленник-диакон, то эту ектению произносит он, выйдя на солею вместе с протодиаконом). Во время ектении архиерей со священниками складывают антиминс, первый иерей подает архиерею с горней стороны престола Евангелие (иногда второй иерей подает малое, молебное Евангелие), которым, произнося возглас «Яко Ты еси Освящение наше...», архиерей крестообразно знаменует над антиминсом, а затем, поцеловав Евангелие, полагает его на антиминс. Певчие: «Аминь».

Архиерей: «С миром изыдем». Певчие: «О имени Господни».

Младший священник (если есть, то ставленник) целует престол и, поклонившись на благословение архиерея, исходит из алтаря царскими вратами и становится ниже амвона, лицом к престолу. Протодиакон или диакон-ставленник: «Господу помолимся». Певчие: «Господи, помилуй». Священник читает заамвонную молитву «Благословляяй благословящая Тя, Господи...» (на полной литургии; на литургии Преждеосвященных — «Владыко Вседержителю...»). Протодиакон или диакон-ставленник во время чтения молитвы стоит пред иконой Спасителя, подняв правую руку с ораером.

Диакон, помолвившись к востоку, становится с левой стороны престола, полагает на краю престола крестообразно руки и приклоняет на них главу. Архиерей благословляет его над главою и читает над ним конечную молитву, «всегда потреби Святая»: «Исполнение закона и пророков...» (на Златоустовой литургии; на Васильевой — «Исполнися и совершися...»; на Преждеосвященной — «Господи Боже наш, введый нас...»). Диакон крестится, целует престол и, поклонившись архиерею, отходит к жертвеннику потреблять Святые Дары.

Протодиакон и диакон-ставленник при конце заамвонной молитвы входят в алтарь южной дверью к горнему месту, крестятся и делают поклон; священник, прочитав заамвонную молитву, чрез царские врата входит в алтарь, целует престол, становится последним на левой стороне престола и вместе с протодиаконом и диаконом кланяется архиерею. Певчие: «Буди имя Господне...»

Архиерей, благословляя народ в царских вратах обеими руками, говорит: «Благословение Господне на вас...» Певчие: «Аминь».

Архиерей (обратясь к востоку): «Слава Тебе, Христе Боже...» Певчие: «Слава, и ныне», «Господи, помилуй» (трижды), «Владыко, благослови».

Архиерей лицом к народу произносит отпуст, держа в руках трикирий и дикирий и затем, осенив ими молящихся, входит в алтарь, целует престол, и иподиаконы изоделяют его от священных одежд (пред престолом или справа от него). Певчие: «Ис полла...» и многолетствование: «Великаго Господина и Отца нашего...»

Иерей, поцеловав престол и поклонившись архиерею, совлачаются также от священных одежд.

Иподиаконы, поставив трикирий и дикирий на места, снимают с архиерея священные одежды и полагают их на блюдо. Протодиакон читает положенные при этом молитвы («Ныне отпускаши...», тропари и прочее). Архиерей произносит отпуст малый. Иподиаконы подают архиерею и возлагают на него крест и панангию, мантию и клобук, четки. По малом отпусте архиерей благословляет общим благословением всех присутствующих в алтаре и исходит в царские врата на солею. Посошник подает ему жезл, архиерей молится, обращаясь к иконам Спасителя и Божией Матери. Певчие поют: «Тон дэспотин...» Архиерей благословляет народ общим благословением с амвона, затем с амвона или с кафедры благословляет в отдельности каждого из народа.

После благословения архиерей идет к западным дверям из храма в притвор, становится на орлец лицом к востоку, отдает жезл посошнику, иподиаконы снимают с него мантию.

Об орлецах. Орлец постилается под ноги архиерея так, чтобы глава орла была обращена в ту сторону, в которую станет лицом архиерей. В алтаре орлецы постилают иподиаконы, на солею и в других местах храма — посошник.

До прибытия архиерея в храм посошник полагает орлецы на солею пред царскими вратами, пред иконами Спасителя и Божией Матери, храмовой или праздничной, пред амвоном и у входа в храм из притвора, где будет встреча архиерея.

Когда после встречи архиерей проходит к амвону, посошник берет орлец у входа и постилает его на облачальном месте (на кафедре); когда архиерей восходит на солею, посошник берет орлец с того места, где стоял архиерей, и постилает на край амвона головой на запад. С солеи и амвона орлецы убирает священосец, когда архиерей уходит на облачальное место.

Пред малым входом иподиаконы постилают орлецы в алтаре кругом престола и на половине расстояния между жертвенником и престолом. Во время малого входа посошник постилает орлец на край амвона (головой орла на запад), другой — на середине между царскими

вратами и амвоном (на восток) и убирает их после молитвы архиерея «Призри с небесе, Боже...»

По окаждении архиереем алтаря иподиаконы убирают орлецы, оставляя два или три орлеца пред престолом и один постилая на горнем месте. Во время чтения Евангелия постилается орлец на солею впереди анаоя. Пред пением Херувимской песни полагаются орлецы в царских вратах, пред жертвенником и против левого переднего угла престола (пред кафедрой\*), если будет хиротония во пресвитера; по обхождении ставленником престола и отнятии кафедры этот орлец убирается, а постилается орлец у правого переднего угла престола.

При пении Херувимской песни орлец в царских вратах перестилается на шаг или два к западу для принятия Святых Даров архиереем и затем на осенение трикирием и дикирием.

При словах «Возлюбим друг друга...» полагается орлец у правого переднего угла престола, и пока архиерей стоит на этом орлеце, убирается орлец пред престолом. По окончании пения «Верую...» постилается орлец на конец амвона; на возглашение «И да будут милости Великаго Бога...» — в царских вратах; по пении «Отче наш...» — там же. (По возглаसे «И да будут милости...» полагается орлец у левого переднего угла престола, пред кафедрой, если будет хиротония во диакона; по обхождении ставленником престола и отнятии кафедры он убирается, а постилается орлец у правого переднего угла престола.)

Перед причащением народа полагается орлец там, где будет архиерей причащать. По замвонной молитве постилаются орлецы пред царскими вратами (на отпуст литургии и на моление архиерея по выходе из алтаря после снятия священных одежд), на краю амвона — для общего благословения народа, на нижней ступени кафедры (обычно — тоже на краю амвона) — для благословения в отдельности каждого из народа; у выхода из храма — где будет архиерей снимать мантию.

\* Здесь: сидение для архиерея у левого переднего угла престола, поставляемое при обхождении престола ставленником.

#### ТРОПАРЬ ПРЕДПРАЗДНСТВА РОЖДЕСТВА ХРИСТОВА, глас 4

*Готовися, Ви́флееме, отвѣрзися всем, Едеме, красуйся, Евфра́фо, яко древо живота в вертепе процветѣ от Девы: рай бо Оноя чрево явися мысленный, в немже Божественный сад: от негоже ядше, жи́ви будем, не якоже Адам ѹмрем. Христос раждается, прежде падший возставити образ.*

#### СВЕТИЛЕН ПРАЗДНИКА РОЖДЕСТВА ХРИСТОВА

*Посетил ны есть свыше Спас наш, Восток востоков, и сущи во тьме и сени обретѣхом истину: ибо от Девы родися Господь.*

# СОДЕРЖАНИЕ «ЖУРНАЛА МОСКОВСКОЙ ПАТРИАРХИИ» за 1976 год

## О Ф И Ц И А Л Ь Н А Я Ч А С Т Ь

### Послания, приветствия, заявления, интервью

	№	Стр.
Рождественское приветствие Патриарха Пимена Предстоятелям Церквей . . . . .	1	2
Поздравительная телеграмма Председателю Совета Министров СССР А. Н. Косыгину . . . . .	1	4
Приветствие участникам V Ассамблеи Всемирного Совета Церквей . . . . .	1	4
Ответная телеграмма Архиепископа Кипрского Макария . . . . .	1	3
К избранию нового Католикоса Востока Моран Мар Василия Матфея . . . . .	1	8
Поздравление Генеральному секретарю ЦК КПСС Л. И. Брежневу . . . . .	2	2
Новогоднее послание Председателю Совета Министров СССР А. Н. Косыгину	2	2
Рождественское интервью Патриарха Пимена . . . . .	2	3
К назначению нового Примаза Римско-Католической Церкви в Нидерландах	3	2
Пасхальное послание Святейшего Патриарха Пимена . . . . .	4	2
Послание Священного Синода о V Ассамблее ВСЦ и ее результатах . . . . .	4	7
Пасхальное приветствие Патриарха Пимена Предстоятелям Церквей . . . . .	5	2
Интервью митрополита Киевского и Галицкого Филарета . . . . .	5	4
Интервью архиепископа Ташкентского и Среднеазиатского Варфоломея . . . . .	6	2
Рождественское послание Святейшего Патриарха Пимена . . . . .	12	2
Письмо в редакцию Патриарха Пимена . . . . .	10	2
Письмо в редакцию В. А. Куроедова . . . . .	12	6

### Указы Святейшего Патриарха

О праве ношения двух панагий митрополитом Тульским и Белевским Ювением, председателем ОБЦС . . . . .	7	2
О возведении в сан архиепископа епископа Пензенского и Саранского Мелхиседека и епископа Куйбышевского и Сызранского Иоанна . . . . .	10	2

### Определения Священного Синода

Постановления Священного Синода, принятые на заседании:		
11 ноября 1975 года . . . . .	1	5
2 декабря 1975 года . . . . .	4	4
23 декабря 1975 года . . . . .	4	4
16 февраля 1976 года . . . . .	4	4
3 марта 1976 года . . . . .	4	4
16 марта 1976 года . . . . .	5	4
7 мая 1976 года . . . . .	7	2
19 июля 1976 года . . . . .	9	2
9 сентября 1976 года . . . . .	12	3
30 сентября 1976 года . . . . .	12	3
7 октября 1976 года . . . . .	12	3

### Назначения и перемещения архиереев

Епископом Алма-Атинским и Казахстанским определено быть архимандриту Серафиму (Гачковскому) . . . . .	1	5
Епископом Воронежским и Липецким определено быть архимандриту Ювению (Тарасову) . . . . .	1	5
Архиепископ Винницкий и Брацлавский Алипий уволен по состоянию здоровья на покой . . . . .	1	5
Епископом Винницким и Брацлавским, временно управляющим Хмельницкой епархией, определено быть архимандриту Агафангелу (Саввину) . . . . .	1	5
Епископом Выборгским, викарием Ленинградской епархии, определено быть архимандриту Кириллу (Гундяеву), ректору ЛДА . . . . .	4	4
Епископом Орловским и Брянским определено быть архимандриту Глебу (Смирнову) . . . . .	7	2
Епископ Зарайский Иов освобожден от управления Патриаршими приходами в Канаде и США и назначен заместителем председателя ОБЦС . . . . .	9	3
Епископ Уфимский и Стерлитамакский Ириней назначен епископом Серпуховским, викарием Московской епархии, с поручением ему управлять Патриаршими приходами в Канаде и временно в США . . . . .	9	3
Епископом Уфимским и Стерлитамакским определено быть игумену Валентину (Мищуку) . . . . .	9	3

### Постановления

Протоиерей А. Должиков направлен в Патриаршее подворье в Токио . . . . .	4	4
Игумен Пантеленмон (Долганов) назначен членом Русской Духовной Миссии в Иерусалиме; секретарем Миссии назначен протоиерей В. Романов вместо протоиерея В. Назаркина . . . . .	4	4

	№	Стр.
Новый состав Комиссии Священного Синода по вопросам христианского единства и межцерковных сношений . . . . .	4	5
В клир Патриаршего подворья в Токио назначен протодиакон В. Марков вместо протодиакона Н. Дмитриева . . . . .	4	7
О 30-летию внешней деятельности Русской Православной Церкви . . . . .	7	2
Относительно канонизации митрополита Московского и Коломенского Иннокентия . . . . .	9	4
О повышении пенсий и пособий священнослужителям . . . . .	12	3
Прот. В. Заяц освобожден от послушания в Канаде . . . . .	12	3
О изменении титула епархиального архиерея Херсоно-Одесской епархии . . . . .	12	3

### Сообщения

На юбилейных торжествах в Румынии . . . . .	1	9
Визит митрополита Киевского и Галицкого Филарета в США . . . . .	1	10
Поездка в Эфиопию . . . . .	1	10
На приеме в Кремле в честь Президента Франции . . . . .	1	11
Прием митрополита Гельсингфорского Иоанна . . . . .	1	вкладка
Заседание Подготовительного комитета международной конференции представителей Церкви и религиозных объединений . . . . .	3	2
Вручение памятных подарков Советского Фонда мира . . . . .	4	4
Заседание Комиссии Священного Синода по вопросам христианского единства . . . . .	4, 13;	7
Вручение Патриарху Пимену юбилейной медали ВСМ . . . . .	6	2
О назначении нового начальника Российской Армянской епархии . . . . .	6	4
Визит в США межрелигиозной делегации из Советского Союза . . . . .	7	3
Поездка паломников на Афон . . . . .	7	5
Посещение Святой Земли паломниками Русской Церкви . . . . .	8	3
Кончина профессора МДА протонерея А. Ветелева . . . . .	8	3
Поездка паломников на Святую Гору Афон . . . . .	11	4
Поездка Патриарха Пимена в Эчмиадзин . . . . .	12	5
Прием Армянских Патриархов . . . . .	12	6
На праздничном приеме в Кремле . . . . .	12	6
Кончина архиепископа Чебоксарского и Чувашского Вениамина . . . . .	12	7
Кончина архиепископа Михаила, б. Казанского и Марийского . . . . .	12	7

### Пребывание в Советском Союзе:

делегации Иерусалимской Православной Церкви . . . . .	1	9
делегации Церковной Федерации Большого Чикаго . . . . .	1	10
делегации Обменного Христианского Мирного Комитета Японии . . . . .	1	11
паломников Японской Автономной Православной Церкви . . . . .	1	11
представителей сербских духовных школ . . . . .	1	11
Архиепископа Токийского, Митрополита всей Японии Феодосия . . . . .	2	5
делегации американского фонда «Призыв к совести» . . . . .	3	3
группы студентов богословского факультета Орхусского университета . . . . .	3	3
члена Киота Святой Горы иеродиакона Давида . . . . .	3	3
делегации Протестантской Федерации Франции . . . . .	7	5
делегации Константинопольского Патриархата . . . . .	7	6
паломников из Японии . . . . .	8	2
католических гостей из ГДР . . . . .	8	2
католических гостей из ФРГ . . . . .	8	2
Архиепископа Афинского и всей Эллады Серафима . . . . .	9	4
делегации Автокефальной Православной Церкви в Америке . . . . .	10	2
делегации Англиканской Церкви в Австралии . . . . .	10	2
Предстоятеля Александрийской Православной Церкви . . . . .	11	2
Предстоятеля Японской Автономной Православной Церкви . . . . .	11	2
группы иноков Святой Горы Афон . . . . .	11	3
иерархов Сирийской Церкви Востока . . . . .	11	3
зарубежных православных паломников из Аргентины, Бельгии, Марокко, США, Франции, Канады, Зап. Берлина, Италии, Австрии, Финляндии. . . . .	11	4
Примаса Евангелическо-Лютеранской Церкви Швеции . . . . .	12	7
кардинала Иоанна Виллебрандса . . . . .	12	7

Хроника — в №№ 3, 5, 6, 8, 11, 12.

### ЦЕРКОВНАЯ ЖИЗНЬ

Служения Святейшего Патриарха Пимена . . . . .	во всех номерах
М. Нарбеков, М. Трофимчук. Памяти Д. С. Бортнянского . . . . .	1 18
Слово Святейшего Патриарха Пимена в храме Воскресения Христова 26.X.75 . . . . .	2 5
Епископ Герман. Братский визит делегации Иерусалимской Церкви . . . . .	2 13
В. Шиловский. «Нас встречали с любовью и лаской...» . . . . .	2 18
Рождество Христово в патриаршем соборе . . . . .	3 7
Свящ. Леонид Абашев. Празднование 125-летия Рижской епархии . . . . .	3 18



	№	Стр.
В. Неделя Православия в патриаршем соборе . . . . .	5	6
В. Пасха Христова в патриаршем соборе . . . . .	6	5
<b>30-летие Отдела внешних церковных сношений</b>		
Речь Святейшего Патриарха Пимена 7 мая 1976 года . . . . .	7	13
Приветствие Святейшего Патриарха митрополиту Ленинградскому и Новгородскому Никодиму . . . . .	7	15
Патриаршие награды . . . . .	7	16
<i>Митрополит Ювеналий</i> . Доклад на торжественном заседании . . . . .	7	17
Празднование юбилейной даты . . . . .	7	21
Слово Святейшего Патриарха Пимена в Богоявленском соборе 3 июня 1976 года . . . . .	8	5
В. Пятая годовщина патриаршей интронизации . . . . .	8	6
<i>Митрополит Алексий</i> . Значение Поместного Собора 1971 года . . . . .	8	7
В. Р. Праздник Преподобного Сергия . . . . .	9	5
<b>30-летие воссоединения западноукраинских греко-католиков с Матерью-Церковью</b>		
Телеграмма Патриарха митрополиту Львовскому и Тернопольскому Николаю . . . . .	9	8
Патриаршие награды . . . . .	9	8
Речь митрополита Киевского и Галицкого Филарета 15 мая 1976 года . . . . .	9	9
<i>Митрополит Николай</i> . Возрождение Святого Православия в западных областях Украины . . . . .	9	10
<i>Прот. Юрий Процюк</i> . На пути к Православии . . . . .	9	12
<i>Прот. Иларион Карпак</i> . 30 лет назад — на Львовском Церковном Соборе . . . . .	9	15
<i>Протоиереи Иоанн Король и Владимир Романчук</i> . Юбилейные торжества . . . . .	9	18
<i>Прот. Петр Раина</i> . На Святой Горе Афон . . . . .	10	8
<i>Прот. Леонид Кузьминов</i> . Паломничество во Святую Землю . . . . .	10	13
В. Тезоименитство Предстоятеля Русской Православной Церкви . . . . .	11	8
<i>Прот. Виктор Петлюченко</i> . Визит Блаженнейшего Николая VI, Папы и Патриарха Александрийского . . . . .	11	8
<i>С. Гордеев</i> . Наш гость — благочинный Патриарших приходов в Мексике . . . . .	11	15
<i>И. Тихоновский</i> . Пребывание Его Святейшества в Одессе . . . . .	12	8
В. Сергиев день в Лавре Сергиевой . . . . .	12	10
<i>Прот. Николай Петров</i> . У святых древнего Афона . . . . .	12	11
<i>Прот. В. Бабич</i> . Торжество в честь преподобного Иова в обители Почаевской . . . . .	12	14

## Наречения и хиротонии

Наречение и хиротония архимандрита Ювеналия (Тарасова) во епископа Воронежского и Липецкого . . . . .	2	6
Наречение и хиротония архимандрита Агафангела (Саввина) во епископа Винницкого и Брацлавского . . . . .	3	7
Наречение и хиротония архимандрита Серафима (Гачковского) во епископа Алма-Атинского и Казахстанского . . . . .	3	12
Наречение и хиротония архимандрита Кирилла (Гундяева) во епископа Выборгского . . . . .	6	6
Наречение и хиротония архимандрита Глеба (Смирнова) во епископа Орловского и Брянского . . . . .	7	10
Слово Святейшего Патриарха при вручении архиерейского жезла епископу Глебу . . . . .	7	9
Наречение и хиротония архимандрита Валентина (Мищука) во епископа Уфимского и Стерлитамакского . . . . .	10	5
Слово Святейшего Патриарха при вручении архиерейского жезла епископу Валентину . . . . .	10	4

## Духовная школа

Приветственное слово Святейшего Патриарха Пимена на годовичном акте Московских духовных школ . . . . .	1	13
В. Годичный акт в Московской духовной академии . . . . .	1	16
<i>П. Сенько</i> . Годичный акт в Ленинградских духовных школах . . . . .	1	17
<i>Игумен Палладий (Шиман)</i> . Прощание с наставниками . . . . .	2	12
Беседы о V Ассамблее ВСЦ . . . . .	2	54
Послание Святейшего Патриарха Пимена по случаю юбилея ОДС . . . . .	3	5
В. Памяти профессора МДА протоиерея Александра Горского . . . . .	3	19
<i>А. Осипович</i> . Юбилейный годовичный акт в Одесской духовной семинарии . . . . .	3	19
<i>А. Осипович</i> . Архиастырский визит Патриаршего Экзарха Украины в ОДС . . . . .	4	16
Выступление митрополита Никодима в Московской духовной академии . . . . .	5	9
<i>А. Матвеев, В. Бронский, А. Осипович</i> . Окончание учебного года в Московских, Ленинградских и Одесской духовных школах . . . . .	9	20
<i>А. И.</i> Пятый выпуск регентского класса МДА . . . . .	9	23
<i>Иеромонах Софроний (Дмитрук)</i> . Начало учебных трудов в МДА и МДС . . . . .	12	16
<i>Игумен Палладий (Шиман)</i> . Начало учебного года в ОДС . . . . .	12	17

## Храмы, монастыри, иконы

<i>В. Иванов.</i> Икона Рождества Христова из собрания ЦАК МДА . . . . .	1	20
<i>В. Иванов.</i> Икона Сретения Господня из собрания ЦАК МДА . . . . .	2	16
<i>Прот. Никандр Муллер.</i> Благовещенский собор в Каунасе . . . . .	3	22
<i>В. Владимиров.</i> Образ Благовещения Пресвятой Богородицы . . . . .	3	27
<i>В. Иванов.</i> Образ Воскресения Христова в собрании ЦАК МДА . . . . .	4	17
<i>Архимандрит Александр.</i> Икона Вознесения Господня из собрания ЦАК МДА . . . . .	5	8
<i>В. Владимиров.</i> Икона «Сошествие Святого Духа» . . . . .	6	14
<i>Прот. В. Смирнов.</i> Казанский храм в с. Шеметово . . . . .	12	18

## Экзархаты, представительства, подворья

<i>Иеромонах Агафангел (Гаврилов).</i> Братская встреча в Афонском подворье . . . . .	4	15
<i>Прот. Виктор Петлюченко.</i> Торжественное богослужение в Александрийском подворье . . . . .	5	7
<i>Прот. Виктор Петлюченко.</i> Храмовой праздник в Александрийском подворье . . . . .	10	12
<i>Прот. Василий Тарасьев.</i> Престольный праздник в Патриаршем подворье в Белграде . . . . .	11	13

## Некрологи

<i>Игумен Александр (Сатурский).</i> Епископ Воронежский и Липецкий Платон . . . . .	1	14
<i>Протопресвитер Иоанн Иванович Соболев . . . . .</i>	4	34
<i>Прот. Николай Сапсай.</i> Митрополит Орловский и Брянский Палладий . . . . .	7	23
<i>Прот. Иоанн Мельник.</i> Преосвященный епископ Венедикт (Пляскин) . . . . .	9	24
<i>Архимандрит Иоанн (Маслов).</i> Схнархимандрит Серафим (Романцов) . . . . .	10	29
<i>Профессор протоиерей Александр Ветелев . . . . .</i>	10	30
Из жизни епархий . . . . .	во	всех номерах
Вечная память почившим . . . . .	во	всех номерах

## ПРОПОВЕДЬ

<i>Митрополит Гавриил (Петров).</i> О Священном Писании . . . . .	1	33
<i>Архиепископ Питирим.</i> В Неделю 16-ю по Пятидесятнице . . . . .	1	35
<i>Прот. Алексей Глушаков.</i> О значении Имени Иисуса Христа . . . . .	1	37
<i>Архимандрит Евлогий (Смирнов).</i> Слово на Крещение Господне . . . . .	1	39
<i>И. Зарецкий.</i> Слово в день воскресный . . . . .	1	39
<i>М. Нейгул.</i> Милосердие в жизни христианина . . . . .	1	41
<i>Епископ Смоленский Феодосий.</i> В Неделю о Закхее . . . . .	2	29
<i>Прот. Николай Смирнов.</i> Слово в день Сретения Господня . . . . .	2	31
<i>Прот. Вадим Смирнов.</i> О вере . . . . .	2	33
<i>Евагрий монах.</i> О различных порочных помыслах. [Из Добротолюбия] . . . . .	2	35
<i>Архиепископ Черниговский Антоний.</i> О свете духовном . . . . .	3	37
<i>Архимандрит Исаакий (Виноградов).</i> В Неделю 5-ю Великого поста . . . . .	3	38
<i>Прот. Николай Никольский.</i> Торжество Православия . . . . .	3	39
<i>Житие преподобной Марии Египетской . . . . .</i>	3	40
<i>Святого Кирилла, епископа Туровского,</i> слово в Неделю Новую по Пасхе . . . . .	4	38
<i>Митрополит Никодим.</i> Слово после вечерни 9 января 1976 года . . . . .	4	41
<i>Митрополит Иоанн.</i> Пасхальная проповедь . . . . .	4	44
<i>Архиепископ Никодим.</i> Слово в Великий четверг . . . . .	4	45
<i>Прот. Александр Горский.</i> О молитве . . . . .	4	46
<i>Архимандрит Иоанн (Маслов).</i> В день памяти святого апостола и евангелиста Иоанна Богослова . . . . .	5	27
<i>Прот. Иоанн Никитенко.</i> Проповедь в день Святителя Николая . . . . .	5	28
<i>Митрополит Арсений.</i> О различном состоянии человека душевнонедугующего . . . . .	5	30
<i>Прот. Феодор Троицкий.</i> Слово на праздник Вознесения Господня . . . . .	5	33
<i>Архиепископ Амвросий.</i> Евангельское повествование об исцелении Господом десяти прокаженных . . . . .	6	25
<i>Прот. Алексей Глушаков.</i> О поклонении Богу в духе и истине . . . . .	6	30
<i>Митрополит Никодим.</i> Слово на третий день Пасхи . . . . .	7	35
<i>Проф.-прот. Александр Ветелев.</i> Беседа о таинстве Покаяния . . . . .	7	38
<i>Игумен Георгий (Грязнов).</i> О добродетельной жизни . . . . .	7	45
<i>Архиепископ Черниговский Антоний.</i> О молитве . . . . .	8	22
<i>Епископ Венедикт (Пляскин).</i> Слово к причастникам . . . . .	8	23
<i>Прот. Феодор Троицкий.</i> Слово на день обретения честных мощей преподобного Серафима, Саровского чудотворца . . . . .	8	23
<i>Архимандрит Леонтий (Карпович).</i> Слово на Преображение . . . . .	8	25
<i>Св. Фотий Константинопольский.</i> Слово на Рождество Пресвятой Богородицы . . . . .	9	34
<i>Архиепископ Никодим.</i> Слово в Неделю Всех святых . . . . .	9	36
<i>Прот. Александр Кравченко.</i> В праздник Воздвижения Креста Господня . . . . .	9	38
<i>Прот. Алексей Глушаков.</i> У подножия Креста . . . . .	9	39
<i>Прот. Иоанн Гиллашев.</i> В день памяти преп. Киприана Устюжского . . . . .	9	41
<i>Епископ Феофан Затворник.</i> Слово в день святого апостола и евангелиста Иоанна Богослова . . . . .	10	35
<i>Прот. Александр Ветелев.</i> О молитве за умерших. Поучение в День Святой Троицы . . . . .	10	37, 38

	№	Стр.
Из наставлений преподобного Феодора Студита . . . . .	11	30
Архимандрит Евлогий. В день памяти преподобного Никона Радонежского . . . . .	11	31
Прот. Сергей Вишневецкий. В день Собора Архистратига Михаила . . . . .	11	32
И. Кравченко. О почитании святых . . . . .	11	34
Протоиакон Владимир Романов. Назначение человеческого слова . . . . .	11	35
Преп. Иоанн Дамаскин. Учение об ангелах . . . . .	12	29
Прот. Иоанн Сорокин. В Неделю перед Рождеством Христовым . . . . .	12	31
Священник Василий Новинский. Слово на Рождество Христово . . . . .	12	32
Епископ Николай (Зиоров). Поучение о покаянии . . . . .	12	34
Протоиерей Геннадий Неведов. О призвании апостолов и о послушании . . . . .	12	36
Владимир Башкиров. О вреде гневливости . . . . .	12	37

## В ЗАЩИТУ МИРА

Коммюнике заседания комиссии ХМК «Экономика и политика» . . . . .	1	42
Прот. Виктор Ипполитов. Благодарность Советского Фонда мира . . . . .	1	42
В. Иванов. «Мать всех живущих» . . . . .	1	43
Консультация «Пакс Кристи Интернационалис» и ХМК . . . . .	1	47
Послание ХМК Первому Азиатскому Экуменическому Конгрессу на Филиппинах . . . . .	2	36
А. В. Заслуженная награда [канонику Р. Гоору] . . . . .	2	36
Митрополит Алексий. Приветственная речь канонику Р. Гоору . . . . .	2	38
Учреждение общества «Родина» . . . . .	2	39
Митрополит Алексий. Выступление на конференции общества «Родина» . . . . .	2	39
Доцент М. Иванов. Христианское отношение к природе . . . . .	2	40
Заседание подкомиссии ХМК по вопросам ООН . . . . .	2	44
Заседание Подготовительного комитета международной конференции представителей Церкви и религиозных объединений — друзей Всемирного Конгресса миролюбивых сил . . . . .	3	2
ХМК призывает к молитве и поддержке ангольского народа . . . . .	3	48
Проф. Н. А. Заболотский. Новый аскетизм — христианский ответ на изменение обстановки . . . . .	3	48
Вручение памятных подарков Советского Фонда мира Патриарху Пимену и постоянным членам Синода . . . . .	4	4
Коммюнике заседания Международного секретариата ХМК в Праге . . . . .	4	49
Консультация руководителей комиссий изучения ХМК . . . . .	4	50
Коммюнике заседания Комиссии ХМК по антирасизму . . . . .	4	50
Заявление ХМК по Намибии . . . . .	4	51
Коммюнике международной консультации ХМК в Сьерра-Леоне . . . . .	5	34
Г. Троицкий. Ретроспектива и перспективы миротворчества . . . . .	5	35
Заседание Подготовительного комитета Всемирной Конференции: Религиозные деятели за прочный мир . . . . .	5	3
Вручение Патриарху Пимену юбилейной медали ВСМ . . . . .	6	2
Расширенное заседание Подготовительного комитета Всемирной Конференции: Религиозные деятели за прочный мир, разоружение и справедливые отношения между народами . . . . .	6	33
Коммюнике . . . . .	6	33
Обращение к религиозным деятелям мира . . . . .	6	34
Состав Международного Подготовительного комитета . . . . .	6	35
Приветственное обращение Святейшего Патриарха Пимена . . . . .	6	36
Доклад муфтия Зияутдин-хана Бабаханова . . . . .	6	38
Доклад митрополита Ювеналия . . . . .	6	42
Речь Святейшего Патриарха Пимена на приеме 31 марта 1976 года . . . . .	6	47
Пресс-конференция в Отделе внешних церковных сношений . . . . .	6	47
Приветственное послание Президента Либерии У. Р. Толберта и ответ митрополита Ювеналия . . . . .	6	48
Коммюнике встречи в Марриоттсвиле, США . . . . .	6	49
Заседание Рабочего комитета ХМК в Нью-Виндзоре, США . . . . .	6	49
А. Савин. Вручение наград Советского Фонда мира [в Куйбышеве] . . . . .	6	52
Коммюнике Второй встречи представителей Русской Православной Церкви и «Пакс Кристи Интернационалис» . . . . .	7	47
Сессия Комиссии по расследованию преступлений в Чили . . . . .	7	48
На собрании Советского комитета защиты мира . . . . .	8	34
Речь Святейшего Патриарха Пимена на собрании 27.V. 1976 . . . . .	8	34
Воззвание Президиума Всемирного Совета Мира . . . . .	8	35
Интервью митрополита Галлинского и Эстонского Алексия . . . . .	8	36
Вручение медали ВСМ митрополиту Киевскому и Галицкому Филарету . . . . .	8	37
На миротворческом семинаре Словацкой Евангелической Церкви . . . . .	8	37
Коммюнике заседания Международного секретариата ХМК в Вене . . . . .	9	43
Коммюнике семинара ХМК в Софии, 16—20 июня 1976 года . . . . .	9	43
Иеромонах Августин (Никитин). Собеседование с представителями «Пакс Кристи Интернационалис» в Ленинграде . . . . .	9	45

	№	Стр.
<i>Е. Цешковский, И. Тихоновский.</i> Подписание Стокгольмского воззвания ВСМ: в Московских духовных школах, в Одессе, в Алма-Ате . . . . .	10	40
Заявление руководства ХМК о положении в Ливане . . . . .	10	42
Коммюнике второй консультации ХМК и Берлинской конференции христиан-католиков европейских стран . . . . .	10	42
<i>Протоиерей А. Головин.</i> Вручение наград Советского Фонда мира . . . . .	10	43
На пленуме Советского Комитета защиты мира . . . . .	11	36
<i>Митрополит Алексий.</i> Речь на пленуме . . . . .	11	36
Подписание Стокгольмского воззвания: в Московской Патриархии, редакции «ЖМП», ОБСЦ . . . . .	11	37
Коммюнике заседания подкомиссии ХМК по разоружению . . . . .	11	38
Четвертая Генеральная конференция азиатских буддистов за мир . . . . .	11	39
Азиатская тихоокеанская конференция религиозных деятелей за мир . . . . .	11	39
В Казахском комитете защиты мира . . . . .	11	39
<i>Протоиерей В. Ганаба.</i> Почетная грамота [епископу Пензенскому] . . . . .	11	40
Заседание Международного подготовительного комитета Всемирной Конференции: Религиозные деятели за прочный мир, разоружение и справедливые отношения между народами . . . . .	12	38
Коммюнике . . . . .	12	39
Речь Патриарха Пимена на приеме в честь участников . . . . .	12	39
Коммюнике заседания Международного секретариата ХМК в Польше . . . . .	12	41
Заседание Рабочего комитета ХМК в Бад-Саарове, ГДР . . . . .	12	42
Навстречу Всемирной Конференции за разоружение . . . . .	11	39
Конференция в Хельсинки за прекращение гонки вооружений . . . . .	12	48
Обращение ХМК к Церквам-членам и региональным комитетам . . . . .	12	49
Хроника . . . . .	4, 51;	5, 41

### ИЗ ЖИЗНИ ПРАВОСЛАВИЯ

<i>Архимандрит Нестор.</i> Новый настоятель Русского подворья в Софии . . . . .	1	47
<i>Архимандрит Иннокентий.</i> О богослужбной жизни Болгарской Православной Церкви . . . . .	1, 48;	2, 47
<i>Прот. Василий Тарасьев.</i> Знаменательный юбилей Сербской Церкви . . . . .	2	45
<i>Проф. К. Е. Скурат.</i> Современное положение и духовная жизнь Болгарской Церкви . . . . .	3	54
<i>Иеромонах Марк (Смирнов), Н. Тетерятников.</i> Студенты ЛДА в Финляндии . . . . .	4	52
<i>Архимандрит Нестор.</i> Апрельское восстание в Болгарии в 1876 году . . . . .	5	42
<i>Свящ. Дамиан Круглик.</i> Магистерский диспут архимандрита Нестора . . . . .	6	53
<i>Архимандрит Нестор.</i> Преподобный Иоанн Рыльский . . . . .	8	38
Речь Святейшего Католикоса-Патриарха Давида 10 мая 1976 года . . . . .	8	43
<i>Прот. Амиран Шенгелиа.</i> Пребывание в Грузии делегации Константинопольского Патриархата . . . . .	8	44
<i>Прот. Иоанн Христов.</i> Русско-болгарские церковные отношения в годы болгарской схизмы . . . . .	8	45
<i>П. Уржимцев.</i> На епископской хиротонии в тбилисском Сионе . . . . .	9	50
<i>Прот. Иоаким Бабинец.</i> Современная богословская мысль Венгерской Православной Церкви . . . . .	10	44
<i>Архимандрит Макарий.</i> Арабские переводы Библии в XIX веке . . . . .	11	41
На втором конгрессе православных богословских школ . . . . .	11	42
Хроника Православных Церквей:		
Константинопольской . . . . .	1, 51; 2, 49; 5, 44; 6, 56; 8, 51; 10, 47;	11, 42
Александрийской . . . . .	1, 51;	8, 58
Антиохийской . . . . .	3, 57; 8, 52;	9, 57
Иерусалимской . . . . .	5, 44	5, 44
Сербской . . . . .	2, 49; 3, 58; 4, 56; 8, 53;	9, 57
Румынской . . . . .	1, 51; 3, 58; 5, 47; 7, 49; 9, 57; 10, 48;	11, 42
Болгарской . . . . .	1, 51; 2, 50; 3, 58; 4, 57;	7, 49
Элладской . . . . .	4, 58; 5, 45; 8, 54; 10, 49;	11, 43
Польской . . . . .	8, 42, 54;	10, 50
Чехословацкой . . . . .	4, 59; 5, 47;	10, 51
Американской . . . . .	4, 59; 7, 50; 10, 51;	11, 44
Синайской Архиепископии . . . . .	2,	50
Финляндской . . . . .	2, 50;	10, 51

### ЭКУМЕНИЧЕСКИЕ КОНТАКТЫ

Речь Патриарха Пимена на приеме в честь участников V Ассамблеи ВСЦ . . . . .	1	52
Консультация представителей Церквей социалистических стран . . . . .	1	54
Коллоквиум Конференции Европейских Церквей . . . . .	1	54
Материалы Богословской комиссии по православно-старокатолическому диалогу . . . . .	1	55
<i>К. Комаров.</i> «Благоговение перед жизнью» [О д-ре А. Швейцере] . . . . .	1	59
Пятая Ассамблея Всемирного Совета Церквей . . . . .	2	51
Послание Пятой Ассамблеи ВСЦ: призыв к молитве . . . . .	2	54

	№	Стр.
Беседа о V Ассамблее ВСЦ [в МДА и ЛДА]	2	54
Интервью митрополита Ювеналия [о V Ассамблее ВСЦ]	2	55
Коммюнике Конференции Европейских Церквей	2	55
<i>Прот. Л. Кузьминов</i> . В гостях у Эфиопской Церкви	2	56
Заседание Центрального комитета ВСЦ	2	60
В гостях у Коптской Церкви. На рождественском богослужении	2	60
<i>Проф. А. И. Осипов</i> . Спасение — освобождение для мира и справедливости во Христе. Значение Церкви	3	60
<i>К. Логачев</i> . Пресвитерианство	3	65
Митрополит Ленинградский и Новгородский Никодим — президент ВСЦ	4	60
<i>Иеромонах Августин</i> . Молитва в Ленинграде о христианском единстве	4	61
Послание президентов ВСЦ в связи с празднованием Пятидесятницы	4	64
Коммюнике заседания Объединенного комитета СЕКЕ/КЕЦ 26—28 января 1976	4	65
Коммюнике заседания Президиума КЕЦ 29—31 января 1976 года	4	65
<i>Протоиерей Б. Сойко</i> . Визит Папе и Патриарху Коптской Церкви Шенуде III	4	66
<i>Г. Скобей</i> . Новая страница в православно-старокатолическом диалоге	4	67
<i>Олле Дален</i> . Русская Православная Церковь и ее роль в экуменическом сообществе	5	48
Пребывание в Италии Патриаршего Экзарха Западной Европы митрополита Ленинградского и Новгородского Никодима (фотоочерк)	5	49
<i>В. Бронский</i> . Магистерский диспут иеромонаха Михаила Арранца в ЛДА	5	53
Заседание Исполкома ВСЦ в Женеве	6	57
Коммюнике встречи представителей Церквей социалистических стран Европы — делегатов V Ассамблеи ВСЦ в Найроби	6	57
<i>Епископ Михаил</i> . V Генеральная Ассамблея ВСЦ в Найроби	6, 58;	7 51
<i>Н. Боброва</i> . Женщины в изменяющемся мире	6	62
<i>Проф. Н. А. Заболотский</i> . Развитие мира в богословском отображении Найроби	7	54
<i>К. М. Комаров</i> . Заседание Исполкома Европейской Баптистской Федерации	7	60
<i>Проф. Н. А. Заболотский</i> . КЕЦ и Хельсинкские соглашения	7	61
<i>К. М. Комаров</i> . Встреча журналистов в Эйзенахе	7	66
Заседание Президиума и Совещательного комитета КЕЦ		
Приветствие Патриарха Пимена участникам заседания	8	55
Речь Патриарха Пимена на приеме	8	56
Речь президента КЕЦ Андре Аппеля	8	58
Речь ген. секретаря КЕЦ д-ра Г. Г. Вильямса	8	59
Коммюнике	8	60
Резолюция по случаю подписания Заключительного акта	8	61
<i>Прот. Иakov Ильич</i> . Посещение Московского Патриархата делегацией Протестантской Федерации Франции	8	61
Заседание органов ВСЦ	8	65
Коммюнике VII богословского собеседования между представителями Русской Православной Церкви и Евангелической Церкви в Германии	9	59
Тезисы по докладам и рефератам собеседования	9	60
<i>Прот. Василий Стойков</i> . Богословское собеседование «Арнольдсхайн-VII»	9	62
<i>С. Гордеев</i> . Епископ Герхард Шафран — гость Русской Православной Церкви	9	69
<i>Проф. Н. А. Заболотский</i> . Церкви Европы и гуманизм	10	52
<i>Епископ Стиг Хельштен</i> . Торжественное освящение Упсальского собора	10	60
Православно-англиканское собеседование в Москве	11	45
Коммюнике по доктринальным вопросам	11	48
Обращение Святейшего Патриарха Пимена к участникам Комиссии	11	45
Речь Святейшего Патриарха Пимена на приеме 27.VII.76	11	47
Согласованное заявление Объединенной Англикано-Православной Комиссии	11	48
29-е заседание Центрального комитета ВСЦ	11	51
<i>Прот. А. Казновецкий</i> . Первый визит в Советский Союз представителей Англиканской Церкви Австралии	11	54
Второе богословское собеседование между представителями Русской Православной Церкви и Союза Евангелических Церквей в ГДР		
Коммюнике и тезисы по докладам	12	50
<i>Митрополит Киевский Филарет</i> . Проповедь в Эрфуртском соборе	12	53
<i>Епископ Вернер Круше</i> . Слово на экуменическом богослужении	12	54
<i>Епископ Вернер Круше</i> . Речь перед открытием собеседования	12	54
<i>С. Гордеев</i> . Визит иерархов Ортодоксальной Сирийской Церкви Востока	12	56
Экуменическая хроника	1, 53, 61; 4, 68; 5, 56; 8, 65; 11,	53, 57

## БОГОСЛОВСКИЙ ОТДЕЛ

<i>Проф. А. В. Горский</i> . История Русской Церкви	1, 70; 2, 61; 3, 68;	4 69
<i>А. Вольгин</i> . Святой блаженный Николай Псковский	1	70
<i>Проф. Н. Д. Успенский</i> . К вопросу о происхождении литургии Преждеосвященных Даров	2	71
<i>А. Серов</i> . Сретение Господне	2	79

	№	Стр.
<i>Прот. Вадим Смирнов.</i> Преподобномученик архимандрит Вадим . . . . .	3	76
<i>Прот. Анатолий Просвирнин.</i> Святитель Иоанн, митрополит Тобольский и всея Сибири, чудотворец . . . . .	5	57
<i>Святитель Иоанн Тобольский.</i> О сообразовании воли человеческой с волей Божией . . . . .	5, 58;	6 65
<i>Свящ. Сергей Чевяга.</i> Учение двенадцати малых пророков о Боге . . . . .	5	69
<i>В. Бронский.</i> Святитель Симон, епископ Владимирский . . . . .	5	74
<i>Проф. А. Георгиевский.</i> О хлебе для совершения Евхаристии . . . . .	6	76
<i>А. Вольгин.</i> Преподобный Ферапонт Белозерский, Можайский . . . . .	6	77
<i>Святой Иоанн Дамаскин.</i> О Троином Боге . . . . .	7	68
<i>Иеромонах Феодан (Ашурков).</i> О «Точном изложении Православной веры» святого Иоанна Дамаскина . . . . .	7	72
<i>Свящ. Константин Юшков.</i> Святой Иоанн Дамаскин об иконопочитании . . . . .	7	76
<i>Прот. Александр Сложеникин.</i> Просфора . . . . .	7	79
<i>Епископ Феодан Затворник.</i> Изъяснение 118-го псалма . . . . .	8	67
<i>Игумен Георгий (Тертышников).</i> Жизнь и деятельность Высокопреосвященного Амвросия (Ключарева), архиепископа Харьковского . . . . .	8	74
<i>Прот. Александр Сложеникин.</i> Приготовление к Божественной литургии . . . . .	8	78
О Троином Боге (из сокровищницы святоотеческого учения) . . . . .	9	71
<i>Архимандрит Иоанн (Маслов).</i> Проскомидия . . . . .	9	76
<i>Проф.-прот. Александр Ветелев.</i> Вера, надежда, любовь — основные христианские добродетели . . . . .	10, 63;	11 66
<i>Архимандрит Евлогий (Смирнов).</i> Основы духовной жизни по учению Евангелия Христова . . . . .	10	72
Указания для священно-церковнослужителей при архиерейских служениях . . . . .	10, 77; 11, 75;	12, 70
Житие и подвиги преподобного отца нашего Никона [Радонежского] . . . . .	11	58
<i>Прот. Михаил Фарковец.</i> Житие преподобного отца нашего Иоанна Дамаскина . . . . .	12	57
<i>А. Вольгин.</i> Митрополит Киевский Петр, Святитель Московский . . . . .	12	61
<i>Игумен Георгий (Грязнов).</i> Архиепископ Варшавский и Привислинский Николай (Зиоров) . . . . .	12	66

## Б И Б Л И О Г Р А Ф И Я

<i>В. Балуда.</i> Архиепископ Димитрий (Самбикин) . . . . .	1	75
<i>Е. Карманов.</i> Богословские труды, сборник 13 . . . . .	3	78
<i>С. К.</i> Жития святых (на болгарском языке) . . . . .	3	79
<i>С. К.</i> Троишь постная, Издание Московской Патриархии . . . . .	4	77
<i>Н. Тон.</i> Епископ Георгий Вагнер. Происхождение Златоустовой литургии . . . . .	4	78
<i>Н.</i> Новый Завет Господа нашего Иисуса Христа. М., 1976 . . . . .	8	79
<i>Е. Карманов.</i> Богословские труды, сб. 14 . . . . .	8	80
<i>Е. К.</i> Православный богослужебный сборник . . . . .	9	78
<i>Прот. А. Дубровский.</i> «Православный вiсник», 1975 . . . . .	9	78
<i>С. К.</i> Православный календарь, 1976. Варшава . . . . .	9	80
<i>В. Иванов.</i> Пер-Олоф Шёгрэн. Молитва Иисусова . . . . .	10	79

Правила приема в духовные учебные заведения Московской Патриархии на 1976/77 учебный год . . . . .	4	79
--	---	----

Примечание к «ЖМП», 1976, № 11, с. 64, строка 19 снизу:  
В связи с современным исчислением года с января месяца (в отличие от сентябрьского) это будет 1426 год.

Казанский храм в с. Шеметово Московской епархии с юго-востока и иконостас главного алтаря этого храма

К статье на стр. 18—22



